

غزل

عبدات حسین

اساں لوک نماٹے تھل واسی پئے وسدے ہیں خوشحال میاں
اوسب دا پائش ہار جو ہے جہڑا رکھدے ساپڈی بھال میاں

اساں پکھی وسدیاں وستیاں دؤ پئے آندے ہیں اوں گنگری توں
جھچاں ڈیکھ کر ائیں انخ لگدے نئیں بینہ و سیا کئی سال میاں

کیا حال ڈساواں کیا چھدیں کیوں گزری ہئی پر دیساں تین
کجھ زلدے ڈل گئے ہمن بر وچ کجھ اجوں بالاں نال میاں

بے آنت غماں دے ماراں دو کئی حال ونداؤٹ نہیں آندے
جے یار عبادت آپٹھیں وَت عشق دی آتش بال میاں

سول و میھرے

شادان لند (دیرہ غازی خان)

کے سرائیکی ادب داسنہیڑ و

جنوری 2013ء مانہماں 2069 ب

وسوں والٹ

محبوب تابش

وسوں و پھرے

شادن لند (دیرہ غازی خان)

جنوری: 2013ء

وسوں والٹ: محبوب تابش

بانہہ بیل: پروفیسر مختار شاہ

کریم بخش خیر

لیسین پھروانی

مُل / 50 روپے

سچا ک ادبی سنگت شادن لند دیرہ غازی خان

Mob: 0301-7527454

قومی سُنجان دے بغیر سرائیکی صوبہ کیوں؟

زبان چھڑا مدد عاڑ ساون یا گال کرٹ داویلہ ای نئی بھل ایں توں ودھ کے بندے
دی پہلی فطری سُنجان اے۔ دنیادے پلے فلسفی ترخ لکھاراتے ماہر ماجیات اہن خلدون کہیں وی
زبان دے پلٹ آ لے بندے کیجے اپنی زبان سانگے (تاں جو او زندہ رہوے) تعصب کوں
لازی آہدے۔ تحریک پاکستان اچ اڑدو ہندی تنازعہ کوں مسلمانیں دی قومی بنا جھن، جاٹ کوں
جاڑ آکھن والے۔ سندھی زبان توں سندھ بولوچی زبان توں بلوچستان، پنجابی توں پنجاب اتے
پشتو توں پشتوں خواہناوں آلیں کوں سرائیکی قوم دا سرائیکستان کیوں جائز نیں لگد۔ سرائیکی خطے
دے لوکیں دی ادھر صدی توں ودھ مدد توں چلن آلی پہلی تے مھیکوی منزل قومی سُنجان گھنٹ ہے
۔ قومیں دی سُنجان کا وزیں تے گھیبل اکھریں نال نئیں ہوندی اتے نہ ای کسی انتظامی یونٹ
بناوٹ نال ہوندی اے۔ بھل قومی سُنجان قومیں واپوری تپڈ نال اپنے جغرافیے اتے وسائل میں اپنے
قیفے نال ہوندی اے۔ اتیجھا قبضہ جیہنے دوچ دھرتی واسکیں دے کہیں پیداواری، شفافتی اتے علمی
عمل اچ کہیں پور پتھر (غیر دھرتی واس) دی کسی مدارخت نہ ہووے۔ سرائیکی قوم اپنے خطے توں
پنجاب دا قبضہ واگزار کراوٹ دے ایں مطالے نال اپنی قومی تحریک کوں گھن کے ٹردی پئی اے۔
قومی وکھرپ نال زلدے ہے ڈھیر سارے سوالیں سودھا مقدمہ اسماں اول ویلھی تین لڑدے
رسوں جے تائیں ایں ملک دے وہ پرداھان ساکوں ساڑے پورے مکھ تے زبان نال قبول
نئیں کریندے۔ پنجابی استعمار دے ایں قبضے دے خلاف نمائے سرائیکی دانشوریں، شاعریں،
ادیتیں اتے سیاسی پوربیں دی پر امن مزاحمت روز و دھن کارہے کیوں جو ایں تحریک کوں نام نہاد
مڈ کلاس، سرمایہ دار یا چوکی وستک اچ لو ہلے لپک جا گیر داریں دی کہیں قسمی کوئی نیک نئیں۔ ایں
پاروں ذاتی مفادات تے لو بھدے کہیں وی عذاب کنوں پوچھری اے۔ سرائیکی قومی تحریک
دھرتی واسیں دے چن جھیں مکھ دے کہیں وی لنگ (اکٹ، نک، تھوڑ، منہ، متحا) کوں دنجاوٹ تے
پھٹ لانوٹ دی چھوٹ نئیں ہے سلگدی۔

محبوب تابش

جنوری 2013ء

اداریہ	
سرائیکی قومی سُنجان	(1)
پلوٹ، کافر کوٹ، شاہ عیسیٰ اتے تی کیول رام	(2)
مشتاق احمد گڑی	(3)
علامت نگاری تے سرائیکی شاعری	(4)
حسن رضا گردیزی حاشیہ نشین موضوعات دا شاعر اسلم رسول پوری	(5)
سرائیکی ادبی مسائل	(6)
سعید آخر نال زوار	(7)
مگھ داخوں (پرکھ تقدیم)	(8)
گلشناد گوری بک من بھاندا شاعر	(9)
گلھیں بل گیش دیاں	(10)
ڈوجیرے دی رکھی	(11)
برہا	(12)
مول نور سرم	(13)
جگد لیش بر ترا غضفر عباس	(14)
طارق اسماعیل	
باط بھنی	

شاعری:

اقبال سوکڑی، رحیم طلب، طاہر شیرازی، شاہد عالم شاہد، طارق اسماعیل احمد ای، ساجدلی پوری،
غلام رسول عارف، جاوید آصف، جشید ناصر، عبادت حسین

کبتو ر آنچ تکڑیں وچ اُپ دن، گاہیں دے آنچ کھیر ہوندن۔ اینویں اٹھیں دے آنچ
و گ، بھپڑیں پکریں دے آنچ آجڑ ہوندن۔ ہر جانور آپ جھسیں نہیں جانوریں دے نال مل
کے مصروف عمل را ہندے۔ انسان دی اینویں ای آنچ تکڑیں یا گروہیں نال ہک تعلق دے ذریعے
مخصوص تھی کنیں اپنی ڈرک بھپڑا کم کار آتے اپنی کھپڑ کہڑ آتے بیاں سرگرمیاں کریندرا ہندے
۔ انہیں انسانی گروہیں کوں قوم یا قومیت آکھیا ویندے۔ اس واسطے سوال اے ہے جو قوم آتے
قومیت دی سُنجائی کیا ہے؟

جیویں فرد دی سُنجائی دے کئی حوالے ہوندن، اینویں قومی سُنجائی وی کئیاں میں حوالے نال
ہوندی ہے۔ فرد دی سُنجائی اوندا نال اوندا ماہ پیو گر جاہ، اوندی ذات برادری ہوندی ہے۔ قوم دی سُنجائی
اوندا علاقہ، اوندا لچھر آتے اوندی پولی ہوندی ہے۔ جیویں فرد دے حوالے نال اوندے ذاتی تحفظ آتے
مفاد دی بیٹیا، ہوندن۔ اینویں کوئی قوم یا قومیت اپنی سُنجائی دے حوالے نال اپنیا تے اپنے مفادات دا
تحفظ کریندی ہے۔ قومی تحفظ آتے قومی مفادات آخری تجزیے وچ فرد اتحفظ آتے فرد دے مفادات دا
تحفظ دی بیٹن۔ جے کچھ کہیں قومی سُنجائی دا ذریعہ ہے تاں وات کچھ آپ کیا ہے؟

کچھ کیا ہے؟

آکسفورڈ کشری دے مطابق کچھ دے اے معنے ہیں۔

- 1: پوٹ لاؤن آتے پوٹیں دے اگرنا آتے اسرن واسطے انہیں کوں چھانٹ۔
- 2: ماکھی، گھنٹ پاریشم دے کیڑے پالٹ۔
- 3: شانتگی آتے سوچ جیزی ہی من آتے ہنی عمل دا حاصل ہے۔
- 4: کہیں قوم دی کہیں خاص وقت وچ رسم رواج آتے تہذیب۔
- 5: او شانتگی آتے بھتری جیزی ہی توج آتے تربیت نال حاصل تھیندی ہے۔

ہن اسال ایں لغت دے معنے کنیں ہٹ کے کلچر کوں ویسی تاظر وچ ڈیکھوں۔ فرد
کہیں مخصوص انسانی گروہ وچ را ہندے۔ ایں گروہ وچ رہ کے او زہن سہن، سوچ آتے اعتماد
اختیار کریندے۔ اینویں آسائش آتے آسانی دی خاطر ہنڑ آتے حرفت اختیار کریندے۔ ہنڑ آتے
حرفت واسطے کئی طرح دے سندر سلو جو یندے آتے انہیں کوں ور تیندے۔ ایں زہن سہن،

سرائیکی قومی سُنجائی

اُستاد فدا حسین گاڑی

سُنجائی کیا ہے؟

ہک آدمی کوں پئے آدمی کنیں، ہک شے کوں ہی شے کنوں، ہک احساس یا ادراک کوں
پئے احساس یا ادراک کنیں آنچ کریں آتے سمجھن لوا ساں انہیں کوں آنچوں آنچ نال ہیندے ہئیں۔
ایں طرح اس انہیں دی سُنجائی تھیندی ہے۔ ہک آدمی شے احساس یا ادراک دا، انہیں آدمیں، شنیں،
احساسیں یا ادراکیں نال جوت ہوندی ہے آتے انہیں جو توں نال ہک پئے دے حوالے بیٹن۔
انہیں سہیں دے ایہے حوالے انہیں دی سُنجائی ہوندن۔ ایہے حوالے انہیں دے متعلق معلومات
ہوندن۔ ایہے حوالے انہیں دے آنچ وجود دی بیٹیا، ہوندن۔

فرد دی سُنجائی:

ہک فرد کوں نہیں افراد کنیں آنچ کر کے اوندی سُنجائی لو اوندا ہک نال رکھیندے ہئیں
۔ فرض کیتا اوندا نال اوندے ماء پیو احمد رکھیئے۔ احمد کہیں پئے بندے داوی نال تھی سپکدے۔ وات
احمد دی سُنجائی اوندے ماء پیو دے حوالے نال کریندے ہئیں۔ ایں کنیں ودھ سُنجائی کیتے اوندے
 محلے شہر آتے ذات برادری دے حوالیں نال کم گھنندے ہئیں آتے او بندہ خودوی اپنے آپ کوں
انہاں میں حوالیں نال سمجھیندے۔ انہاں میں حوالیں نال اپنی ذات آتے اپنے مفادات اتحفظ کریندے
۔ فرد وسیب کنیں پاہروں، ویسی تعلقات کنیں آنچ فرد مطلق دی حیثیت وچ جانور کنیں ودھ کچھ نہیں۔
فرد وسیب وچ آکے فرد بیٹنے۔ فرد دے ساریں حوالیں دی بیٹیا وسیب ہے۔ اے قطرہ ویسی

سمندر کنیں پاہرنہ فردر ہے ویندے آتے نایندے وجود دے کئی معنے بیٹن۔

قومی سُنجائی:

ز میں آتے موسم دی جیزہ ہمیت رڑھ رہی کیتے ہے، فردے اگر، پھلٹن، پھلٹن، اپنے ذاتی جوہ رأتے خوبیں کوں حقیقی بناوٹ وچ اوہا اہمیت پکھر دی ہے۔ اے پکھر ہوندے جیندے ذریعے فرد ماضی دیں رسیں رواجیں نال بجو کے آج وچ عمل کریندے، اوٹ آئے کل ویب سو جیندے، اپنے ماضی دے تجربیں کنیں فائدہ چاکے انہیں تجربیں کوں آوٹ آئی نسل دے حوالے کریندے۔ پکھر دے ذریعے ای افراد ہک پئے نال رابط پیدا کر سکدن۔ ہک پئے کوں کچھ آکھٹن سکدن، ہک پئے دے غم آتے خوش محسوس کر سکدن۔ پکھر دی ایس اہمیت دا اے نتیجہ ہے جو پکھر شخصیت سازی آتے اثر انداز تھیندے۔ پکھر دی نوعیت اجتماعی روئیں داعین کریندی ہے۔ پکھر دا اظہار گروہی نفیات دی صورت وچ تھیندے۔ پکھر فردوے محسوسات دی حد بندی کریندے۔ پکھر ویسی عمل دی وجہ، نتیجہ آتے ذریعہ ہوندے۔ پولی ویسی عمل وچ ہوں وڈا کردار ادا کریندی ہے۔ ایس واسطے پولی پکھر دا ہم جزو ہے۔ پکھر اتے پولی دا کیڑھا تعلق ہے؟ ایندی جانچ کریندے ہئیں۔

پکھر اتے پولی:

ہر جاندار انگوں انسان دی پہلی ضرورت اوہندا ذاتی تحفظ ہے۔ انسان ماضی وچ اپنے تحفظ واسطے، نہیں انسانیں نال مل کے رہن سکھیے۔ آہدن "ہک ہک ہے، ڈو یار ہاں ہن"۔ انسان مل کے رہن نال اپنا تحفظ بہتر طریقے نال کر سکدے۔ پاہر دے خطرے کنیں بعد بتائے قائمی واسطے ہوں شکیں دی ضرورت تھیندی ہے۔ ہک انسان کلہا سکھے کم کار نہیں کر سکدا۔ اپنیاں ساریاں ضرورتاں پوریاں کر، ہک کلہے آدمی واسطے ممکن نہیں۔ ایس واسطے وی آدمیں دی ہل مل کے رہن مجوری ہے۔

اوٹے جیزہ ہمیت دوا ہے اور داروی ہے۔ ے ہل مل کے رہن نال تحفظ ملدے۔ ضرورتاں پوریاں تھیندیں۔ بھل اے وی درست ہے جو آہدن "ے لاتھے بھانڈے کھڑکار کریندے"۔ فر کھٹن نال بھے بھانڈے کھڑک سکدن تاں ے رہن نال انسان ہک پئے نال بھڑ دن، لڑ دن، جنگاں کریندے، ہک پئے کوں مار سٹیندے۔

تحفظ آتے بقاء واسطے انسان رے رہندے۔ رے رہندے ہوئیں اوہک پئے نال بھڑ دن،

سندر سلو جوڑن آتے ورنی کنیں جیزہ ہے تجربے حاصل کریندے انہیں حاصل تھے تجربیں آتے معلومات وچ اپنے گروہ دے ہئیں آدمیں کوں شامل کریندے۔

بریڈ وڈا اپنی کتاب "ترن کنیں پہلے دا انسان" دے چھیویں ایڈیشن 1960ء دے صفحہ 168 تے پکھر دی اے وضاحت کریندے۔

"اوسمواکل عمل آتے اقدام جیزہ ها جو کوئی فرد اپنیں آپ، اپنی پیڑھی کنیں سکھدے آتے سکھیندے، ورتاوے وچ آئیندے آتے آوٹ آلی پیڑھی کوں ورثے وچ ہوئے ویندے، ایس سکھے کچھ کوں اوہندا پکھر آکھسوں۔"

فرانز بواز اپنی کتاب "تل زبان آتے پکھر" دے ایڈیشن 1960ء دے صفحہ 140 تے پکھر کوں ایس بیان کیتیں۔

"اما دی تصوراتی آتے خیالی شکیں جیزہ ہیاں اپنی مرضی نال انسان اپنی زندگی دے سفر کوں ہل سکھل بناوٹ لو یجاد کیتیں، سوئی سکھے اوہندا پکھر ہن۔"

پروفیسر حیدر سندر اپنی کتاب "پولی دے سر پچھمیں" وچ لکھدے جو انہیں گا لھیں کوں عالمیں دے ایس طرح اپدھر کر کر بعد ایہو آکھیاونچ سکدے جو پکھر انسانیں دے ریتیں، رسیں، رہن سہن، سوچ و چار، اعتقاد، وہم و سواس آتے خا۔ غادا مجموعہ ہے۔ انہیں سکھے شکیں وچ پکھر تھیق کر کر آئے انسانیں دے گروہیں دے جیوٹ دا مکمل اولوں طور (سایہ) نمایاں نظر دے۔ ایس دی ترقی دادار دماد تربیت آتے تجربے آتے ہوندے۔ تجربے آتے تربیت دادار دماد پیداواری عمل آتے ایں عمل وچ ورچ ہن آئے اوزاریں آتے ہوندے۔

پکھر دے انہیں وضاحتیں کنیں اے ظاہر تھیندے جو جیویں درختیں، جانوریں آتے انسانیں دا دھارا تھیندے۔ ایسویں ای کلہرا، گر دے، اُسردے آتے ودھدے۔ پکھر دا دھارا ہک نامیاتی دھارا ہے۔ پکھر وقت دے نال نال اپنی اصل بیٹیا دا آتے سنجائ کوں قائم رکھیندیں ہوئیں ودھدہ آتے بدلا دار ہندے۔ پکھر دا دھارا نامیاتی دھارا ہے۔ ایس واسطے ہک انسانی گروہ دا پکھر اپنی بیٹیا قائم رکھیندیں ہوئیں بدلتے۔ پکھر وچ پچر اٹے آتے نویں دا ار لپ رہندے۔

پکھر دی اہمیت:

بک بے کوں مار سہیدن۔ سارا وسیب ایں مسئلے کوں حل کر سیدا پے آتے حل کریں۔ سارا کلچر ڈ وثیت آتے مقنی چھک تاش دانیجہ ہے۔ ایں واسطے بلا واسطہ کلچر وسیب دی پیداوار ہے۔ پر پولی فرودے وجود نال تعلق رکھیں دی ہے لہذا بولی داویں بول کلچر دے ذریعے تعلق ہوندے۔ انہیں دا ایپو گندھپ ای ہے جو اے بک بے آتے زیادہ اثر انداز تھیں دن۔ وسیب دے ودھارے نال کلچر آتے کلر دے ودھارے نال بولی داوی دھار آتھیندے۔

آدمی دا پہلا روزی دا ذریعہ شکار ہی۔ اے شکار کر کنیں، بجاہ دا مجھ مچا کے، شکار کوں بھن کراہیں مل کے کھاندے ہن۔ ایں وسیب دیاں جیڑھیاں سر گرمیاں ہن انہیں دے اظہار واسطے لفظ ڈھالیے گئے۔ انہیں بعد وچ ڈھور ڈگر پالتے گئے حیندے نال دھشوں کلچر (گھہ بانی دا کلچر) وجود وچ آیا۔ ایں کنیں آدمی دی جانوریں نال جان سُنجا دھی۔ ایندے حوالے نال لفظ آتے محاورے ٹیپے۔ مثال کیتے جانوریں دی اواز دے حوالے نال پُر کش پُلٹن، پُر کش پُر کش اکٹ دے لفظ ہن۔ عمرہ دے لحاظ نال جانوریں دے چھتر ”دوك“، نیش، پھل پُر یون دے لفظ آتے محاورے بٹائے گئے۔ ویاون دی وجہ کنیں پہلٹن، پوری دے لفظ ہن۔ کھیر پُر یون آتے نہ پُر یون آتے جانور کیتے سُوا آتے گراگ دے لفظ بٹائے آتے درتیے گئے۔ انہیں جانوریں دے نال کئی روزمرہ دے محاورے گھر یئے گئے، جیونیں جو ”افسر دی اگھڑی کنیں آتے گھوڑے دی پچھاڑی کنیں بچھن“، ”گدڑ کوں ہر کوئی سُنجاندے پر گدڑ کہیں کوں نہیں سُنجا ڈا“۔ اینویں تکھیں ولٹن کیتے ”جویں گتایپدی تے ولدے“، ”دماخوارہ ہے۔ پُر رٹ کیتے محاورہ ہے“، ”جویں کاں تیر کمان کنوں پُر رے۔“ پڈی سُٹن، بانجاه سنجانٹن“ یا ”تریکتیں مکالم (بھیپیں) ہن“ جہیں پئے کئی محاورے ہن۔

وسیب مرید ترقی کیتی حیندے نال کلچر دی وحدا تے بدلتاریہا۔ رڑھ دا ہی تھیوٹ پے، گئی تاں رڑھ دا ہی دے کلچر دا دور آیا۔ وسیں وسیں نواں کلچر، نویاں سوچاں، نویاں قدر اس آتے نویں تصورات آئے۔ انہیں نویں سوچیں، قدریں آتے تصورات دے حوالے نال نویں لفظ روزمرہ دے نویں محاورے بٹن کے زبان دے ودھارے داموجب بٹ گئے۔ جیویں جو رڑھ دا ہی دے اوزاریں واسطے بکل، پنجائی، ویلن، جولا جو کڑ آتے انہیں اوزاریں دے عمل واسطے نالی، اور،

اور اہا، جوت وغیرہ دے لفظ بٹنے، ایںویں ایں رڑھ دا ہی دے کلچر دے حوالے نال روزمرہ دے محاوریں دا ور تارا تھیا۔ جیویں جو ساونٹ سہاونٹ، جمار، ہکل، چھٹ پچھٹن، بار چاونٹ، ہاڑھ چاونٹ، وسانچی چاونٹ، ٹوپیں دے ٹوپے والا ڈیونٹ، جمدی آتے پالا پوونٹ، انسان آخر بک ڈینہ را دھی سست ویندے، اپنی را دھی اپکوں آندی ہے، وغیرہ وغیرہ۔ ایں را، بک دے کلچر (جا گیر دارانہ) تین آکنیں سرا یکی پولی دی ترقی رک، گئی۔ کلچر، ”زبان دا دھار اڑکیا۔ نہ نویں شکیں بڈیاں نہ انہیں کوں کوئی نال پُتتے گئے، نہ انہیں نانویں دے حوالے نال نویاں علامتیں توں روزمرہ دے محاورے آتے لفظ بٹنے نہ ضرورت واسطے لفظیں کنوں لفظ بٹنے۔ اے لفظیں کنوں لفظ بٹاون دی کلھی بک مثال اگریزی لفظ sense ہے۔ اگریزی وسیب دا چڈاں دھار آتھیا آتے اوندا کلچر دھار اتھاں اوندے وچ نویں مفہوم، نویں ادا ک آتے نویں علامتیں دے اظہار دی ضرورت پیش آئی۔ لہذا sense کنیں senseless، sensey ہیں نویں لفظ بٹنے۔ ساپڈی وسیبی ترقی دے رکٹ نال سرا یکی پولی وچ نویں لفظ نہ بٹ سکنے۔ باہر دل دیاں شکیں آون نال انہیں شکیں دے نال وی نال آئے۔ انہیں شکیں دا ور تارا تاں آیا پر ساپڈا وسیب دے لوک انہیں شکیں دے پیداواری عمل وچ نہن۔ ایں واسطے اے سمجھ نہ کلچر دا حصہ بٹ سکیا آتے نہ ساپڈی زبانا وچ و سمعت آسکی۔ ایں کیکھڑا دا نتیجہ اے نکھتا جو سرا یکی کلچر پسمندہ تھیا۔ اے پسمندگی، سماجی، معاشی آتے سیاسی پسمندگی تھی، گئی آتے انہوں دی ماڈی آتے روحاںی ترقی رک، گئی۔

شکیں مٹی نال آٹھ ویندین۔ انہیں آتے مٹی دیاں کئی تھاں چڑھو ویندین۔ انہیں مٹی نال اٹھیں آتے جڈاں بار و دھو ویندے تاں ایں ودھے بار دی وجہ کنیں گرمی پیدا تھیں دی ہے۔ حیندے نال کیمیائی عمل تھیں دے۔ ایں کیمیائی عمل دی وجہ کنیں مٹی وچ پوری شے پھر دا گنوں سخت تھی کنیں مٹی دے پر تیں وچ موجو را ہندی ہے۔ ایں سارے عمل کوں تھجھ تھیوں آہدن۔ (معاف کر ٹا، نہ ساپڈی تہذبی ترقی تھی) ہے نہ ساپڈی زبان لکھت پڑھت وچ آئی ہے آتے نہ اگریزی لفظ Fossilization دے خیال واسطے کوئی سرا یکی لفظ بٹنے۔ ساپڈی ایں سُٹن کھٹھاٹی

دا پتہ اول ویلے لکھی جڈاں اپنی زبان تعلیم دا ذریعہ ہی۔)۔ جڈاں مٹی کوں کھٹیا ونجے تاں ایسی مجرم
شے دا پتہ لکدے۔

اینویں ماضی دا لکھج، ماضی دے تصورات، علماتی صورت وچ بولی وچ محفوظ تھی ویندے۔
اساں پر اٹے لوکیں دے خیلیں، احساں اتے حالات دا پتہ بولی اتے بوجہ ہے کئیں کر سکدے
ہیں۔ اے بولی اتے لکھج دایا تعلق ہے۔ لفظ اواز ہیں۔ ظاہر اے جوواز اسی محض اواز اسی ہوندن
انہیں اواز ایں کوں یعنی لفظیں کوں اساں ساندھوڑا ند (مسلسل) کئی شکنیں واسطے، کہیں تصور یا
خیال واسطے، کہ خاص آگے پیچھے واسطے استعمال کر کے انہیں کئیں مفہوم اتے علامتاں اخذ
کریں دے ہیں اتے انہیں لفظیں کوں متفق صورت وچ انہیں مفہومیں اتے علامتیں وچ ورتیں دے
ہیں۔ ایں عمل وچ کہیں حدتاں میں بک بولی بولن آگے گروہ دے سانچے
ڈھملدن، کہ مشترکہ سوچ ہڈی ہے۔ اے مشترکہ سوچ ہبوں حدتاں میں ایسی گروہ دے مسلیں
اتے معاملیں دے متعلق ہو جھیاں رو عمل پیدا کریں دے ہے۔

اپنی بولی دی بجائے لکھن پڑھن کیتے، ہی بولی دے ورتارے مطلب اے ہے جو
اساں بیک وقت ڈو جدا لکھجیں وچ راہندے چے ہیں۔ ساڑے احساں خیال اتے ادراک
دے ڈو جوانح سرچشے ہیں۔ اساں ڈو پڑیں دے سوار ہیں۔ بجے بولن آگی لکھت پڑھت وچ
نہیں آندی تاں ایندے نتیجہ وچ لکھرا دھوار ہندے۔ ادھورے لکھن کئیں حاصل تھے خیال اتے
ادراک ادھورے غیر واضح اتے غیر ملکی رہ ویندے۔

اساں جیڑھی زبان وچ لکھدے ہیں، اوسی زبان وچ پولیندے نے۔ ایں کیتے اسار
ڈو جھی زبان ادھوری اتے نامکمل طرحان نال سکھدے اتے لپٹنیدے ہیں۔ ایں ڈو جھے لکھج
دے خیال اتے ادراک تیں اساؤ ڈی پہنچ ادھوری اتے نامکمل ہوندی ہے۔ اساں کہیں کندھر
دے نے رہندے۔

میڈے ایسی دعوے دی تصدیق ایسی گاہک کئیں تھیندی ہے جو ساڑے پڑھے لکھے
آدمیں دے بولن آگی زبان سرائیکی اتے لکھن پڑھن آگی زبان اردو وچ تخلیق تھے شاہکاریں
کوں انگلیں اتے وی نہیں گھنیا وچ سکدے۔

جویں آکھیا گئے جو ہک بولی بولن آلیں دے احساس اتے ادراک وچ اشتراک پیدا
تھی ویندے اتے اشتراک سوچ اتے عمل دے اشتراک وچ ظاہر تھیندے۔ جے کہ
علاقو وچ وسن آلے بکی بولی بولن والے انسانی گروہ وچ پاہر کئیں ہی بولی بولن آگے گرہ دی
ہک خاص تعداد وسائی ونجے تاں انچ کلھر آتے انچ بولی ہو وٹ دی وجہ کئیں ایں علاقو دے لوکیں
وچ ایکتا نہیں رہندا، سوچ اتے احساس دا تصادم تھیندے اتے انہیں ڈو گروہیں وچ تصادم پیدا
تھی ویندے۔ ایں کچ تاں وچ تحفظ اتے مفاد دی مختلف صورت پذیری تھیندی ہے۔ جے اے
صورت ہک خاص کد کئیں ڈو ونجے تاں ایں علاقو دے وسواں خون خرابے تیں پچ ویندے۔
سندھ اتے فلسطین دی آج دی صورت ایندی واضح مثال ہے۔

فردوی سُنجاڻ اتے فرد دامقاو:

پا، گل ایں گاہلوں پا، گل ہے جو انکوں اپنی، اپنیں پرا میں دی سُنجاڻ نہیں تھی سکدی۔
ایں طریقے نال اپنی سُنجاڻ نہ ہو وٹ دی وجہ کنوں اونکوں اپنے مفاد دی سُنجاڻ نہیں رہندی جو او
ماحول دا پٹے نال اتے اپٹا ماحول نال تعلق نہیں سمجھ سکد۔ لہذا اون ماحول وچ او اپنے مفاد دا تحفظ
نہیں کر سکد۔ پا، گل اپنیں خا، گاوچ اسلامگم تھی ویندے جو پٹے اندر دا تعلق پاہروں دے شکنیں
نال نہیں جوڑ سکد۔ میڈا بی۔ اے دا ہک ہم جماعت ہی۔ ایں ویلے جاپاں وچ جزل میکار تھی دی
واہ واه ہی۔ میڈے ہم جماعت کوں فوچی عظیمتیں دا ایلا شوق و دھیا جو او اپنے آپ کوں جزل میکار
تھی بھٹن لگ پیا۔ اوپاہروں دے شکنیں کنوں اتنا بے نیاز تھی گیا۔ جو ہک پھر دا او تا چا کئیں اعلان
کھڑا کریںدا ہو وے جو اوندے ہتھیں ایتم بم ہے اتے جزل میکار تھی ہے، ہتھیار سٹ ڈیو یونیکس تا
ل او ایتم بم سٹ ڈیکی۔

ایں کنوں اے مطلب نکتہ جو فرد دامقاو اوندی سُنجاڻ نال وابستہ ہے اتے فرد دی سُنجاڻ
اوندے مفاد دی ضمانت ہے۔

جویں ہک فرد وچ اپنی سُنجاڻ نہ ریبے تاں او اپنے ذاتی مفاد دا تحفظ نہیں کر سکد۔
اینویں جے کہیں قوم یا قومیت وچ اپنی سُنجاڻ نہ رہوے تاں او اپنایا اتے لپٹے مفاد دا تحفظ نہیں
کر سکد۔ فرد جویں اپنی ذات دے اندر کئیں سواناہروں دے رشتے تھل ویندے، اینویں قوم

سرائیکی نمائندے، کہیں تنظیم، کہیں سرائیکی دانشور، نہ عوام ایندے اُتے کوئی احتجاج کیتے۔ ہاں اے، ہی گالھ ہے جو فردی سطح اُتے اکثر لوک ایندا اظہار کریں گے۔ مکدی گالھ کوں مکاؤں، چھوٹی کوں چھوٹا کروں۔ جے سرائیکی کوں ذریعہ تعلیم نہ بٹایا گیا تاں سرائیکی زبان دے پیش دا امکان کائی۔ سرائیکی لکھن دیاں انفرادی کوششاں باقی رہ سکدے ہیں نہ سرائیکی قومیت دے شعور، ودھارا تھی سپکدے اُتے نہ اسی سرائیکی واسمیں نال سیاسی، معاشی اُتے سماجی بے انصافیں کوں روکن دی کوئی صورت اختیار کیتی وچ سپکدی ہے۔

ایس ساری گالھ دادار و مدار پہلے سرائیکی ادیبیں اُتے دانشوریں اُتے ہے، ایندے بعد سرائیکی مقدترین اُتے ہے۔ سرائیکی ادیب اُتے دانشور لوکیں کوں زبان ڈیونٹ اُتے سرائیکی مقدترین زبان دی قوت بُٹن۔ ترخ وچ ہمیشہ اینویں تھے اُتے اینویں تھی۔ نہایت وضاحت نال الاؤں آلبی سرائیکی اتنی گوگی ہے جو کوئی ایندی اواز نہیں سمجھدا۔ اس واسطے میں اپنی گالھ علامہ اقبال دے مصروع اُتے ختم کریں گے:

فیصلہ تیرا تیرے ہاتھ میں ہے دل یا کہ ستم

وی اپنی ماں پولی اُتے ماء دھرتی دار شہ بھل دیندی ہے، ایسی ہی قوم دے سیاسی مقید را پہنچے سیاسی اُتے سماجی مفادات کوں اپنی ماں دھرتی اُتے اوندے و سنکلپن دے حوالے نال نہیں ڈیہدے۔ جیوں سرائیکی دھرتی اُتے وسٹ آے وڈیں خاندانیں انگریز دی چھتری پیٹھ اُتے اوندے نکلو۔ چٹن۔ آچ وَت سرائیکی مقدتر را پہنچے سیاسی اُتے سماجی مفادات کیتے سرائیکی ڈیں کنوں بآہروں پنجاب وو ڈیہدن اُتے اوندی غلامی کریں گے۔ جے تاں اے ہے ہیڑھی نسبت نال قومی سُنجائی ودھدی ہے اُتے قومی شعور آمدے تاں اُوں نسبت نال ماء دھرتی اُتے دھرتی واس اُتھجہ دا مرکز بُٹن۔ نہ تاں سیاسی اُتے معاشری مفادات واسطے اے مقدتر بآہروں دے ایجنت ہوندن۔

کیا کوئی سرائیکی گلچھر ہے؟ ماں پولی ہے؟ ماء دھرتی ہے؟ کیا سرائیکی وچ ہمہیں قومیں والگوں اپنی سُنجائی اُتے اُنھوں دے وسوں وال اپنے مفادات و احتخط کریں گے؟

اے حقیقت ہے جو سرائیکی گلچھر وی ہے، سرائیکی ماں پولی ہے اُتے سرائیکی ماء دھرتی وی ہے۔ ایندے نال اے وی حقیقت ہے جو سرائیکیں وچ قومیت دی سُنجائی اُتے شعور نہ ہونٹ دی حدتا میں ہے۔ اینویں تحفظ ریبے اُتے ایویں تھی سپکدے۔ ایہو کچھ بر صیردی ترخ وچ تھیندا ریہا بہر حال مکدی گالھ ہے جو کچھ دا ڈا حصہ اُوں گلچھر دی ماں پولی ہے۔ آچ دے دور وچ جے ماء پولی ذریعہ تعلیم نہیں، الیکٹرانک میڈیا اُتے پرنگ میڈیا وچ اونلائن اظہار دا ذریعہ نہیں تاں ماں پولی دا قومی سُنجائی واسطے پھوں گھٹ کر دار رہ دیندے۔ اسات تاں اُوں بآل والگوں ہمیں جیندی جھوک گھدی گئی ہووے اُتے اونہ الاسپکدے نہ اپنی سُنجائی ڈس سپکدے نہ اسی بردہ فروٹ کنوں اپنا حق گھن سپکدے۔

سنڌی، بلوچی، پشتو، پرازی تیئن ذریعہ تعلیم ہن۔ ایں کیتے ساٹا اے مطالہ ہے جو سرائیکی پولی کوں وی پرائزی توٹیں ذریعہ تعلیم بٹایا جائے اُتے اوندی ترقی کیتے وی سرکاری سطح تے امداد ڈی وچے۔

سرائیکی قوم کوں قومی شعور کنیں بیگانہ رکھن دی حدتیں کوشش کیتی گئی ہے جو 1991ء دی مردم شماری وچ زبانیں دے خانیں دے خانیں وچ جھان، اردو، پنجابی، سنڌی، پشتو اے بلوچی درج کیتی گئی ہے، اُتحاں سرائیکی زبان دا انجمندر راج نہیں تھیا۔ بے حصی دی اے حد ہے جو نہ تاں کہیں

پلوٹ، کافر کوٹ، شاہ عیسیٰ آتے ستی کیول رام

مشاق گاؤں

میں کئی وریبیں کنیں سرا نیکی سنگت کنیں سُندار یہم جو اس پلوٹ وچ ستی کیول رام
دے تھلے آتے وسانی دے میلے وچ گئے ہاسے۔ ایندے نال نال اے پڑا گدا ہئی جو بپوٹ
شریف وچ شاہ عیسیٰ دامزاروی ہے جیند اہر سال چیتر وچ میلہ عرس تھیندے۔ پلوٹ دی ہک ہئی
خاص گا لہ اتحاں نال ہی خیور پہاڑی آتے ہک پڑا تاریخی قلعہ ہے جینکوں مقامی لوک کافر کوٹ
آہدن۔

میں ایں پورے عرصے وچ ہر سال اسلام آباد کنیں اپنے گھر تو نسہ شریف ویندیں
ہونیں پلوٹ شریف دے اپنے کنیں تھی کنیں گز ردار یہم پر اتحاں رُک کنیں وتنی کیول رام داتھلمہ،
شاہ عیسیٰ دامزار آتے کافر کوٹ دے ہندیرے نہ ہک کیکے ہکیم۔ میں اتحاں گز دیں ہو کیں اے نال
آتے انہیں نانویں تے پوری جاہ دا ہک عجیب اسرار محوس تھیندہ اہئی۔ اے اسرار اوں ولیٹے پیا دوھ
ویندرا ہئی جڈاں ہپوں پریں سڑک کنیں پلوٹ دے کھجیاں دے جھنڈ آتے کافر کوٹ دے مندریں
آتے قلعے دے ہندیرے نظر دے، ان۔

پچھلے سال میں جڈاں تو نسہ کنیں اسلام آباد ویند اپیا ہم تاں گڈی کوں ستی کیول رام
دے تھلے دی پاسوں موڑ ڈتم۔ میں ہک احساس تھیا جو اب میں ایہہ جاہ ہک کنیں ویا۔ اے
چیتر دامہنیہ اہئی آتے ایں پورے مہینے کیول رام دے تھلے آتے جاتر کھپیدی یندی ہے۔ جنیں ولیٹے
میں ستی کیول رام دے تھلے پچھیا تاں دول وچ دا پیا ہی آتے اندر وچ کنیں ڈھم تاں ہپوں
ساریاں تریکتیں پل آتے پھر دے رویں ولن یٹھوں پٹھیاں وال کھنڈائی بے خودی وچ جاتر

کھپیدی دیاں پیاں ہن۔ تھلے دے باہروں جاتر کھپیدی دیں تریکتیں دے بندے پتھے ہن جنہیں
دی اکثریت مسلمان ہئی۔ میں انہیں کنیں ہک ڈو سوال کیتے تاں انہاں افسوس کیجا جو ایجھی
محبوبی کمیں کوں اتحاں نہ گھن آوے۔ مطلب اے ہئی جو جاتر کھپیدی دیاں تریکتیں دے اکثریت
کوں جن چمپڑے ہوئے ہن یا کوئی ہئی ایجھی بیماری ہئی جیند اجاتر کھپیدی دیں علاج تھیندہ اہئی۔
میں کجھ دیرزک کنیں واپسی کیتے مڑیا تاں ستی کیول رام دے تھلے دے موڑ آتے ڈو
بندے آپس وچ جھیڑا جھڑی کھڑی ہن۔ ہک بندہ ڈاڑھی والا ہئی آتے شکل گھاڑت کنیں مولوی
لکڈا ہئی جڈاں جو بیبا بندہ ہک آٹ پڑھ جیہاں دیہاتی ہئی۔ مولوی نما بندہ ڈو جھے کوں آہدا کھڑا ہئی
جو اس اس مسلمان ہئیں آتے سا کوں اپنیں تریکتیں کوں ہک کراڑ (ہندو) دی جاہ آتے تھیں گھن
آوٹاں چاہیدا۔ ڈو جھے بندے ہو لے جھیں ولداڑ تا جواد جبور ہن جوانہیں دے تریکتیں کوں ہندو
جن چمپڑے ہوئن آتے اوستی کیول رام جاتر کھپیدے مٹوں یا کھتا کیں غمیں نکل دے۔
ایں نکے جھیں قیام وچ میکوں دلچسپی پیدا تھی جوتی کیول رام پلوٹ آتے شاہ عیسیٰ
بارے ودھیک چاٹ سُنجائ کراں۔ قسمت نال میڈے یو شورشی وچ ڈو شاگرد پلوٹ دے نکل
آئے آتے وات میں انہیں دی معرفت پلوٹ دے کئی چکر لائے نال نال کافر کوٹ دے
ہندیرے، شاہ عیسیٰ دامیلہ آتے ستی کیول رام دی وسانی دی ڈیکھنی دا موقع ملیا۔ پلوٹ قصہ
اندروں وچ کنیں احساس تھیا جو اے اچ آتے ملتاں آلی کارزیار تیں کنیں پر جاہ ہے جھناں راجح
شاہ نالگ سلطان کر بلاء حرامي حلالی دی پہاڑی آتے ایجھیاں ہپوں ساریاں جھیں ہن جیزوھیاں
زیارت کھجھیاں ویندیں۔ اتحاں دے کئی چکر لاوٹ دے علاوہ کجھ تاریخی مواد پلوٹ، کافر کوٹ دا
قلعہ آتے مندر ستی کیول رام داتھلمہ آتے عیسیٰ شاہ بارے کجھ تاریخی مواد دی کھگالیا تاں جوانہیں
دے پچھوکڑ دا پتھ لگ سگے۔ ایں ساری پرکھ پرچوں نال کجھ گا لھیں جیزوھیاں پتہ لکیاں یا تاریخ
دی جو کھمائی بندی ہے او کجھ ایں ہے:

پلوٹ چشمہ بیران دے کجھ کلو میٹر یٹھوں دریاۓ سندھ دی پچادھی کندھی آتے خیور
دے پہاڑیں دے اصولوں دامن دا ہک چھوٹا جیہاں قصہ ہے۔ 1970ء دے ڈھاکے وچ چشمہ
بیران بٹھ توں پہلوں دریاۓ سندھ خیور دے پہاڑیں دے یٹھوں پلوٹ دے سروں نال
وہندرا ہئی جیندے وائن آتے پتھ دے نشان اچ دی موجود ہن۔ پلوٹ دے نال بارے آکھیا

ویندے جو اے ہندو شاہی دے راجہ مل دے نال منسوب ہے چیندی حکومت کی پاسوں چام پور دے تاریخی قلعے ہنڈہ کنوں میا فواں دے پیٹھوں پلوٹ تائیں ہوندی ہئی۔ دیرہ امام علی خان اوں ویٹھے تائیں آباد نہ کی تھیا پر اے سارا علاقہ راجہ مل دی عملداری وچ ہوندا ہئی۔

ہندو شاہی اتحوں دی تاریخ دا اودور ہے جیز حا عزیں دی سندھ آتے ملتان دی فتح دے بعد نہویں صدی کنوں شروع تھیا جڈاں ہندو راجیں دی کتفیڈر لیشن گنگا جنما دی وادی دے نال نال کشیر پنجاب بلوچستان آتے افغانستان دے علاقوں وچ آپنی حکومت قائم کیتی۔ ہندو شاہی داؤڈ امرکز کربل دی رہ گئے۔ اے حکومت ڈاہویں آتے یارہویں صدی وچ اوں ویٹھے مکی جڈاں افغانستان وچ غزنی دے صوبہ وچ ترک حکومت قائم تھی چیند اکب وڈا حاکم محمود غزنوی ریبے جیں کابل دے نال نال وادی سندھ وچ ہندو شاہی کوں تخت تاراج کیتا۔

پلوٹ دامقام ڈی کچ کنیں پتے لکدے جو اے دفاعی مقصد دے حوالے نال بہوں اہم جاہ ہوئی آتے ایں وجہ کنیں اتحاں قلعہ دی تعمیر کیتا گیا ہئی جینکوں اچ کافر کوٹ سپڈا یاد ہندے۔ اے بک پاسوں پہاڑی درڑے نال ملدے جیز حاکمی مروت آتے ہوں کوں دریائے سندھ نال ملیندے آتے ہئی پاسوں ایندا کوہ جودی (کوہستان نمک) دے ہندو شاہی دے زمانے دے ہمیں قلعیں نال رابطے ہوندا ہئی۔ اے بک اہم پتھ وی ہئی چیند اور یائی گزر گاہ دے ہاں کالا باع آتے انک دے پیٹھوں پیٹھوں ہندو شاہی دے وڈے مرکز ہنڈہ نال رابطہ ہوندا ہئی۔

پلوٹ وچ کافر کوٹ داے قلعہ آتے ایندے چھی مندر ستویں صدی کنوں ڈاہویں صدی دے دوران تعمیر تھے۔ اتحوں دے مندریں کوں سالٹ ریخ یا انڈس ٹپل وی سپڈا یاد ہندے۔ اے ابھے چجادھی ائنڈیا دے مخصوص طرز تعمیر ”ناگرا“ نال تعمیر تھیندیں۔ ایں طرز تعمیر وچ ماڑی انڈس ملوٹ آتے کٹاں دے مندریں داوی شمار تھیندے۔ اے مندر مخصوص میسریل دے سلبھیں نال بئے ہوئن جیز ھیاں جو ہندو شاہی دے مرکز ہنڈہ کنیں پیڑیں وچ دریائے سندھ دے رستے اتحاں پکائیاں گیاں ہوئن۔

شاہ عیسیٰ قار دے بارے روایت ہے جو اے پندرہویں صدی وچ سلطان بہلول لوہی دے ویٹھے پلوٹ پچھا جھقاں اینکوں جا گیریلی آتے آج دی ایندی آں اولاد جنھیں کوں مخدوم آکھیا ویندے او اتحوں دے وڈے زمیندار ہئن۔ ایندے مزار دے نال بک وڈا اجھا کھوہ ہے

آتے قبرستان ہے چیندے وچ ایں سلسے وچ کئی بزرگ فن ہن۔ شاہ عیسیٰ قار دا تعلق آج بخاری دے سلسے نال بئدے چیند اجلال الدین سرخ پوش دے ویٹھے وڈا اودھار اتھیا۔ جلالی درویشیں آتے کشمیر دے رشیں داسانگاوی سرخ پوش نال جوڑیا ویندے۔ شاہ عیسیٰ قار دا جلالی درویشیں نال تعلق دا پتہ میلے وچ درویشیں آتے ملنکیں دی شرکت دے نال نال ناگ دی تصویری علامت دے ذریعے وی نشانہ تھیندے جیز ھی جو شاہ عیسیٰ قار دی قبر آتے موجود ہے۔

ناگ دی علامت بک تھنہ بی تسلسل دی نشانہ دی کریندی ہے۔ اے شیوا دا بک روپ ہے۔ ایندے نال نال ناگ پوچا بک عام ریت رہی ہے۔ جلالی درویشیں دے بارے وی اے مشہور ہے جوناگ وھو ہیں اپنے نال رکھدے ہن۔

ناگ سلطان دے دربار آتے وی اے علامت موجود ہے آتے نال نال تی کیوں رام دی وساخی دوران ناگ دے درشن دی یاتریں کوں چاہ ہوندی ہے آتے جیں ویٹھے درشن تھی وچ تھے تاں مصری دا پرسا وونڈیا ویندے۔ شاہ عیسیٰ قار دا اچ بخاری سلسے نال گاٹھا اتحاں راجھ دی زیارت دی وجہ توں جوڑیا وچ سپکدے۔ راجھ دی زیارت دا اچ بخاری سلسے نال محیب جہاں گاٹھا ہے۔ راجھ دی زیارت اچ شریف دے نال نال کروڑ لال عیسیں وچ وی ہے۔ کروڑ لال عیسیں وچ تاں اے وی مشہور ہے جو راجھ دی زیارت مُسوں لال عیسیں دی زیارت قبول نہیں تھیندی۔

تی کیوں رام دا گاٹھا گوئیں لال جی نال جوڑا ویندے۔ اے شری گوئیں لال جی دے پوتے ہن۔ شری لال جی دا جمٹا سیہوں شریف (سندھ) وچ تھیا۔ انہیں دا اصل نال ٹلکی داں ہئی۔ جڈاں اے بال ہن تاں اے ناتھ جی دوارے (اوے پور) لگے گئے آتے اتحاں لے انڈیا دے بک بانھن ولابھا اچاریہ دے قائم کیتے سلسے پٹھی مارگ نال وابستہ تھی گئے۔ ولابھا اچاریہ دا پتھر وھل اچاریہ اوں ویٹھے راجستان آتے گجرات دے پٹھی مارگ سلسے دا وڈا ہئی۔

ریت اے ہے جو لال جی ناتھ جی دوارے وڈے عرصہ تائیں وھل اچاریہ دی جل سیوا کریندے ریبے۔ ایں جل سیوا وچ انہیں دے موٹھے اتے زخم تھی کنیں کیڑے پئے گئے۔ بک پٹھیہ وھل اچاریہ موٹھے اتے بلکدے اے کیڑے وڈا کھوہ ہے تاں اوہوں متاثر تھیا۔

اوندے ستر پتھر ہن جنمیں کوں اوں انجوان خُ گدیاں ڈیاں ہوئیاں ہن۔ لال جی دی سیوا کنیں متناز تھی کنیں اٹھویں گدی اوں گلکوں ڈیتی۔ گدی ڈیویں را مطلب اے ہوندا ہجی جو بک آنج مورتی ڈیتی ویندی ہجی حیندی پوجا اوں گدی داشناں ہن ویندرا ہتی۔ لال جی کوں کرشناوی گوپی ناتھ جی والی مورتی ہنی۔ نال نال انہیں کوں حکم ملیا جو اوں پچھوں ڈیٹھے متھوں سندھ دی پاسوں ونجھی آتے جھاں دی انہیں پچھوں تے مرکنیں ڈیٹھا تاں انہیں کوں اوں جاہ قیام کر غاپوی۔

لال جی مورتی چاکنیں گر پے آتے دیرہ غازی خان کنیں انہیں مندر بٹایا۔ اے سولہویں صدی دی گاٹھے ہے جڈے اس دیرہ غازی خان وچ ہندو کھیند و کھاند ہن پر دودھ دی ہوئی تجارت دی وجہ توں انہیں دی کمیونی ترقی وی کریندی پی ہتی آتے انہیں کوں آپت وچ جڑک کیتے کہیں شخص، علامت آتے ادارے دی وی لوڑھ ہجی۔ لال جی دے اتحاں گوپی ناتھ دے مندر بٹاولی نال اے لوڑھ پوری تھی ہجی آتے سراسیکی و سیب، انہی سندھ آتے بلوچستان دے ہندوویں دی اکثریت انہیں دے منڈی ہن، ہجی۔ جیسیں ویٹھے اوپوت تھیا تاں انہیں اپنے پتھر کوں آکھیا جو اواپنے پورے دی شکل وچ ولا نتوں جنم گھنسن۔ اوپوتراستی کیوں رام ہتی۔

تی کیوں رام جڈے اس جوان تھیا تاں او دیرہ غازی خان کنوں دیرہ اساعیل خان لگا گیا۔ اتحاں او پیلھوں دراٹن کلاں ہیا پر کچھ عرصہ زہ کنیں او انبھے تے بلوٹ آگئے آتے ایں جاہ کوں اپنے مستقل ٹھکائے کیتے چئیا۔ اتحاں اوں بوہڑا بک ڈل لایا حیندے بیٹھوں اوپا ہندے ہن۔ کالاباغ، کلور کوٹ، دیرہ اساعیل خان آتے پئے نال دے علاقیں دی ہندوویں کیتے اے جاہ تاں مرکز ہتھی ہی پرسی کیوں رام اتحوں دے مسلمانیں نال دی بھگتی را ہیں سانگا جوڑیا۔ ایں کیتے ہندو مسلمان اتحاں تے تھیندے ہن۔

تی کیوں رام دے بلوٹ وچ قیام بارے کئی روایتاں ہن جیڑھیاں اتحوں دے مقامی لوکیں وچ عام ہن۔ اے زبانی روایتاں تاریخی طور اتے تاں درست نہیں پر ایندے نال ہندو مسلمان سانگے دا پتہ چلدے۔ دلچسپ گاٹھے اے ہے جو انہیں وچوں کچھ روایتاں نہیں علاقیں آتے ہستین نال دی اونویں منسوب تھیندیں۔ مثل کیتے بلوٹ اچ اے مشہور ہے جو جڈے اس تی کیوں رام اتحاں آیا تاں او شاہ عیسیٰ قمار دی سیوا کیتی۔ پچھکرو وچ شاہ عیسیٰ بک گااب دا پھل دریا وچ سیا اتے آکھیا جو جھاں اے پھل رکسی تاں توں آپنام تھکانا اتحاہیں بٹاویں۔ اے

پھل پلوٹ دے ابھی پاسوں بک چٹاں دے نال وچ کھڑیا جھاں تی کیوں رام اپنا تھلا بٹایا۔ اینویں شاہ عیسیٰ آتے کیوں رام وچا لے کئی مجزیں دے مقابلیں دے واقعہ مشہور ہن جیڑھے جو مندوں مسلمان سانگے دی بک ہتی پرت کوں نشا بر کریندیں۔ دلچسپ گاٹھے اے ہے آتے جیویں جو پچھوں ڈی سائے جو شاہ عیسیٰ آتے تی کیوں رام دے ویٹھے وچ کئی صدیں دی ویٹھے ہے آتے اے ممکن نہیں تھی سکدے اجوانہیں دا آپت وچ ٹاکرا تھیا ہو دے۔ پر جیویں لوک ریت وچ ہوندے جو اے تاریخ دی منطق کنیں اپگوں ہوندی ہے یا وات تاریخ دی اپنی منطق بیٹھدی ہے۔

پاکستان بٹش دے بعد جڈے اس ہندوویں دی اکثریت اتحوں لگی، ہجی تاں کئی ہندو اتحاں 1965ء دی جنگ توں پہلوں وساخی دے میلے آتے زیارت کیتے آندے ریپے پر اوندے بعد ویزہ دی سہولت آسان نہیں کیتے کیوں رام دے نخلے آتے نال دے وسدے مسلمان ہماں میں بقۂ کرشن شروع کر گھدا۔ وقت جڈے اس 1988ء دے بعد بینظیر دی حکومت قائم تھی تاں ہندوویں ایں جاہ آتے والا عوی کیتیا آتے کیوں رام دا تھله آتے اوندی کجھ جڑویں جاہ واپس ملی۔ اوس عرصہ کنیں اتحاں ہر سال وساخی دا میلہ تھیندے ہے جیدے وچ سندھ آتے بلوچستان دے ہندویں دی دیوی اکثریت شریک تھیندی ہے۔ ایندے نال نال اتحاں چیڑ دے پورے میئنے جاتر کھیڑی ویندی ہے آتے اوندے علاوہ جیسیں ویٹھے وی کوئی کنیں جاتر کھیڑی چاہوئے اجازت ہوندی ہے۔

تی کیوں رام دے ایں تھلے دا انتظام بک مسلمان دے ہتھیں ہے۔ روایت دے مطابق اوندے پیو ایں تھلے کوں ہندویں دے ونجھن دے بعد قائم رکھیا آتے اوندا پتھر بک طرح دامتولی ہے۔

علامت نگاری تے سرائیکی شاعری

ڈاکٹر سجاد حیدر پرویز

علامت نگاری کوئی انجھی شے کانی جیہڑھی انویں صدی توں شروع تھی ہووے۔
دنیادے یک پرانے ادب وچ علامت دا استعمال موجوداے۔ علامت نگاری ادب وچ ہمیشہ
توں راجحے۔ اے ضروراے جو ہر دور دافنکار اپنے ماحول دے مطابق علامت کوں یانویں معنی
پے پیندے یانویں علامت تخلیق کر گھندے۔ نفیات داں ایس گاہل تے متفق ہن جو لاشور
وچ مستقلًا علامت سازی تھیندی رہ ویندی اے۔ جھاں تخلیقی ادب وچ علامت دی حکمرانی رہی
اے اُتحاں مصوری دے شکلاں تے رنگ جسے سازی قص دے زاویے تے نرت، موسیقی دے
صوت تے آنگ دے زیر و بم سجھ دے پلویٹھ علامت دا جہاں لگیا رہ گئے۔ علامت نقاب پاتی
حقیقت دا نال اے۔ او لے پچھوں لکھی سُنہر پ کیتے ڈھیر چھک تے تالگھ ہوندی اے۔ سدھائی
تے سادگی کنوں پنگ، ول تے گولا بیان ہر دو روچ ودھ بھاؤ ٹیاں ریہن۔

علامت دے لغوی معنی ہن نشان یا سُراغ۔ اصطلاحی معنے ہن کہیں شے دا نال نشان
دے طور تے گھن تے کہیں ہی شے ڈوراہ لاوٹ یا اونڈا سُراغ پُسٹ۔ علامت کہیں مفہوم دا ہک
اختصاری عمل ہوندے پر جکیوں سُن تے جذبات تے احساسات یکدم ھیر گھندن۔ انجھا ہر لفظ
علامت ہن ویندے جہڑا کہیں شے یا خیال دی معنی خیزی دی دلالت کرے۔ کہیں علامت دے
اندر تھی زیادہ معنے ہوندن اوں اُتی زیادہ کامیاب تے مناسب علامت ہوندی اے۔

علامت کہیں تریت دے ڈھڈھ وچ پلداے اوں بال و انگرے جیہڑھا جے تو ٹھیں
ڈھڈھ وچ اے اوندے دھی یا پتر ہووٹ دا پتھن لگب سکد۔ بال ہم پوے تاں ساری کل کل

مک ویندی اے تے وات کوئی بندہ اوندے بارے گاہیں نی کریندا۔ ایویں ای جیہڑھ علامت
دے معنی ہم پوون تاں اُوں ویچھے علامت علامت نی راہندی بلکہ مرد ویندی اے۔
علامت دا ترائے قسم دیاں ہوندن۔ آفاتی، علاقائی تے ذاتی۔ آفاتی علامت دا تعلق
پوری انسانیت نال اے۔ ہک مسلمان بھانویں اوسری بی ہووے، افریقی، روئی یا پاکستانی۔ اوندی
مزہبی شناخت ہکاراہندی اے۔ ایویں ای کوئی سائنسی فارمولہ کھائیں وی وچ تے ازماد وکون تجھے
پیسی۔ ”رات دا ندھارا یا پڑھہ دا سوجھا، ایہہ آدم دی ہکی اولاد کیتے اجتماعی طور تیاں کھیتیاں
آلیاں علامت داں ہن۔

علاقائی علامت پورے کرہ ارض کیتے نی ہوندیاں بلکہ کہیں ہک خطے دے لوکاں کیتے
ہوندن۔ جیویں جو عرب امریکہ، افریقہ، روس، چین تے پاکستان وغیرہ دی شافت انجوانخ اے۔
ہیر راجھاتے کی پنؤں دیاں علامت دا ایس تل دے لوکاں کیتے تاں ٹھیک ان پر پاہر دے مکاں
آئے ایں توں چکیں طراحویں چاؤ کا شنا ہوں۔ جیویں جو ہندی دیو ماں وچ ناگ دوست دی
علامت اے پر سایی نماہب دے اساطیر وچ ناگ جس دی علامت اے۔ خواہیں دی تجیردا
فلسفہ ہندی ویدیں، مسلمان حکماء اتے مغربی نفیات دا نیں علامت سازی دی بیٹھاد تے انجوانخ
پتے۔

ذاتی علامت دا تعلق ہک بندے دی ذات نال اے؛ ذاتی علامت گھڑٹ آتے ورنن
ہپوں ناڑک کم اے۔ ایہہ ہک بندے دی مرضی دی شے ہن۔ پر ووت دی ایندے ورنن وچ کچھ
انجھا حساب رکھیا ویندے جے جو کہیں نہ کہیں طراحویں پڑھن یا سُنث آلے تو ٹھیں مفہوم ہک وچے
جیویں جو ”نوال جزیرہ“ علامت دے طور تے ورتندے ویچھے ”نویں ذال“ مراد گھدی وچے۔
کیوں جوڑہاں وچ شادابی تے حیاتی دی حرکت اے۔

پر اُتی علامت نگاری تے نویں علامت نگاری وچ ہک بپوں اہم فرق ایہہ ہے جو
پر اُتے علامت دے معنی مقرر ہن جیہڑھ علامت دا لکل آمرا نہ انداز وچ ور تیاں ویندیں
۔ یعنی شاعر یا ادیب جیہڑھی علامت کوں جیہڑھ معدیاں وچ چاہوے ورن سکدے۔ علامت
دے ایں ور تچھن نال علامتی شاعری تے علامتی ادب وچ ابہام تے پر اسراریت دی فضاء پیدا ہتھی
گئی اے۔

ہر زمان دے ادب وچ شاعری پہلے وجود وچ آندی اسے تے نثر بعد وچ۔ ایہا گالج
اے جو ہر زبان دے ادب وچ شاعری تے اوندے متعلقات نال بحث ڈھیر ہوندی اے۔ مندرج
دے شعری ادب دا سرچشمہ یونان اے۔ یونانی ادب وچ وی ایویں تھیا جو شاعر پہلے جی تے نثر
بعد وچ۔ شاعری نال متعلق نظریاتی تھشاں دی سبھ توں پہلوں یونان وچ ای شروع تھیا۔
انویہویں صدی اندر مغربی شاعری وچ شاعری دے جیز ہے ڈوڈے نظریے ڈوڈے

ڈوڈے روایتاں تے ڈوڈے تحریکاں مدن۔ انہاں وچوں یہاں انگلستان دی رومانی شاعری
دے تے ڈوڈھی فرانس دی علامتی شاعری۔ علامتی شاعری انویہویں صدی دی آدھل وچ فرانس
توں شروع تھی کراہیں ویہویں صدی وچ یہاں عالمگیر روایت تے عالمگیر تحریک بن، گئی۔ علامت
نگاری صرف شاعری توٹھیں محدود نہ رہی بلکہ ادب دے نثری صفتات وچ وی وڑا گئی۔

علامت نگاری دے مطلع وچ گیر اڑڈی زول توں وی ڈھیر! ہم شخصیت ایڈگر لان پو
دی اے۔ ہیڑھا انویہویں صدی دا یہاں امریکی شاعر ہا۔ علامتی تحریک دے منڈھ دی تحریک
دا یہاں ہوں اہم واقعہ قرائیسی شاعر بودلیر (1867ء۔ 1821ء) دا امریکی شاعر تے افسانہ نگار
ایڈگر لان پو (1849ء۔ 1809ء) کوں لمحن اے۔ بودلیر نے پوکوں سبھ توں پہلوں 1847ء
وچ پڑھیا تے 1852ء وچ اُوں پو دی کہانیاں دے فرانسیسی ترجمیاں دا یہاں مجموعہ پچھایا۔ پو
دے تقیدی لکھتاں علامتی تحریک دا پہلا درقة ہن۔ اوہ یہاں جاہ لکھدے جو "میں جاہد اں جو عدم
وضاحت شاعری دی چی موسیقی دا یہاں غصرے۔ یہاں ڈھی میں جو عدم وضاحت جیز ہی نہم ہووے تے
آپنے اندر روحانی اثر کھدی ہووے۔ علامت نگاری دا یہاں خاص مقصد موسیقی دی عدم وضاحت
دے نیڑے ہکن اے۔"

علامت نگاری دی روایت وچ "مارے" (1898ء۔ 1842ء) اپنے زمانے دا
سبھ توں ڈوڈا شاعر ہا۔ اُوں فرانس تے انگلستان ڈوڈیں مکاں دے نویں لمحن آلیاں کوں متاثر کیجا
۔ اُوں توں اثر گھنٹ آلیاں مغربی ادب دے ہوں ساریاں بھیش جیندے رہیں آلیاں شخصیات
ہن۔ مارے دا ایہا گھنٹ مشہوراے جو "کہیں شے دناں گھنٹ نظم دی یہاں لذت غارت
کر ڈیندے۔ نظم دی اصل لذت اوندے معنیاں دا ہو لے ہو لے اندازہ کرنا وچ اے نظم وچ
جیز ہی شے تھیل کیتے دل چھویں اے اوہے کہیں شے، اناں گھنٹ دی مجاے اوندہ اشارت کرن

تے اُوں توں متعلق جذبیاں کوں ابھارن۔"

ایہہ وچ اے جو کہیں شروع وچ ہیں شے دا سدھاناں گھنٹ آندی ادھی چس ونجا
ڈیندے۔ تھوں مفہوم کوں کجھ لکاتے رکھن دی خاطر فطرت تکاری دی بجائے حسی کیفیات اتے
زور ڈتا ویندے تے ایہہ کم لفظاں وچ نویں معنی گولٹ نال سر سپکدے۔ علامتی انداز حسی
کیفیات دے بیان وچ وی مدد کر ڈیندے۔

اساں کہیں لفظ کوں انہاں معنیاں وچ استعمال کر سپکدے ہیں جہاں معنیاں کیتے
اوہ لفظ بئے تے انہاں معنیاں وچ وی استعمال کر سپکدے ہیں جہاں معنیاں کیتے اوہ لفظ بئیا۔
پہلی صورت وچ اساں آکھوں جو لفظ آپنے حقیقی معنیاں وچ درتیا گئے تے ڈوڈھے معنیاں وچ
ایہہ آکھوں جو لفظ مجازی معنیاں وچ درتیا گئے۔ کہیں لفظ دامجازی معنیاں وچ درتیا گئے
در اصل علامتی مفہوم اے۔

شاعری کیتے علامتی زبان دا استعمال یہاں دی ویا دی لوڑھے تے ہر دو وچ شاعریاں
علامتی اظہار کنوں کم گھدے۔ ہر استعارہ یہاں علامت اے کیوں جواہد اپنے لغوی حداں توں ہوٹ
تے کہیں بئے شے دی نشاندہی کر ڈیندے۔ غزل دی شاعری تاں ساری دی ساری ہے ای علامتی
شاعری۔ گل بیبل، شمع پروانہ علامتاں دی حیثیت رکھدے۔

ڈوڈے شاعر پر اثیاں علامتاں اچ نویں معنی پاؤ ڈیندے۔ مثال طوفہا دا یہاں مثالی عاشق
دی علامت دے طور تے پیش کیجاویندے۔ پر علامہ اقبال تے فیض احمد فیض ایکوں مزدور طبقے
دی علامت دے طور تے ورتے۔ فیض "میران" وچ لکھدے۔

"علامت ٹوں اساں آجھے استوارے قرار گھنڈے ہیں جہاں کوں

شاعر اپنے بنیادی تصورات کیتے ورتیںدے۔"

جے توٹھیں اردو شاعری وچ علامت نگاری دا تعلق اے۔ اردو شاعری ویہویں صدی
دے تر تھجے ڈہا کے وچ متأثر تھیں شروع تھی۔ ایں سلسلے وچ سبھ توں پہلا تے سبھ توں اہم ناں
میرا جی دا اے جیز ہے فرانس دے علامت نگار شاعر اس توں متأثر تھے۔ میرا جی دے بعد دے
شاعر اس وچ جن۔ م۔ راشد، فیض، مختار صدیقی، ضیا جالندھری، مجید احمد، فتحار جالب، جیلانی کامران،
انیس ناگی وغیرہ نمایاں ہیں۔

علامت بذات خود کوئی مقرر کیتا ہوا مفہوم یا مطلب نہیں رکھنندی۔ ہک نظم داموضوع یا مضمون آتے ڈل اول مضمون دے بیان کرن دا ڈل ہنگ ڈو ہیں ڑل تے نظم یا شعرو وچ استعمال تھی ہوئی علامت دے مفہوم دالیں کریند ان۔ علامات دے ورث نال شاعر اپنی شاعری وچ ہک نواں حسن تے نویں تازگی پیدا کر گھنے۔ علام اقبال دی شاعری وچ "شہین" دی علامت جیز حاسن پیدا کیا اوند اس ساریاں کوں پتہ اے۔ جہاں لفظاں دے ڈھپ دے ڈھپ انسان دے ڈل دیاں کیفیتیاں کوں کامیابی نال چیل فی کر سکنے۔ اتحاد ہک مناسب جہیں علامت ایں کیفیت یا ہب دا ایک پورا ماحول پیدا کر ڈھپ کھائے۔

سرائیکی دے ابتدائی دور دی شاعری توں ای اسا کوں علامت دا استعمال نظر آندے پر انہاں شاعراں ریاضی دے متعین علامات دی کا رصرف انہاں علامات کنوں کم گھنے دے جیہے ہے لوکاں وچ مقبول ہن تے جہاں دا مطلب اوہ آسانی ہاں سمجھ کہنے ہے۔ پہنچ تاں سرائیکی ادبیات دا دار رہا اتنا پہلا تے موکلا تھی گئے جو ہر اسم علامت بنن گئے۔ عام جیس لفظ دی نویں علامت نگاری پاروں معافی دا جہاں ہن، گھنیں پر اپنی شاعری وچ اتنا ڈیہدے ہیں جو یکیاں علامات سرائیکی تھل تے وسیب دیاں ور تیاں گھنیں۔ "روہی" کوں گھن گھنیو۔ روہی وچ بُلبل فی گاندی بلکہ تھے چلکلن یا گیرے گھوکلن۔ مور دی جاہ لوہی تے گو ہیں شوکلن۔ ایہہ ہک لفظ روہی اسما پے ادب وچ کئی مفہوم ڈلتا۔ مثلاً دیران، بہار، تریہہ، ڈکھی مخچی روح، بھر فراق، وصال تے جد و جہد وغیرہ۔

ہک نعمت وچ ایسدا استعمال ڈیکھو:

میٹے احساں دی روہی کوں وسا چا اللہ
تیڈی رحمت دا اے موسم جو ہے سانوٹ والا

ایویں ای ہک غزل وچ ڈیکھو:

ڈل دا چولستان نی و تھا
اکھیں بٹ ہکن روہی نالے

مینکھ ملہار روہی وچ خوشی دی علامت اے۔ ساونٹ دے موسم وچ روہی آپنی گکھ وچ دھرتی واسیں دار زق محفوظ کر گھنندی اے۔ معاشی تقاضے پورے تھیندے پئے ہوون تاں

انسان دیاں از لی خواہشان جا گپ پوندن۔

پکھیاں وچوں "کون" "سرائیکی شاعری وچ باوجو آپنے شہپ دے صرف دوروں آؤں تے گر لاوٹ دی وجہ توں مسافری وچ چوڑے درد تے فریاد دی علامت اے۔ مثلاً

میں ہاں نکھڑی کون و تھر دی
ہک ہی علامت "گھڑا" ہے۔ جیویں جو

چرخہ گیراں، پوتھیاں کراں
جا گپ سویرے گھڑا بھراں

"ستی" سرائیکی زبان، ادب تے فن دے محراج وچ مستعمل تریہوک، دائی محبت، بے مثال و فا شعاری، ابدی جتو، اٹھ تھک محنت مشقت تے اٹھ ہٹ سفر دی علامت اے۔ سرائیکی دی کلاسیکل تے عوای شاعراں اپنی شاعری وچ لفظ "بلوچ" کوں دی علامت دے طور تے پیش کیتے۔ ایں ایہہ علامت بلوچاں دی تاریخ، زبان، ادب، ثقافت تے کردار دے نال بلوچاں دی غیرت بھیت، بہادری، وفاداری، وغیرہ نال ظاہر کریندی اے۔

سرائیکی دے ہک قدیم شاعر گانٹی ملتانی دے کلام وچ چاک، راجھن، بین، پلے، یتیاں وغیرہ جیہاں کئی ویسیں علامات ملد ان۔ مثال طور ہک کافی وچ عشق جمازی دے حوالے نال عشق حقیقی دی گوں وچ "جو گی" تے راجھے دے علامات ایں ور تیند ان۔

امتاں نی ہک جو گیرا آیا
کوئی صاحب حسن جمالے
راجھن میرے بسر دا والی
بھلا کھیڑیاں دی کیا جمالے
ہک بئے پر اٹے شاعر جدن ملتانی دی کافی دا ایہہ شعر ڈیکھو:

پیٹی تانگھ راجھا راہندي شام و مح
آ وڑ جھنگ ننگ، تیکوں کیندا ہے ڈر

مولوی نور الدین مسکین مظفر گڑھی تاں اپنے مشہور قصے "ہیر راجھا" وچ ور تیاں علامات دی ڈس آپ ای پاٹی اے۔ فرمیند ان:

دے حوالے نال خواجہ صاحب کوں "دریا" مشکلات دی علامت اے تے "کچا گھڑا، کوڑا سہرا"
اے۔ "ہیر رانجھا" موجب خواجہ صاحب اپنے آپ کوں "ہیر" بٹاتے ذاتِ مطلق کوں "رانجھے" دا
نال ڈیندے۔

ہُن میں راجھن ہوئی
رہیا فرق نہ کوئی

"چوچک" توں مراد ڈھن تے مخالف آتے "کھیڑیاں" توں مراد نفیس امارا گھنندن۔
خواجہ فرید دے کلام وچ تریمت مظلومیت دی علامت اے۔ سرائیکی تریمت دی ساری
زندگی غناس نال بھری ہوئی اے۔

ڈھری ہمدیں امڑی گھڑی
غم گھڑی، ڈکھ ڈاں
ایویں ایں انہاں علامتاں وچ ٹلندر خواجہ دے نزدیک مثالی انسان اے۔
راتھ ڈھمیں ڈھمیں ٹور
اتحاں رتھ انسان زندگی دی علامت اے آتے رتھ بان اتحاں انسان اے۔

میں تے یار فرید منڑوں
رل مل شہر بھنجبور
اتحاں "بھنجبور" شہر وصال دی علامت اے۔
جدید سرائیکی شاعری دو جھات ماروں تاں علامت نگاری دے حوالے نال کئی معتبر
ناں نظر آندن۔ متاز حیدر پاہر، کشکول وچ سمندر، وچ لکھن۔

درخت جلتے دی ہن، سبھ زمین تے آ کھنیں
قول کر چا ڈعا، ختم ہن اندراری کر
ایں شعرو وچ درخت "اندراری" زمین تے ڈعا کیتے لفظاں وچ کئی معانی لئے ہوئے
ہن۔ اقبال سوکڑی دی یک غزل دے ڈو شعر ڈیکھو:
خر نہیں کیوں سمندر تین تھاہر گئی دھرتی
ہوا چلی تاں ہوا دے اتنی سمندر؟

میرا مقصود راجھن مصطفے ہے
تے جو گی لامکانی خود خدا ہے
تے مائی ہیر ہے امت مسٹر
اے کھیڑا اویڑا نفس بدکار
ڈرائیاں سس، قبر سامی پچھاں
اتے شیطان کیدو وانگ چان
جو سوہرا ڈیر بھی منکر نکیرے
عذاب القبر بھی قاضی شریرے
تے ہمسایاں ایہہ قبرستان والے
چھپا مکھدا سنتے قبران وچاۓ
مدینہ پاک ہن جھگ دا شہر ہے
حقیقت حال قصہ محصر ہے

ایویں ای مولوی لطف علی بہاول پور داقصہ "سیفل نامہ" اے۔ ایں قصے دا اصل نام سفر العشق
اے۔ ایہہ علامتی طور تے اؤں سفر دی داستان ہے جیہڑا ھاعاش دامقہ راے۔ عاشق توں اتحاں
مراوں کن حقیقی داعاشق اے۔ شہزادے دامورت ڈیکھ کر ایہ اصل دی گول وچ نکلن حقیقت وچ
کائنات دے اؤں خالق دی گول داسفراء جیند اعکس ایہہ ساری کائنات اے۔ انہاں ڈوہاں دا
شاہ مہرے دی شکل وچ پہلے ای توں ہووں ایں پاسے اشارت اے جو ایہہ میں ضروری تھیوئے
تے تحقیق دامتہا دی جو انسان مجاز کنوں حقیقت دو سفر کرے۔

خواجہ غلام فرید دادیویان سرائیکی شاعری داماٹ تے جان اے۔ اؤں وچ روہی تو یعنی بیلھوں
ڈیلھیت، کانہہ، مینہیں دے گھنڈا تے مٹی دا گھنکار دے بیان وچ دھرتی دی مٹی دی سوندھی
سوندھی خشبو آندی اے۔ لوک داستان دے حوالے نال خواجہ دی شاعری دا مطالعہ کروں تاں
"سکی پتوں" دے حوالے نال خواجہ صاحب کوں "ستی" "عشق" دے ہم جذبے داناں اے۔
"بھنجبور" توں اپناں وطن چاچڑاں مراد گھنندن۔ "کچ" انہاں دے نزدیک دیار جیب اے
"پتوں یا چنل" توں کھا جیں حسن ازل تے کھا جیں رسول اکرم مراد گھنندن۔ "سوہنی مینوں" اے

کھتمیں کھمی تین کھمی ہیں اکھیں دی بینائی
اکھیں نا ہن تاں وسوئے دا عجیب منظر؟

سرائیکی نشری ادب وچ علامت نگاری دی باقاعدہ تحریک چلاون آلے عامر فہیم دا
شعری رنگ کھھائیں اے:

جنگل آنت مکان بٹایا، بند کراں دروازے
رات اندرھاری بر تے آئی کیکوں (ر) ماراں
کانے کانے لکدے سیہڑا، اکھوں نیر وہاون
جالیں چا چا بھجن شکاری منه وچ پا پچپکاری
چڑگاں چڑگاں مردی جچ اے چلبوں لختے توے
بال پلوڑے اکھ جھمکاون ڈیکھن جھم قظاراں



حسن رضا گردیزی حاشیہ نشین موضوعات دا شاعر

اسلم روپوری

ماضی وچ ہمیشہ مرکزی حیثیت بالادست طبقہ کوں حاصل رہی ہے آتے تویں طبقے دی
حیثیت حاشیہ نشین انسان دی ہئی۔ قبائلی دور وچ سردار کوں مرکزی حیثیت حاصل ہئی۔ آتے
سارے معاشری تے سماجی حالات اوندے گرد گھمدے ہئن۔ عام لوک ”راج“ دی حیثیت وچ
حیندے رہندے ہئن حیدری نہ سماجی حیثیت آتے نہ معاشری۔

جا گیر دارانہ سماج وچ جا گیر داری نظام آتے جا گیر دار کوں مرکزی حیثیت حاصل ہئی۔
آتے باقی انسان، ہٹائیں، مزروع، پڑے دارتے کھیت مزدور ہئن۔

سرمایہ دارانہ نظام وچ صنعت آتے صنعتکار، سرمایہ دار کوں ایں نظام وچ بنیادی
حیثیت حاصل ہے آتے پورا سرمایہ دارانہ سماج اوندے گرد گھمدے۔ ایں سماج وچ محنت کش تے
مزدوری حیثیت حاشیہ نشین انسان دی ہے۔

کارل مارکس دی فلکر پہلی دفعہ ایں صورت حال کوں بھن سئیا۔ آتے مرکزی طور تے
مزدور آتے اوندی محنت کوں بنیادی حیثیت ڈیتی۔ کارل مارکس اگرچہ اپنے ماڈرنس فلسفے وچ
سامن آتے Reason کوں چیلنج نہ کیتا۔ جیزٹھا صنعتی دور وچ Meta narrative دی
حیثیت رکھدے۔ تاہم مارکس Small narrative یعنی محنت کش طبقے کوں انقلاب تبدیلی
وچ مرکزی تے بنیادی حیثیت ڈیتی۔ ایندے اثرات وچ تھاں مزدور تحریکاں آتے انھیں یوں
انقلاب دی جدوجہد سامنے آئی اتحاں ادب وچ وی مزدوریں دی کسپری آتے اوندی محنت دی
عظمت کوں اجاگر کیتا گیا۔

ڈی وجھی عالمی جنگ دے بعد دنیا ہک نویں دور وچ داخل تھی۔ اگرچہ ایں کنوں پہلے دی

اچاچیت بھلی ڈھاوے، بیگم ہر کوں سرتے چاوے
چھوہر تکوں شرم نیں آندی، ان ڈھلکاندی، ان پُسلا ندی
شام نہ تھیوے جھاڑو ڈیندیں، پال کھڈیندیں، لاؤ کریندیں
روز دا مرٹا نھیں بھکیندی، تیڈے کوں کم نہیں تھیندی
رکھ گھنون کہیں پے نوکر کوں، چھوڑے نوکری بچ پیغ گھر کوں
ایں منزل تے مامتا ہاوے، ماء پچڑے کوں چاثاں مارے
جیرھے ویلھے مارکھڑوے، ماء وی روے پال وی روے
حسن رضا گردیزی دی شاعری وچ انج دے نویں موضوعات دی ہن۔ جیرھے کہیں
ن کہیں شکل وچ انسان دے منقی رویں دا اظہار کریندیں۔ ”دھاپے دھوڑے، دی ہک نظم ہے
”لکھاں صدیاں پہلے، ایندے وچ تہذبی جبرأتے نافاصیں دی گاہل کیتی، گئی ہے۔
اپا تیڈے یاں افلاک تے دھاکاں، تیڈے ہتھ وچ فطرت دیاں واگاں
سب کجھ تیڈے وس دے اندر، دریا جنگل روہ سمندر
لکھاں مونہاں فصلان چانویں، اپنے گھر وچ بہہ ورتانویں
کتیاں، پلیاں تائیں ورسانویں، کہیں انسان تے رحم نہ کھاویں
آدم زادے دے کم نہ آویں، نچدے آن کوں بھاہ چا لانویں
بکھیاں نکلیاں توں منہ موڑیں، کھیر دی نہر سمندر لوڑہ
ہک پاسوں آرباں مخلوقاں، بکھ توں مردیاں ماریں کوکاں
بکھا ڈھانچے پال کہیں دا، مر ہگی ماں دا ہاں چھکیندا
کاں دے چکر دے وچ آندے، لوک اپاں کے چڑے کھاندے
اپا نشم، اپا قاتل، واہ تیڈی تہذیب دا حاصل
 مثل فوکو اقول ہے Knowledge is Power آتے علم دی ایں طاقت دے
منظہرے نیکنا لو جی دی شکل وچ اساؤے سامنے ہن۔ علم دی ایں طاقت بعض اوقات نہ صرف
تبادی چھائی بلکہ انسان کوں انسان دی سنجاش کنوں وی محروم کر دتا۔ شاعر ایں ونڈا تے طبقاتی تقسیم
تے خود کوں ”شرمسار“ محسوس کریندے۔ انھیں دی ہک نظم ”شرمندگی“ دے کجھ شعر ہن۔

سائنس آتے Reason دیں کئی کمزوریں ڈو اشارے شروع تھی گئے ہن۔ لیکن بعد دے
Post Modernism دو روچ پہلوں کجھ اولٹا ڈوتا گیا۔ ہن Meta narrative
بجائے Small mosrative کوں اہمیت ملی۔ سائنس آتے Reason دی بجائے کھر
آتے روایت تے زور ڈوتا گیا۔ آتے Fareluell to Paul Foreyerland reason
لکھ ماری۔ اوں کئی اعتراضات Scientific Methdology آتے کیتے۔
توڑے جو اوندے اعتراضات تے فلاسفیں دے کئی تحفظات ہن۔ تاہم ایندے نال کچھ آتے
روایات دی اہمیت اجاگر تھی۔

ایویں کچلنے ہوئے لوکیں بارے گیاتری چکراورتی پسی۔ واک (1942ء تا.....)
نے Subatren Speak وچ ایقر ڈوتا جو ایہہ لوک دی الائسکن دن۔
پوست مارڈن ازم دا اثر پوری دنیا تے تھیا۔ آتے سرا نیکی تے وی۔

جیرت انگریز گاہل ایہہ ہے جو ایں سب کجھ کنوں پہلے خوجہ فرید (1901ء
1845ء) اپنی شاعری وچ وجودیت Exestentialism نال پوست مارڈن کفر کوں
وی آپنی شاعری وچ نشارک کیا۔ انھیں اپنی شاعری وچ انسان دے داخلی عذابیں نال نال اپنے
کچھ آتے روایات دے اندر الاؤٹ شروع کیتا۔ انھیں دی شاعری وچ عورت جیرھی سرا نیکی
ویسیب وچ بکھی ہوئی گلوق بھی۔ سی آتے ہیرے روپ وچ آپنے محبت آتے فادا بر ملا اظہار کیتا
۔ ایندے نال خوجہ فرید دی شاعری وچ ”قررو“ تے لاڑوی الاؤٹ پے گئے۔ خوجہ فرید انسانی
محنت کوں دی احترام ڈتا۔ انھیں ”روہی دے وچ رہن دیاں“ آتے ”آچوں رل یار“ وچ انسانی
محنت کوں اچاگر کیتا۔ خوجہ فرید دے بعد باقاعدہ طور تے حسن رضا گردیزی اتھجھے شاعر ہن جیسیں
اپنی شاعری وچ انھیں حاشیہ نہیں موضوعات کوں جاہ ڈتی۔ انھیں محنت کشیں دی خارجی آتے
داخلی عذابیں کوں اپنی نظم ”نوکر دا چھے“ وچ ڈوتے تاشنال بیان کیتے۔

کہیں امیر گھر وچ ہک عورت نوکرانی دے طور تے کم کریندی ہی۔ اوندہا ہک چھوٹا
جیہاں پال وی ہا۔ جیرھاما دے کم دے دوران پیار آتے غذا دی تلاش وچ ماء دے چھوٹوں چھوٹوں
وڑکدا ودار ہندے۔ ماں جیرھے بال ڈو تو جو ڈیندی ہے تاں گھر دی ماکہ اوندے آتے اپنی کاواڑ
کڈھیندی ہے۔ ماعپاں کوں مارتے اوندے نال خودوی روؤٹ پئے دیندی ہے۔

لیکن یاد رکھو اے بدلو، لپٹے طور طریقے بدلو
 میں انسان ہاں طاقت والا، عزت والا حشمت والا
 میں فطرت دے پاڑیے سینے، میں جنگل وچ منگل کیتے
 میں افلاؤں دے تارے تروڑیے، میں طوفاناں دے منہ موڑیے
 گوڑوں نال جھگڑا آیاں، میں صدیاں توں ٹردیاں آیاں
 میں فطرت کوں مجبور کریاں، میں تھا کوں انصاف سکھیاں
 ہر جا ھے رسدی و سو، کہیں مظلوم دا حق نہ کھو
 لپٹے طور طریقے بدلو، لپٹے طور طریقے بدلو
 جتحاں کچلے ہوئے لوکیں دی تبدیلی داعزمنم واضح ہے۔ اتحاں ایہہ اوکھا پینڈا اوی ہے
 لیکن شاعر بالکل ایس ناں دی نظم "اوکھا پینڈا" وچ ایں عزم تے قام ہے۔ جو جبرا ایس سلسلہ ختم تھی
 ویسی۔

ہمیشہ ایسویں رات کالی نہ رُسی
 اندر ہاریاں دا آخر نکسی جنازہ
 خدا ساپاٹی محنت سجائی کریں
 اے ماروجبل ساپاٹے رستے توں ہشن
 اگر چاہیے مرحلہ بک انتظار دا ہے لیکن شاعر اپنی یک بی نظم "انتظار" نہیں لفظیں تے
 لکھی دن آتے امید دا اظہار کریں دن:

جیویں کیویں جھاگ پ جھکیساں کل دیاں تانگماں لا کے
 رات دیاں پڑیاں توں لہسائیں امید دے ڈیوے چاکے
 شاعر کوں اپنی امید تے پکاییں دی ہے۔ کوں جوتارخ دیاں کی مثالاں اوندے
 سامنے ہن۔ جیرھیاں اساح خودوی روز آپنیں اکھیں نال ڈہدوں۔ ایس کچلے تے پسینے ہوئے طبقے
 دی کامیابی دی گا لھے ہے جو ابدر تین آمریت دا تختہ الٹ ڈیند، نظم "سرکس" دا یک بندہ ہے:
 جیز ھے ولیھے کوئی قوم گیریاں وچ آ ویدی
 ماراں کھاندی جاہنا لہبندی! ان ڈھبندی اُن پوندی

یک او بندے جیز ھے شیش محل وچ رہندن
 یک او بندے جیز ھے فٹ پا تھے تے سُم پوندن
 انھاں ڈھبیاں بندیاں وچ فرق پھوں سارا ہے
 سخت مشکل ہے زمانے تے انھاں ڈھو دا ملاپ
 میں کیہاں ذکر چا چھیڑیا، شرمدہ ہاں آپ
 اگر چہ ایسہ مرمندگی کہیں حدتا میں ما یوی دا اظہار کریں دی ہے مگر شاعر وَل وی پر امید
 ہے آتے آج دے کچلے ہوئے طبقے یعنی مزدور دے نویں شعور کنوں باخبر ہے۔ جیز ھا اپنی حالت
 تبدیل کر چاہندے۔

یک نظم "اے انسان" دے کچھ شعر ہن:

ایہ انسان، جہاندی محنت عرش توں رزق لہاواے
 ایہ انسان جہاں دا کھٹیا ہر کوئی پہہ کے کھاواے
 ایہ انسان، جہاں دے ہھوں جھولیاں بھرن زیناں
 ایہ انسان، جہاں دے خون تے چلدین سب مشیناں
 ہُن ایہ بندے سُٹیے کچھ کچھ ہوچ وچ پے آندے
 ایہ انسان سُٹیے راتیں کوں لے تھی کے پہنداے
 کیا آہدن کیا سوچ کریں دن، کون انہاندی جائے

یک نظم "چھے بدل" ہے۔ جیندے وچ "چھے بدل" غیر آباد علاقے تے وس تے
 موٹجے ماندے جھٹ دامدق اپنیدن۔ جو اوندی زمین تے نہیں دیے جتحاں تریہ کنوں فضلان
 سکدیاں پھیں۔ ایہ نظم فطرتی نا انصافی دا یک سمبل ہے۔ لیکن ایس نظم دی تویں پرت ڈھنی ونچے،
 آتے متن دے آزاد مطالعے کوں سامنے رکھیا ونچے۔ جتحاں یک قاری یا نشاد Passive رول دی
 بجائے active رول ادا کریں دے۔ تاں جو ایہ نظم "چھے بدل"، حکمران طبقیں دیں نا انصافیں دی
 شاندار مثال ہے۔ جیز ھے غریب تے ضرورت مند لوکیں دی بجائے اپنے تعلق داریں تے
 نوازشات کریں دن۔ شاعر ایں فطری آتے سماجی نا انصافیاں دے خلاف مراجحت آتے تبدیلی دا
 درس ڈیندے۔ اتحاں محروم لوک پر عزم ہن۔ جو اوندیاں تبدیل کر ڈیں۔

ڈو وقاں دی روٹی کیتے عزت وچ کھڑوندی
فرق اتنا ہے شینہہ سرکس دے پنجھرے اندر مردے
قوم کپڑاہیں مرنی سپکدی، ظالم آمر مردے

حسن رضا گردیزی دی شاعری وچ جھٹاں Marginalized people

موضوع ہن اتحاں پھول سارے حاشیہ نشین م موضوعات دی ملدن۔ ایہ م موضوعات بعض اوقات تاریخی جرود وچ نظر انداز کیتے گئیں اتنے انھیں کوں شعور یا لاشعوری طور تے اجرا گئیں کیجا گیا۔ اتنے بعض اوقات انجھے م موضوعات وی ہن جیرے ہے انسان دیں انھیں زیادتیں دی وجہ کوں تھیں اونھیں تے یا معدرت خواہاںہ انداز وچ کالا لکھ کریندے۔ یا چپ سادھ گھنندے۔ جیوں ”جنگ“ دے ہک وحشانہ عمل دے نتیجے وچ ”نا گاساکی“ اتنے ”ہیر و شیما“ دی تباہی تھی۔ ایہ تباہی بلاشبہ ”علم دی طاقت“ دانیجھے ہے۔ دنیا وچ خبر آتے حسن دامتلاشی شاعر جیرھے علم جھیں مقدس طاقت دے ایہ کالے کم ڈھنے تاں مایوں دا شکار تھی ویندے۔ ایں سلسلے وچ ”دھاپے دھوڑے“ دی پہلی نظم ”علم جاب الکبر“ ڈیکھو۔ ایہ قول قدیم فلامنی دا ہک اہم Issue ہے۔ عام طور تے ایندا ایہ مفہوم گھنہ اویندار یہے جو جرجھے لافسی کہیں ہک سوال دا جواب ہوں گھنندن تاں دل پیا سوال سامنے آ کھڑا ہوندے۔ اتنے ایہ سلسلہ مسلسل جاری رہندے۔ ات داسطے علم اگر ہک پرده چیندے تاں اوندے حل دے پچھوں بیا پرده کھڑا ہوندے۔ لیکن حسن رضا گردیزی ایں قول کوں ہی طرح گھنندن۔

ایں تیڈے علم تیڈے دل کوں اندرھارے بخشے
ایں تیڈے علم دی برکت ہے جو بے جان ہئیں قول
ایہ تیڈا علم فقط جسم پلیندا ہے تیڈا
ایہ تیڈا علم پیسیندا ہے کہ حیوان ہئیں قول
ایہ تیڈا علم ہے پشماب دے حیا دا دشمن
ایہ تیڈا علم ہے بے فیض، وفا دا دشمن
ایں نتیڈے علم زمیں دے کلیجے پاڑے
نا گاساکی تے ہیر و شیما دے جھنگے ساڑے

ایں تیڈے علم کوں فطرت دے اشارے کئے نہیں
ایں تیڈے علم دی پلکاں تے ستارے کئے نہیں
بلاشبہ ایہ علم دا تصور کائی بلکہ ایہ کم انسان دی اپنی فطرت تے رویں دے مفاد پرستا نہ
رجحان دانیجھے ہن۔
اینویں ہک نظم ”آدم دیں اولاد دیاں نظراء“ ہے چیندے وچ شاعر انسان دی مادی
فتوات دی کالا لکھ کریندیں ہوئیں اوندے اخلاقی زوال کوں سامنے آئیندے۔
آدم دی اولاد دیاں نظراء چیر گیاں آسمان دا سینہ
طااقت چیرھی عرش کمباوے ڈیکھنی بھالن وچ نہ آوے
طااقت چیندا زور ڈکھاوے ہر ڈاڑھا یئے کوں کھاوے
جنگل ساڑے پیلے ساڑے وسدے رسدے شہر اچاڑے
آدم دیاں اولاد دیاں نظراء اوں طاقت دے ہاں وچ گیاں
چار چھپروں بھوندیاں ریہاں آدم دی اولاد دیاں نظراء
ذرے ڈالٹ والیاں نظراء اپنے آپ کوں ڈیکھے نہ سپکیاں
چن تے چیر ڈکاون والیاں دل وچ دھلکدی بجاہ نہ ڈٹھنی
حق انصاف دی راہ نہ ڈٹھنی ظالم تے مظلوم نہ ڈٹھنے
چ ڈکھنی دی واہ نہ ڈٹھنی گھاٹے شہراں دے جنگل وچ
ہر شے ڈٹھنی چاہ نہ ڈٹھنی سب کچھ ڈیکھ کے اپنے کیتے
اینویں سمجھو اندرھیاں تھیاں آدم دیاں اولاد دیاں نظراء
ترقی پسندانہ ادب وچ مزدور دی کسپری اتنے اوندی محنت کوں اجرا کیجا گیا۔ مگر
اوندے وچ جمالیاتی شعور سامر اجیانہ ریہا۔ اردو وچ جمالیات دا سارا اثر فارسی جمالیات دا ہا۔
ات داسطے ڈھیر ساری ترقی پسندانہ شاعری غیر موثر تے پروپیگنڈا تھی گئی اتنے ایہ اثر ساری کی
شاعری وچ وی وڑ آیا۔
پوست کا لوشن ازم فکر دے ڈو پھلو ہن۔ ہک ایہ فکر جہاں آباد کاریں دی نو آبادیں

دے استھصال، مقامی تہذیب، ثقافت دی تباہی آتے اوندے اتے اپنی ثقافت تے روایات دی بالادستی قائم کریں دی مخالفت کریندی ہے۔ اخہاں ایہ فکر مقامی ثقافت دی تو انائی تے اوندی از سر نو بحالی واڑ کروی کریندی ہے، کیوں جو لیوی۔ برہاس دے مطابق کلچر دا ہمکر ستر پچر ہوندے۔ سرا ایسکی وسیب وچ تمام سامر اجی ادوا روج جتحاں اتحوں دے مقامی باشدیں کوں حاشیہ نشین دی حیثیت ڈلتی ہے، گئی اتحاں اتحوں دی جماليات کوں دی Marginalized کر ڈتا گیا۔

سرا ایسکی وسیب اتے ثقافت دی اپنی جماليات ہے۔ انگریزیں اپنے سامر اجی مقادفات دے تخت مختلف طبقیں والگوں زبانیں اتے ثقافتیں نال وی ایہو سلوک کیتا۔ انھیں مختلف زبانیں کوں حاشیہ نشین کر ڈتا۔ حیندے وچ سرا ایسکی زبان وی شامل ہے۔ انھیں ایکوں بھیں وچ وند کراہیں اوپھی، ملتانی، دریوال، شاہ پوری، بجلی، ہندکی، ہندی، لہندا، لہندا اتے کئی پئے نال ڈلتے۔ اتے سرا ایسکی ادب کوں دی Marginaled کر ڈتا۔ اتے اوندے لکھنی پڑھن واسطے کوئی ترقیاتی کم نہ کیتا۔ حیندے وچ سرا ایسکی زبان اتے لوک داش دی مخصوص جماليات سامنے نہ آسکی۔

خواجہ فرید پہلے شاعر ہیں جیسیں اپنی سرا ایسکی شاعری وچ فارسی، اردو شاعرانہ جماليات کوں روکر ڈتا اتے سرا ایسکی وسیب، کلچر اتے زبان دی اپنی جماليات کوں ورتیا۔ انھیں روہی کوں باغ و بہار ٹھاٹھا اتے پیلھوں، پیلھیں کوں سرہ صنوبر دے رو بروکر ڈتا۔

حسن رضا گردیزی جتحاں سرا ایسکی زبان دی مٹھاس اتے اترافرینی دی جماليات نال کم گھدا اتحاں انھیں وسیب دی جماليات کوں وی نشابر کیتا۔ انھیں دی شاعری وچ تخل، کھمبیاں، سندھ، چنانہ، بیک پڑیاں، جھوکاں، انھیں دیاں پر اسرار چاندی راتاں، ٹوکھے، کال کڑچھیں داسویلے نال سر یلا سنیہا وی اپنی پوری جماليات نال سامنے آئے۔ اتے شاعر دے من کوں حسن اتے اوندے تاثر نال مالا مال کر ڈتے۔

تخل اتے ھجھیں دا جمال گردیزی صاحب دی شاعری وچ اپنے پورے جلویں نال موجود ہے۔ اتے شاعرانہ تاثر کوں گہرا کریندے۔

ناں پاٹی دیاں تانگھاں رکھن
ناں قدماں وچ گوڑی منکن

لوک انهاندے میوے کھاون
ایہہ کہیں دا احسان نہ چاون
بادشاہزادیاں رچیاں کچیاں، تھل دیاں کچیاں
کیرھا گزریاں ویسراں چائے
کون انهاندی شان سنجائے
ایہ حوراں کہیں دیں توں آیاں
کیویں تھل وچ جھوکاں لایاں

انھاں دی یہ نظم ”سنجاں سالھاں“ وچ انھاں حوراں دے نال گھنگھر و پازیاں،
تھل، جھوکاں پلڈ دی ریت دے ہے، اچھے کھولے، چھپر، بھر دیاں کندھاں نظم کوں سرا ایسکی وسیب
دی جماليات داشاندار اظہار ٹھاٹھا ٹھاٹھا۔ ایہ نظم سرا ایسکی دھرتی دے سٹھپ دامنظام دی ہے۔

تھل دے ہاں وچ لکیاں جھوکاں
پلڈی ریت دے ٹیاں پچھوں
بھر دیاں کندھاں، اچھے کھولے
چھپر، کاٹھ، کبڑے متھوں
وچ ہک اندھے کھوہ دا ٹوہجا
وقت دی ریت بھرے بنت جیکوں
سامنے کچھیاں دا یہ جوڑا
ثر ٹر ڈیکھے ایں پسخ مر کوں
آہن پچھلی رات دے ولیھے
جال ایہ ریت دے ٹپے ٹھردن
لہندے چن دیاں پہلیاں کرناں
سنجیاں ساھیں وچ آ وڑوں
آسماناں توں پوڑیاں لا کے
کئی آٹ جاٹو بندے لہندن

گھنگھرو پازیاں
پہلا چن تے پڑے تارے
جھمراں پیندناں وجد وچ آندن
سوئی دارماں انھوں دی روپاں دا حصہ ہے چنانہ دارتا پائی اوندے ہبناں رنگدا
ہے کونجیں داوی چنانہ نال بک رشتہ ہے سوئی چنانہ آتے کونجیں دی ایہ تثیت نظم ”چنانہ
دیاں ہمراں“ وچ ایسی پوری جماليات آتے اوندے تاشنال جلوہ گر ہے
ہزاراں روحانی جہاں محبت دے واسطے ایسی جان واری
حسین پریاں دے روپ دے وچ
سیاہ بدلاں دی پھات کولوں
نکل کے کونجاں دی اوت لہنداں
اونوں اندر ہیاراں مٹاں تے ڈسیدی
لسدی بکھل دے واںگ بکھدی
دلیر نینگر ”حیا“ دی مورت
گھڑے کوں ایسی ”وفا“ دا زیور
سمجھ کے سینے تلے ٹکا کے
چنانہ دیاں ہمراں تے کھپڑے دی ہے
بلبل دے گاؤں ایسی جا تے سوئے ہون۔ مگر کال کڑچھی دی پولی وچ آپنا ترنم حسن
تے پیغام ہے۔ کال کڑچھی بیٹھ دی رہائش ہے نظم ”کچھیت“ وچ کھجیاں پیڑی کال کڑچھی دی
تکون محبت دی جماليات دی علامت ہے
آہدن انھاں کھجیاں پچھوں
پھٹے پکھے بکھر پڑی کھوے
کئی وچھریاں روحانی کوں چاکے
مُردی رہوے ہو لے ہو لے
موت دیں کالیاں سیرھاں دے وچ

پرم نگر دے پتن کھوے
لوک انھوں دے آہدن بھوے
کچھلی رات کوں ظاہر تھیوے
دور انھاں کھجیاں دے اوے
آہدن پریت کوں موت نی آندی
موت دے بعد دی ہوندن روے
پار چنانہ دے کچھ بیٹھ وچ
نخیں کال کڑچھی پوے
چنانہ آتے سندھ آتے تر دی ہوئی ایہ پڑی جھقاں کئی دفعہ ملاپ دا سبب بندی ہے
انھاں محبت کر کر آئیں روچیں کوں جدائی دے غزاب دی پڑی یعنی دی ہے۔ جدائی دا ایہ منظر سندھ
دے بک پتن تے پیش آندے۔ جدائی دے انھیں حسین وچ خواجہ فرید دی شاعری درود داراں
بندی ہے۔ ایں نظم وچ سرائیکی ویسیب دے Marginalized People کیہل آتے
مهائی مرکزی حیثیت حاصل کریں دن:

کچھلی رات دے ویٹھے اٹھدن
کیہل ملائے پڑیاں والے
پڑیں نہ دے پہنے پور کوں چیندناں
کئی روندیاں روحانی نکھریں دن
نندرا یاں آکھیں وچ بخجوں
وچھڑن ویٹھے ڈو ہجھاں دے
ڈھل ہگئی رات تے گالھن نہ مکنی
ہوٹھ سوچ گئے بختان دے
ٹھڈڑے ساہ تے ٹھڈڑا ویلھا
ڈوڑے بھڑکن بھانجھر ہاں دے
اکھیاں پکھن اکھیاں کولوں

ڈیںہے مکن کیوں تانگھاں دے
بڑھوں دیاں کالیاں راتیں نظران
لبے پینڈے روہ ڈکھاں دے
ٹر ویند، درداں دے مارے
پیر فرید دے گاؤں گاندے
انسان چائی دی تلاش وچ صدیاں کنوں نکھتا ہو یا ہے۔ ایسے سفر کا لی رات دا سفر ہے۔
حسن رضا گردیزی انسان دے ایسے سفر دی کہانی اُٹھی ہے "رأت دارا ہی" وچ بیان کیتی ہے۔
ایں اوکھے سفر دی کہانی صرف سرا یکمی وسیب دے تھل، ٹپے لاہیاں چڑھیاں دے حوالے نال
موئر انداز وچ بیان کیتی وچ سپکدی ہے۔ منظر نگاری اپنے کمال تے ہے۔ ہک بند ہے:

پوہ دی اُدھی رات دے ویٹھے
سر تے بار دی گنڈھڑی چاتے
تھل دے ٹیباں وچ ہک رائی
ہردا آوے کند نوائی
مومٹ دتے ہک چادر موئی
چوڑی یے ہتماں دے وچ سوئی
رات دے راہ والا نویں نظران
سوکھا ٹپے پر چھانویں نظران
اکھیں بھالئ توں سندے نظران
تارے ٹھڈتوں کمبدے نظران
دہشت ناک ڈکھا لانظرے
چندر گرہیں وچ کالانظرے
اچیاں ٹیباں دے سر نظران
چپ دیاں کئی اوازاں اٹھن
جیڑھیاں کن تائیں پچ نہ سکن

کھس پھس ہوش بھویندی نظرے
ہر شے گالھ کر بیندی نظرے
تھل دیاں لاہیاں چڑھیاں نظران
ریت دے محل تے ماڑیاں نظران
تھل، کہیڑ دے دھوں وچ نظرے
ہر شے موت دے منہ وچ نظرے
پیرے نظرن اگوں ویندے
پیرے روہ وچ راہ بیندے
ہک گاٹھوں دل ہلدا نظرے
کوئی پیرا نہ ولدا نظرے
ڈیکھن ڈیںہے نکلن توں پہلے
کالے راہ وچ مردی کی
ظالم رات دا گھپ اندرها
ایں رائی دا گھٹ بھروی کی
صدیاں توں ایہہ کھٹھے رائی
اینویں رات وچ ٹرڈے رہسن
منظرنگاری دے علاوہ شاعرانہ تخلیقی خوبیاں سمیت سرا یکی زبان دی جمالیات وی ایں
نظم وچ نثار ہے۔

ہک ہئی نظم میڈے سامنے ہے۔ ایندے وچ سرا یکمی وسیب دی ہاڑ دی ڈھپ، پکر
وال بدیں دی موسلا دھار بارش، تھل دا کوڑا تے پلڈی ریت دیاں تشبیہاں وریتاں گئیں جنھیں
دی اُٹھی جمالیات ہے۔

تھپٹی یادیں دے پر چھاویں
میڈی روحتے اینویں پوندن
جیویں تھپٹی ہاڑ دی ڈھپ وچ

پیشیں ویلھے اچھی چیز
پکروال دے بدے لاظر
ٹھڈی وادے جھولے آون
ول اوگجے کھمدے بدے
ٹھڈیاں ترمدیاں زلقاں کھولن
پلڈی ریت تے تنوتا نزن
ترسدیاں فصلائیں سڑدیاں جھوکاں
سکھ داساہ گھن کے مساون
تھل دے منہ دا کوڑ مرتبے
ریت دی اکھوچ پائی پوے

حسن رضا گردیزی دی شاعری وچ سرا ایکی جماليات دی پر اسراریت ہے۔ مٹھاں
آتے تاثر ہے۔ انھیں دی شاعری اتحوں دے تھل دی وسعت، انھیں دی اسردیاں ہوئیاں قد آور
کھجیاں، چانڈی رات وچ ساٹھیں دی پر اسرار خاموشی، چنانہ دیں لہریں آتے سوہنی دی جانبازی
تے وفاداری، سندھ دریا دے لہریں آتے پیڑی وچ سوار منجھے ماندے آتے خوجہ فریدیاں
کافیاں گاندے ہوئے عاشق پکروال بدلیں دی اہڑ وچ موسلا دھار بارش، سے میلے سویلے وسیب
کوں چکیندی ہوئی کال کڑچھی دی سر لیں آواز دی جماليات نال جڑی ہوئی ہے۔ سرا ایکی وسیب
دی ایہ جماليات جینکوں صدیاں تائیں Marginalized کر پڑتا گیا ہا۔ پہلے خوجہ فریدیاں آتے
ول حسن رضا گردیزی دی شاعری وچ آپنی پوری تو انائی نال نشتر تھی۔ جیرھی آپ دے رفت
عباس آتے اشوال دنے کلام وچ دی اظہار پیندی پی ہے۔

حسن رضا گردیزی دی شاعری وچ بیا وی فنی جماليات دیاں خوبیاں موجود ہن۔
اظہار دی جماليات دی جاہ جاہ تے نشتر ہے۔ حسن رضا گردیزی اسنجھا شاعر ہے جیسیں آپ دے
دور دے کھلنے ہوئے موضوعات تے ہوں واضح شاعری کمیت ہے۔ آتے کئی دانستہ نظر انداز کیتے
ہوئے محاورے نال دے منفی رویں کوں ہوں خوبی نال بیان کیتے۔ سرا ایکی وچ انھیں دی شاعری
وسیب نال بجٹوت دی وجہ کنوں زندہ رسی۔

سرا ایکی ادبی مسائل

ڈاکٹر سجاد حیدر پرویز

کہیں وی زبان دے ادب دی خدمت دراصل اولی زبان دی خدمت ای ہوندی
اے۔ آپ سرا ایکی زبان کوں خدمت دی لوڑ ہو وے نہ ہوے سرا ایکی ادب کوں خدمت دی
لوڑ ہاے پر اوڑا سیست جو اساؤے پھوں سارے مہربان سرا ایکی زبان تے ادب دے نا تے
اٹھی خدمت کوں لگے ہوئیں۔ اساؤے بزرگ خاص طور تے ایں مرض داشکار ہیں تے جیز ہے
ایں بیماری دی وڈھ کنوں بچ، بھیں تاں ادھ نہ کماوٹ تے اقربا پوری وغیرہ جہیں بیماریاں دی وکیز
وچ ہیں۔

سرا ایکی ادبی ماحول وچ میکوں اکھو لیے محض چوڈھاں سال تھیں۔ پر ایں تھوی
مدت وچ میں پھوں کجھ پڑ کیھ گھدے جیڑھا جانویں جو سٹو اون جو گا کائی۔ کیوں جو بندہ اپوں
چاوے دی تاں آپ نگاتے پچھوں چاوے دی تاں آپ۔ پر ایہہ گالھ وی مٹی منائی اے جو چیتا
کراوٹ تے کئی راہ و سارستہ دگ تر پوندن۔

سرا ایکی ادبی کتاباں چھاپن آتے ترائے ادارے اسنجھے ہیں جہاں کوں سرا ایکی یا نیم
سرا ایکی امداد مددی رہی اے، انھاں وچوں بک پڑ ادارہ بہاول پور وچ اے۔ ایں ادارے دی
بے سیتی جو ایندے موہریاں توں بعدا یکوں خلوص وندلواکاں دی پیٹھک نی لہسکدی۔ تھوں ایں
ادارے دے کتاباں پچھپن دے خرچ بلاں وچ پر لیں چکر لاوٹ واسطے آوٹ ونجھ تے رکش
ٹالے گئے دا بھاڑا، روئی مانی دا خرچ، چاہ پائی دا خرچ تاں تھیاں ای، درجہ اول دی کتابت دا
خرچ (بھانویں جو تر تھجھ درجے دی ہووے) غلطیاں لاوٹ آتے دا خرچ (بھانویں جو لکھاری
آپ لاوے) جہیں خرچ دی شامل ہوندی۔ پر ایں ادارے دی طرفوں 1977ء وچ چھپن آلی
کے کتاب ”سرا ایکی سمل“ دے صفحہ 5 تے لکھیا گئے۔

”سرائیکی سمل۔ چھاپن و پلٹھے خاص طور تے مجلس دا ہتھ پھوں تنگ ہے۔ ایں گالھوں ایندا گھض کجھ حصہ پہلے حصے دے نال نال چھاپیا ویندا پے۔ حالانکہ ایندے وچوں کئی چکیباں شنسیں چھاپن کوں روح کیتے۔ پراساؤ کے کبے مجروری ہئی۔“

آج پندرہاں سال تھی، گھیں پر ایں ادارے دے ہتھ دی تنگی نی گئی۔ نتیجہ ایہہ اہم کتاب مکمل شکل وچن چھپ سکی۔ (ایہہ گالھ جو 1990ء تے 1992ء وچ چھپن آیاں گھض ڈو کتاں دے گٹ اپ تے اتنا خرچ کیتا گئے جو اسی مادہ دیاں چھی کتاباں چھپ سکدیاں ہن۔ ایوس ای سالانہ تقریبات تے وی ادھ لکھنک دی رقم خرچ کرڑی تو ویندی اے کیوں جو اتنجھے خرچاں دا حساب ڈیون سوکھا ہوندے) دیے کتاب چھپاوون کیتے لکھاری دا عہد دیدار ہووٹ یا عہد دیداراں نال گھانا پیار تے ٹھی ہوئی ہووٹ یا ضروری ہوندے۔ باقی دے ڈو ادارے ملتان وچ ہن۔ ہک ادارے 1974ء توں 1991ء تین

چوڑاں کتاباں چھاپن۔ جیہنے وچوں 12 کتاباں ادارے دے عزتیں والے روی رواں دیاں آپیاں ہن تے جیڑھیاں 450 تے 600 صفحے تک دیاں ہن۔ باقی دیاں ڈوں کتاباں وچوں ہک گھض سولہاں صفحہ دی اے اتے ڈو جھی 72 صفحیاں دی اے تے ایں کتاب دے سرورق تے وی روح رواں دا انان نظر ثانی دے حوالے نال چھپیا ہوئے۔ یعنی ایہہ ادارہ جیڑھا سراہیکی زبان دا لکھا ادبي بورڈاے، شہنشہت پورے وسیب وچوں لکھنی آلے یاوت معیاری لکھنی آیاں دی کی داشکاری ہے۔ تھوں عزتیں آلے روح رواں کوں ایہہ ناخشغوار فریضہ گھض اپنے کتاباں چھاپ تے پورا کرنا ہے۔ مزے دی گالھ جوہنچ روح رواں جھیاں سراہیکی کتاباں نہ ڈیون دافیصلہ کر گھدے۔ سراہیکی گرانٹ ڈیون آلے ادارے کوں لکھنچھے جوہنچ سراہیکی دے ایں کلبے ادبي بورڈ کوں تھاڑے پیساں دی لوزھا کاتی لہذا اپنی گرانٹ بند کر ڈیوو۔

ملتان دے ڈو مجھے تے مجموعی طور تے ترجمجھے ادارے 1962ء توں 1991ء تک تریہہ سالاں وچ تقریباً ترائے درجن کتاباں چھاپن۔ جھیاں وچوں ہک درجن انتحیاں ہن جھیاں دا کہیں طراحیں وی تعلق سراہیکی زبان، ادب یا ثقافت نال نی ہندا۔ ہا ایہہ ضروراے جو ایہہ کتاباں اسنهہ ادارے دے عزتیں والے روی رواں دیاں آپیاں ہن تے انہیں نال انہماں دا

اپنا تعلق گوڑھا ہے۔ ایں ادارے دی اضافی خوبی اے ہے جو ایں ادارے دیاں کتاباں چھاپ تے وچکھاں وی نی ویندیاں تے نہ تھا کوں کہیں دکان تے نظر آندن۔ اے صرف غریب ہوئی دے کھابے کیتے چھپوایاں ویندنا۔

سرائیکی ادب چھاپن وچ ڈو جھا ہم کردار رسالیاں دارہ ہے۔ ہک ماہنامے جیسی سراہیکی ادب دی خدمت دے اُنویہ سال مکمل کر گھدنا۔ اتفاق نال کئی سالاں توں گھض سماجی تنظیماں دے خبراں، رپورٹاں تے فوٹو آس دارسالہ تھی تے رہ گئے۔ سراہیکی ادبی رسالے جے کہیں ادبی شخصیت بارے خصوصی پرچہ جھیندن تاں انہماں دا مقصد سراہیکی ادبی یا شاعر دے مقام دا اعتراف ہرگز نہیں ہوندا بلکہ پیش نظر مفاداں، بالخصوص مالی مفاد ہوندنا۔ مثال طور کر اپنی دا ہک پرچہ ہک صفتکار شاعر دا نمبر تاں مجھپندے پر سراہیکی زبان تے ادب دی حقیقی خدمت کرنا آلے بیشراحمد ظامی مرحوم یا بریگیدیر نذر علی شاہ مرحوم جھیں ہستیاں تے کہیں رسالے کوں آج تک خصوصی اشاعت چھاپن دا خیال نی آیا۔

سرائیکی ادب چھاپن آلے اداریاں یا رسالیاں دا ای چھڑا قصور نہیں۔ سراہیکی ادب دے نمائندہ لکھاری وی چکھوں کا نئی۔ مثلاً ہک طبقہ پیشہ ورکھاریاں دا اے جیڑھا صرف ریڈیوئی دی واسطے لکھدے۔ آتے اپنے ایں سراہیکی ادبی مکمل کوں کتابی شکل ڈیون تاں دور دی گالھ اے رسالیاں، اخباراں دے ذریعے وی محفوظ کرنا دی لوڑھنی سکھدا۔ حالاں جو اکثر صاحب استطاعت لوک ہن۔ یا کم از کم سراہیکی ادب دے حوالے نال بیک دے چیک تاں گھنندے ای ہن۔ نتیجہ ایہہ جو سراہیکی ادب دی ترقی وچ وادھانی پیا تھی سکدا۔ مثال طور صرف ریڈیو ملتان تے بہاول پور توں آج تک ہک ہزار چھوٹے ڈپے پنجھر ڈرامے تے سیریم نشر تھی چکن۔ جے کر ڈرامیاں دا ایہہ سرمایہ آج چھپی ہوئی شکل وچ موجود وندرا تاں سراہیکی نشر دا بالعموم تے سراہیکی نشری ڈرامے دا بالخصوص کپڑا اوپڈا ذخیرہ ہوندا۔ ہک یا طبقہ اتنجھے نال آلے لکھاریاں دا اے جیڑھے کیش ایوارڈ یافتہ ادیب ہن۔ اتفاق اے جوانہاں دے کتاباں وی عام طور تے نہیں پبلشر اس دے چھپے ہوئے ہن۔ پر ایوارڈ دیاں رقماں اوہ ولدا سراہیکی ادب دی ترقی (بھانویں جو اپیاں کتاباں چھاپن دنی شکل وچ ایسی کہی) نیں لایاں گیاں۔ سراہیکی لکھاریاں دے ہک اتنجھے طبقے دا ذکر خاص کرتے ضروری اے جیڑھا ادبي دیانتداری کنوں واقف کا نئی۔ ”ادبی

آلیاں دی گلشنی کریندے وی چار کروڑ دادعوی کیجا ویندے۔ چھکیلو سرا ایکی زبان دے نکے وڈے سیاسی نقاشی تے ادبی تنظیماں دی گلشنی دی چاہر سو کنوں گھٹ کائیں۔ پراساپے کے کنوں چار سو انجھے بندیاں دے ناں کا کئی جیڑھے سرا ایکی کتاباں رسا لے تے اخبار مل گھنندے ہوون بلکہ انہاں سیاسی نقاشی تے ادبی تنظیماں دے عہدیداراں دی اکثریت سرا ایکی علاقے زبان تے ادب دی تاریخ کنوں ای اٹ سو نیں ہن۔ ایہہ تک اے جو کئی تاں سرا ایکی لکھن پڑھن کنوں وی واندے ہن۔ پختہ (75) فیصلہ توں ودی ودھ سرا ایکی دانشور ادیب، اہل قلم حضرات سیاستدان تے فنکار اینجھے ہن جہاں دے گھر انہاں دے پال پچھے سرا ایکی بول ای نی سپکدے۔ کیا آنون آلی صدی وچ انساں سرا ایکی پول آلیاں دی اسٹہہ، گلشنی دادعوی کر سکوں؟

اچ جے کر سرا ایکی منظوم قصے ”باغ و بہار“ دے لکھاری قاضی امام بخش شیرودی فرموم یا سرا ایکی دے بیادی ماہر لسانیات قاضی فخر الدین راضی مرحوم تے کوئی غیر سرا ایکی محقق کم کر کے آٹھی زبان دے کھاتے وچ گھن ویندے تاں اسا کوں ارمان فی لکھان چاہیدا کیوں جو اسلاپے مہاند رے لکھاری تاں بابائے سرا ایکی تے علامائے سرا ایکی دے چکرو چوں پاہر فی نکلدے۔ انساں تاں اچ تک یکے رسم الخط تے متفق نی تھی سکنے۔ 1898ء وچ امرت سر توں پنجاب باہل سوسائی لاہور دی طرفوں چھپنی آئے میھتو دے انجیل دے سرا ایکی نشر و وچ تریجے دی ڈھھ سو صفحیاں دی کتاب وچ سرا ایکی رسم الخط دے اضافی نقطیاں دا حوالہ ڈیون آلے خود دائرے درتیندن۔ ملتان وچ مئی 1979ء دی گل پاکستان حروف کیئی دے فیصلے دی درستاویز تے دستخط کرٹ آلے ادوں توں مخفف ہن پیا تاں پیا اساف پکی املاء فی درتیندے۔ ”جامع سرا ایکی لغت“ تے ”جامع سرا ایکی تاریخ ادب“ بارے اچ تک کوئی اجتماعی کوشش نی کیتی، گئی تے نافر ادی سطح تے اینجھے کم کرٹ آلیاں دی حوصلہ افزائی کیتی، گئی اے۔ غرض ایہہ مسلکے پوں ہن۔

میں اتحاں جیڑھے ادبی مسلیاں دی نشاندہی کیتی اے انہاں داخل اساف ساریاں کوں پتے اے شرط صرف انہاں مسلیاں کوں حل کرٹ وی کوشش دی اے۔

(نوٹ: مضمون تقریباً ویہ سال پہلے لکھیا، کیا ہا۔ پر اچ ایکوں چھاپن ویلھے ڈیکھنے جو کتلے مسلکے اینجھے ہن جیڑھے اچ وی حل طلب ہن۔)

چوری، یعنی کہیں مراث دے نیڑے مر جیڑے ادیب شاعر کنوں اوندی کتاب دامسودہ چھپواوٹ سانگے گھن آتے اوندے مرہر و بخش تے اپنے حوالے نال سامنے آئن توں گھن تے اقتباسات دے اقتباسات بغیر حوالے نال دیدہ دلیری نال ورتن آلے لکھاری موجود ہن۔ کتاباں دے نال ہنہاں کنوں گھنٹ کوں تاں معیوب ای نی کجھیا ویندے۔ سرا ایکی کتاباں پکھی واس، ارداں، تانگھاں، لکھن، واگھ جیہیں لکھاریاں بارے تاں آکھ سپکنے دے جو انہاں ڈاکٹر منیر احمد علوی، مسرت کلانچوی، طارق جامی تے ارشاد ملک دے سرا ایکی افسانیاں دے عنوان نہ ڈھنے ہوں۔ پر ایہہ تاں نی تھی سپکدے اجو طاہر القادری دی کتاب ”ڈریتیم“، زاہدہ صدقی دی ”جائی آنکھوں کا خواب“ تے سلیم کا شردی ”تیاں چھانوالا“، دا پتہ نہ ہووے۔ اسٹہی طبقہ وچ او طبقہ وی آندے جیڑھا ”صحبت مندر تقدیمی دیانتداری“ دے نال کنوں وی پرے بھجے۔ مثال طور ”سرا ایکی زبان تے ادب“، ”تلاوڑے آلات“، ”ترک“ کنوں گھن تے ”سرا ایکی ادب“، ریت تے روایت، جیہیں کتاباں دے نقاداں 15,10,5 سال پہلے لکھے ہوئے مضموناں کوں چھپواوٹ ویلھے ”آپ ٹو ڈیٹ“، کرٹ دی زحمت ای نہ کیتی۔ ایندے ہوں سارے موقع نقصانات وچوں ہک ایہہ تھی سکدے جو ایم اے سرا ایکی دا کوئی طالب علم تحقیقی مقالہ لکھن ویلھے انہاں کتاباں کوں سندمن آتے معلومات کوں حرفا آخر سمجھ ہنسی۔ حالاں جو تقدیمی دیانتداری نجحاوٹ کیتے کہیں صنف یا موضوع تے لکھدے محض انگلیں تے گمزتیج سکنٹ آلے کتاباں دا بھانویں مند ای سکی ذکر کرن ضروری ہا۔

ہک پیا مسئلہ سرا ایکی ادب دے لا بھریاں بٹا، انہاں تے روایتی کہانیاں دے شیش ناگ تے دیہہ بٹ پاہن آلیاں دا اے جیڑھے انہاں خزانیاں تے پھن ماری یا گزر چاٹی پھرہ ڈیندے پٹھن۔ اکثر نایاب قلمی نسخیاں دے وی مالک ہن پر کہیں کوں انہاں دی ہواتک وی نی لکن ڈیندے تے ایہہ ای عظیم سرماۓ کنوں نہ خود فائدہ چیند تے نہ کہیں بئے کوں چانوں ڈیندے مثال طور میں دی ہک لا بھریتی وچ سوتوں ودھ سرا ایکی دے غیر مطبوعہ قائمی نہ موجود ہن۔ نتیجہ کیا تھیسی جیویں اچ علامہ طالوت مرحوم، کیفی جام پوری مرحوم، عقیق فکری مرحوم، غلام حسن حیدر اٹھی مرحوم، اختر و حیدا انصاری مرحوم جیہیں بھاجی کتی لوکاں دے لا بھریاں دا سرا ایکی ادب کوں فائدہ نی پیا ملدا۔ بلکہ انہاں دا پتہ تک وی کانی۔

انفرادی سطح تے ہر بندہ سرا ایکی زبان داخل مکھواوٹ دادعویدارے تے سرا ایکی پول

سعید اختر نال نزوار

مظہر علی تابش

جیویں سعید!

سادھا دیاں بادی (22) ورھیاں کہیں حقیقت پسندی دی ڈھنڈھ وٹھنڈھ میوں کیوں لگھ آئے بیں کوئی پتہ نہیں اے گالھ تاں میڈے چیتے کڈا ایں نہیں آئی جو سفیل تے سترے تھاں ڈھنڈن تے ول ٹرٹ ای پوندے۔ شاید ایں کیتے ہوی جو میڈے رتیڈے ائدر بھانویں کھاں سچ یامن موچ و چارکوں سُٹھ یا سہوں دی عادت نہیں تے بھانویں برداشت نہیں اے وی کوئی پتہ نہیں، چلو مولیا سیاں تھیوے لیکن ایں گالھ دا تاں کوئی مانوں بھلا کافر کیوں تھیوے جو سرا نیکی ادب وادی سندھ دی قدیم تہذیب دامر کزریہا۔ بھلا ایں خلطے اچ و حاڑل انگریز یاں دی بے غترے پاروں وی ہمیشہ توں حکمرانیاں دی زبان کوں ای اقتدار نصیب تھیا تے ساپاہی ماء پولی آئٹھی وسوں اچ صرف عوای اظہار توں اکوں نہ ودھ سکی۔ اے وی حقیقت ہے جو قبضہ گیر صاحب اقتدار ایندی ثقافت تے وی ضرور ڈاکہ ماریا ہوی، تھوں تاں موہری ادب سانہنھن دا اہر نظر نہیں آندا۔ سکیں زبان بتے کلجر نال معاشریات دے گائٹے توں وی انکار مکن نہیں۔ جیکر بھوئیں دی وسوں سانہنی تقاضے پورے نہ کرے تاں ول ای زبان دی پرموشن لا شوری طور تے جمود اشکار تھی ویندی ہے۔

میں تاں ایں سچائی داوی جاذب دارہاں جو علا قائمی ادب کوں ای بنیادی ادب آکھھاں چاہیدا یے کیوں جو ہر زبان اچ بھوئیں واسیاں دے فکری احساس دا اندازہ تھیندے آتے ایہو ای وسٹن گیراں دا موہری ثقافتی ورش ہوندے۔ جیکر سرا نیکی زبان دی گالھ کر مجھے تاں اے وی ملک دے بک چو تھائی لوکاں دے اظہار تیئیں درگھا ہوئے۔ میں تاں ہٹن وی تسلیم کریندا جیویں

ساپاہی سارے دانشور آہدن جو ملتان سرا نیکی زبان دی ولی آتے لکھنو بھاول پورے ہے۔ بھلا Power politic دے اگو اٹ آپت اچ مک مکا ایں وسوں کوں آپنی روز دی اشتی وا اکھاڑا بنا کے روز نویں مٹی پٹھاں چاہندن، سرا نیکی لوک آتے موجودہ دور دے تقاضے ایں گالھ دے متحمل نہیں جو ایں لارے اکوں لوکاں دے جذبات نال Political game کھیڈ کے ایں وسوں کوں سانہنی اپروچ کنوں دانجاوچے۔ اب دے سرا نیکی ادیب دی اے ذمہ واری بندی ہے اپنی جغرافیائی حدال داعین کرتے لوک سُچاں دا اہر خالصتاً سانہنی آتے منطقی حوالے نال کرے۔ ساپاہی لکھت بھانویں جدید شاعری ہووے تے بھانویں ناول کہانی ہووے اے تخلیقات بجا طور تے زمانی حقائق نال گڈہ ہووٹ، جیوں جوتاں ایں گالھ دا دراک رکھیندے ہو جو ساپاہی ادب آئٹھی وسوں دے رہیں سہیں، سوچ و چار آتے جملہ روایات دا میں ہے آتے ایندا حال وی ماضی دیاں شامدار روایات کنوں انچ کوئے نہیں۔ سرا نیکی ادب دے مطالعے پاروں میکوں اے اہر تھے جو اے خالصتاً عوامی دانش دانترا ہے تے ایہا ای قوم دی موہری پر کھے ہے جیندے اثرات اتنے کھپت وندھن جو محمد حاضر دا دیوب وی ایجھیں طاقتو روایت کوھوں نہیں بچ سکیا۔ ایں اعتبار نال اے آکھیا وچ سکدے جو سرا نیکی ادب نویاں منزالاں دے سفر اچ ماضی دے رشتیاں نال جڑیا ہوئے۔ دانشوراں دی اے گالھ حقیقت ہے جو انقلاب فرانس دے منطقی تجھے دے طور تے فرانسی کوں جیوی ہی چھڑو گل سوچ ملی ہی کال مارکس تے پئے وی پھوں سارے مفکر 19 دیں صدی وچ اول چھڑواگی کوں عقلیت پسندی والیاں سمتاں ڈکھائی دے ترے پئے کریندے ہن یعنی آپوں اپنی سمجھ مشاہدے آتے تجربے مطابق انہاں ڈکاں تے لیندے پئے ہن جہاں کوں اوچ صحیح دیکھ بھدے ہن، میں ہٹن وی ایں گالھ دا منکر ہاں جو فلی تھی ہکیا ہا، Communism ہٹن وی کامیاب ہے بھلا او لوک جیرے نافذ کرنا چاہندے ہن 90 فیصد خالص مطلبی آتے منافق ہن جیرے اپنی ذاتی مفادات دی جنگ بھروسے ریبے۔ کارل مارکس آلے دیک تے لینن جیہاں Jenuis لٹر پیا تاں دنیا کوں بک نویں فکری نظام دے عملی تجربے توں سونہاں کیتا۔ جیرا جو ہمہ جہتی آتے اوندے احاطے وچ ادب و آرٹ وی آنندے ہن، جھوں عالمی ادب اچ ترقی پسند (progressive) سوچ متعارف تھیں ول تحریک ہٹن گئی۔ بر صغیر وچ ایں ٹوں دی اودھ سجاد

ظہیر آتے سیط حسن آن لئی تے تر دے نال نالم اچ چکھیرا تک کھنڈیا۔ اے گالھ وی تساں
تلیم کریو جو علی سردار جعفری، فیض احمد فیض، احمد ندیم، قاسی تے جوش سرکار ہوراں دا شعری
A روظم دا فیقی سرمایہ ہے، کیا اسال ایجو جھسین شاعری کوں Practical Contibution
شیپ شیپ نہیں ہے؟

سوہنال! ایہاں اردو دانشوراں دا تال ساٹ اوی دانش طبقہ قاری ہجی تھوں تال ساٹ او
تر قی پند ادب عالمی معیارتے پورا اتر دے سعید بھانویں کوئی منے یا نہ منے اے وی حقیقت ہے
جو مارکس دامعاشرتی تے معاشری فلسفہ اٹھی جھاتے مگر ایس تحریک نال سلھاڑی ہوئے عوامی تے
معاشی مساوات دے تصور ای ساٹے ادب کوں مثبت طور تے متاثر کیتے، استاد فدا حسین گاؤڈی
عقلیت پسندی آلی سوق نال Committed ہن تھوں جیز ہے تحریک احیائے سرائیکی نال
جوئیے تال اپنے فکری سُنگتی تے شاگردی نال گھن آئے۔ تباکوں وی یاد ہوئی جڈاں سرائیکی لوک
سانجھنٹی تال وڈا آتے موہری مشن لوک سُنجان ہاتے ایہاں دھونی مظہر نواز شاری دیرے اچ
آن کھنڈاں۔

یقیناً میں تال جیندے جی وی مردہ بادہاں بھلا سرائیکی و چار بنت زندہ بادہوی۔ اے
وی اونہوں لوک سُنجان آلے شعور دی برکت ہے جو اسال جھیڑ وی کھڑدے بیں تے ڈل میخ وی
پوندے بیں۔ اشوال وی ایہوآ کھیے:

جے تیں کوہترا من ہے۔ لپٹا
جے تیں کوہترا ویڑھا
تیڈے نال وی ہمدوں جھیڑا
اپنے نال وی جھیڑا

اساٹے (اساٹے) وغیرہ۔

بکھر داخول

وارث ملک

”بکھر داخول“ سید انیس شاہ جیلانی دے صاحبزادے سید ابوالبشر دے انشائیں دی
کتاب ہے۔ ایہ کتاب ڈوچھی واری کمپوٹر کپوٹ نال سودھ کے 2009ء وچ رحیم یار خان کنوں
چھپی ہے۔ 52 صفحیں دی ایس کتاب وچ چاء ساون ڈاکٹار (ڈاکٹر) پلس (پولیس)، ”نشی“
پیشہ، ”مک، ٹی وی“، ”جواری آتے گتا دے عنوان نال لکھے ہوئے ڈاہ انشائیے شامل ہن۔ ساوے
نال (مکھ پنا)، پنگے کاغذ آتے سرائیکی زبان دا پہلا ڈا جھست، ”نویکلا ڈا جھست“ دے ہو کے نال
چھپی ہوئی ایہ کتاب سرائیکی فلشن وچ ہک انوکھا آتے تو نویکلا ڈا دھارا ہے۔

سرائیکی انشائی دی ایں چنگیر داسا، گی گاٹنڈھا، گیا جیلانی سکول) سید انیس شاہ جیلانی
دے وکھر پاروں نال گنڈھیا ہوئے آتے ایلموجڑی سرائیکی ادب ریت دی نماںندہ کتاب
ہے۔ ایویں لپک دے جیویں ایہ ڈاہ انشائیے سید ابوالبشر دے چوڑویں انشائیے ہوون۔

اتھاں ایہ گالھ ہک ارمان نال کرٹی پے، گئی ہے جو ”سرائیکی معیاری لجھ“، اچاں تک
اٹھی شناخت کنوں کجھ وانجا ہے، جیویں اردو، انگریزی دا ہک معیار ہے یا اساؤ ی گوانڈھی زبان
سنڈھی ہک معیاری (لاڑی) لجھ وچ لکھنڈی پئی ہے۔ ایند علاوہ سرکاری سرپرستی یا ہک وڈی
”دلیمگوں چ اتھاری“ دے نہ ہوون پاروں سرائیکی زبان دے Round words مثلاً ایں، اوہ
گالھ، کیتے (کے لئے) میں، تیں، جیں، کھیں وغیرہ دی وی ہکا شکل نہیں نظر دی حالانکہ انھاں
لفاظ دے تلفظ وچ اکھچڑ، لموجڑ یا دھیچا لجھاں وچ کوئی تضاد کئے نہیں۔ ”بکھر داخول“ وچ سید
ابوالبشر ایہو جھے لفاظ دیاں نویاں نویاں شکلاں، بٹایاں ہن، انھاں دی ہک وکی ایہ ہے: اوہیں
(اوہ ای) ڈلیور (ڈرائیور)، مزان (مہمان)، تو بھاں (توہب)، لوز (لفظ) ایسکوں (اساکوں)،

در اصل ہک اٹ پڑھ آتے اٹ سچا ک شخص دی زبان وچ تاں ایں لفاظی ڈھنی وچ سکدی ہے پر ہو کے ترقی دے تیز تکھے ویلھے بتری ہوئی آتے سو جمل سوچاں وچوں نسری ہوئی زبان پولش والے ادیب وچاری مظلوم سرا یکی کوں ٻٹا کی گور وچ گھیل وچن تاں ایہ اوں زبان دا اصل منکھ نھیں بلکہ ہک وگاڑ ہے۔ ادب وچ اصل ڏکشن ڳوں ڳوں تے اهٹی لکھت وچ گھن آون نال زبان دا موہنپ ودھویندے پر کہیں ہی زبان وچوں آون والے لفظاں دے وگاڑ کوں سرا یکی دی اصلیت داناں ٻیون ٹھیک کئے نھیں، مثال دے طور تے ”بگھ داخنول“، وچ لفظ کوں لوڑ رائیور کوں ڈیلو، اساؤے کوں اسپے (لموچڑی لجہ دی تکھانی دی وجہ کوں) چاء کوں چانھ، اندنا ای کوں ہوندا ہی، شودے کوں ٺندے، نھیں کوں نیں، گڈھا کوں گڈنھ، تو بکوں تو بھاں، مہماں کوں مژمان آتے ایویں پئے کجھ لفظاں کوں وگاڑ تے لکھن نال آپو جان خالص، ٹھیٹھ آتے اصل سرا یکی زبان پیش کیتی گئی ہے۔

اصل وچ ایہ اوہ زبان ہے جیکوں رحیم یار خان دی کہیں لموچڑی وستی وچ پہہ کے پڑھا وچ سکدے حالانکہ ضرورت ایں گا لھ دی ہے جو اساس اٹھنی ڈھنھی میت ٻتاون دی بجائے ہک ”ساجھی معیاری زبان“ آتے اندنا ہم ٹکل املا والے پاسے آؤ۔ اساؤ ادب صرف سادہ آتے سلیس وی نہ ہو وے یلک اعلی ادب ہک فتح آتے معیاری زبان داعکاس ہوندے اوندے وچ کہیں ہک لجہ دی بھر مار نہیں ہوندی بلکہ اوہ پورے وسیب وچ نویلکی شان والا ادب ہوندے۔

شکر ہے جو ہک ادھچے لجہ والا قاری ”بگھ داخنول“ کوں پڑھ سکدے آتے ذہن تے زور ڈے ڈے سموری گا لھ سمجھو دی سکدے پر ایندے مقابلے وچ جیلانی سکول دے وڈ پرده ان سائیں ائیں شاہ جیلانی دا ”مہاندرا ٹھننس“ کوں پڑھن واسطے ہنی مشق آتے کجھ ڈھیہاڑے رحیم یار خان دے لئے والے پاسے رہتے ایں زبان دی تکھانی دی تکھنی کوں کجھن آتے پرھن دی لوڑ ہے، حالانکہ ادب دی زبان آتے عوام پولی وچ فرق ہوندے، پر جمال ہے جو جیلانی سکول والے ایہ گا لھ من۔ اوہ آکھدن جو بس اسان عوام کوں جیویں سُندے ہیں ہو، ہبواویں لکھدے ہیں۔ بس ایہو اصل ادب ہے اتے ایہو ادب عوام دے قریب ہے ایندے علاوہ صحت لفظی، معیاری زبان آتے ساجھی ادبی لغت دی کوئی لوڑھ کئے نھیں۔

حقیقت وچ ضرورت ایں گا لھ دی ہے جو اسان اوں وقت تک معیاری سرا یکی لکھ دی نھیں سکدے جے تک اوندے مصدری اصولاں دا خیال نہ رکھوں۔ جے سارے اکھپڑی لموچڑی آتے ادھچے لجھے والے ادیب سوجھو ان ایں ہکا گا لھ (源源 مصدری اصولاں) تے ایکا کر گھن تاں چاہے لفظ انھے دا ہو وے یا لے دا اوہ ہو معیاری تلفظ ہے آتے اوہ معیاری سرا یکی دی بثت وثت ہے۔ بہر حال ایہ میٹے اندردی اراداں آتے چتنا ہی ہی جیکوں میں اپنیاں ادب نواز ہستیاں تک پکاوان داترا کیتے۔

میں ”بگھ داخنول“ دی کتاب دے سوہنپ وچ جیزھیاں چیزاں نہ ڈیکھتاں چاہندا ہم کہیں رو رعایت بغیر انھاں کوں بیان کر ڈتے۔ انھاں گا لھیں کنوں پاہر آتے ٺیکھوں تاں سعدھمندی ہے جو ابوالبشر دے انشائیے اپنے قاری کوں ڈھیر سارا متاثر کر یئن، کیوں جو انھاں وچ سچا جذبہ، پچی گا لھ آتے نویکا اسلوب ہے۔ ایہ ہک انجھی تخلیق ہے جیندے وچ سرا یکی وسیب دی لوک دسوں، لوک حیاتی، لوک نفیات آتے لوک ریت دا پورا پورا عکس نظر دے۔ ایں کتاب دے ڈاہ ہلکے ھلکے عنواناں وچ زندگی دا لفظ وڈے بھروسیں آتے دل چھیکویں انداز نال بیان کیتا گئے۔ اونویں تاں انشائیے ہک ”Light assay“ ہے جیندے وچ ہر قسم دا موضوع آتے ہر مسئلہ پیش تھی سکدے پر ”بگھ داخنول“ وچ انشائیے نگار نفیات، عادات آتے زندگی دے منق رو یے کوں بیان کرتے طفراتے مزاح دے اولے وچ ”ادب برائے زندگی“ نشابر کیتے۔ سید ابوالبشر دی کاوش دا ڈاہن اگھن ایہو ہے جو ایہ کتاب ”متقید حیات“ دی پچھی تصویر ہے۔

انشائیے نگار وڈی فنکاری آتے اٹکل نال زندگی آتے تقید کیتی ہے جیزھی قابل برداشت دی ہے آتے دلچسپ وی۔ کچھ ناقدین دے مطابق انشائیے ہک ادھوری تخلیق ہوندی ہے جیندے وچ علامات نگاری آتے ضرب المثل کنوں زیادہ کم گھدا ویندے پر سید ابوالبشر دے انشائیے لوک اکھاتاں دی تاثیر سمیت مکمل آتے اپنے موضوع دا نچوڑ ہیں۔ انھاں ٻاہ انشائیاں وچوں سادو، ڈاکداز (ڈاکڑ)، پلس، نشی آتے جواری اپنے نویکے ڏکشن (Diction) آتے کھری گا لھ دی سعدھن یئن دا تھان آتے چانھ (چاء)، نک، ٹی، وی، گٹاوی نشابر لکھتاں ہن پر انہاں ساریاں وچوں ”پیسہ“ ہک اتم انشائی ہے۔ ایں انشائیے وچ انشائیے نگار دا چ نتريا ہوئے آتے اوہ ہک سرجن وانگوں اپنے قلم دی نوک نال حقیقت دے پر دے چاک کر ڈیندے۔

ویب وچ بگھ آتے غربت ہک مندا ہے آتے جانز ناجاڑ طریقے نال پیسہ سانھٹی
والے نوکاں کوں ڈا امعتبر سیاٹا عزت دار آتے ڈا اڈھا بندہ میا ویندے غریب، شریف بندے
کوں اوہ مقام خیں ملد اجیزہ حادولت مند کوں حاصل ہے۔ دراصل ایہ بک عالمی المیہ ہے جو پیسہ
ای سب کجھ ہے آتے ایہ جیویں کیویں ملدے اینکوں کٹھا کر کر نال ای زندگی دی کامیابی ہے۔
”پیسہ“ ہک انجھا شیشہ ہے جیدے وچ سموری ویبی حیاتی آتے اوندی بھج ڈرک ڈرامائی
کرداراں والگوں قاری آتے سامع کوں ہپوں متاثر کر پیدی ہے۔ ایندی ہک مثال ڈیکھو:

”وئے سوہٹا تیکوں کہیں خر پیسہ زکوں بھاڑی کر ڈیندے پی دے
چھوں تاں آدمی کپنڈ اٹھیند اگھیند اپے سنجھائی دلاؤ تی ودی ہو سے تاں
بچھ آپنے وی اوپرے تھنے دے رہمن ڈیکھتے منہ پرتے چا کر لیں،
آھسن آہما پے وے ووئے بوکھڑی بھج پاسا کریں نتاں چار پیے چا
منگ۔ بھلامیکوں ڈی سو سچ کوں وی کہیں ہتھ ڈتے۔“

ادب درحقیقت اپنے وسیب آتے لوک رہماں رواجاں داوی عکس ہوندے اوندے وچ
زندگی ساہ گھنندی ہوئی آتے اپنے عصری تقاضے پورے کر پیدی ہوئی نظر دی ہے جیکوں رویح عصر
وی آکھیاوندے کوئی ادبی پنڈھوی لپٹیاں رہیاں پریتاں آتے وسیب کسب کنوں پروپھر انھیں تھی
سپکد۔ اوندے وچ ویلے سرتیدیاں آتے ترقی دا پنڈھا اگونہاں تھیں اور ویندے آتے ایں
ارتقائی سمل وچ پرانی تمل وطنی رہتل دی جاتے نویں نکور تصور امجردے رہندن۔ ”بگھ داخوں“
وچ ایہو سنویں محاورے جو ”لوٹیں سودی جھلار چت ہے“ ہتری اپنے جدید ماحول آتے نویں نسل
واسطے اوپرے تھی، گکن۔ انھاں دی جاتے نویں محاورے یا تیکھی ضرب المثل پیش کیتی وپنے جیزہ
اپنے چھوکڑ وچ آتے جدیدیت دے رنگ نال رکھیں ہووے۔

سید ابوالبشر دے انشائیے دی ایہ ہک چنگی صفت ہے جوانھاں وچ معلومات داوی
ہک ڈا اذخیرہ ملدے آتے قاری انھاں کنوں محظوظ وی تھیں۔ مثال دے طورتے ”بگھ
تاں گئے کوں امدادوی کئے خیں“، ”جیزہ هاپلا کوڑیل ڈنگ ہوی اوں بندے دا جو ٹھاٹھہ اچ سث
گلکوں پلیس“، ”نک بندے دا سوہٹپ تے سنگار ہے“، غیرہ
انشائیے نگار کوں اپنی زبان بیان آتے موضوع آتے مکمل عبور حاصل ہے۔ خیال آتے

سوق وی ذکری ہے آتے چیز اں کوں پر کھٹ دا ڈھنگ وی انوکھڑا ہے۔ لکھت دی لگی تاروچ
کتھائیں وی کوئی جھوں نظر خیں امدا۔ قلم پائی والگوں چلدا پے آتے گالھ وچوں گالھ نکلدي
ویندی ہے جیزہ بامقصودی ہے آتے باوزن وی۔

میڈے خیال وچ ایہ سرا یکی انشائیے دی شہکار کتاب ہے جیندے وچ مقدار تاں
پھوں گھٹ ہے پرمیار ہپوں اچا ہے۔ ایں کتاب دے دیلے نال سید ابوالبشر سرا یکی انشائیے
نگاری دی روایت کوں ہک چنگا سمل دان کیتے۔ انھاں دافن، فکراتے سوق، اسلوب سرا یکی ادب
وچ ایں صنف کوں ودھاون پھیلاوٹ وچ اہم کردار ادا کر سپکدے۔ لیکن ہک گالھ داخیال ضرور
رکھیاونچے جو ہر ادبی صنف وچ عامیانہ لفاظی کوں صرف انھاں دے کردار تک محدود رکھیاونچے
آتے سنجیدہ ادب کوں ہک خاص آتے معیاری زبان وچ تخلیق کیا وچے۔ بے شک اساف امدا،
کھمدا، آسے، ویسے، پڑ وغیرہ کوں اپنے لمحہ دی شناخت واسطے ورتوں پر اردو، عربی، فارسی آتے
انگریزی دے لفظاں کوں ہٹکے وی گڑا لئے ان پڑھ لوکاں دی لفاظی مثلاً لوز، سندک (سنگت) وغیرہ
کوں ہر گز ہر گز سرا یکی دی اصلیت نال نہ جوڑوں۔ سرا یکی دی اصلیت اپا، پھیتا، اکھر، ڈلھ
وغیرہ ہے آتے جھاں سرا یکی یا کہیں، ہئی زبان کوئی شئے لمحی وی ہے یا نھیں ول اوں شے یا
اوندیاں اصطلاحوں (Terms) کیویں وگڑتے اصلیت تھی سپکد یا۔

گلشاڈ گوری ہک من بھاندا شاعر

ساجد علی پوری

سندر دریادی پوادھی کندھی مہر والے دے آموس مہیں تحصیل علی پور دی ہک پتی و تی
گہریں دے نال نال مد ایں توں آباد ہے۔ ایں وسدی رسیدی و تی دے لمون و دھڑ و ترے میل
دی و تھتے چار و تھوکیں ساٹھیں دا ہک و بڑھا جیندے چدھاروں لا یاں تے کانیں دے پوئے
ساوٹ ایچ چھل لہہ و نجھ پچھوں اتی قد کرویندے ہن جو انٹھ دی کوئھست تے لاتھے پلاٹھ تے
سوارجت داؤڑ و لڑا پکا ٹسٹ ایچ او کھا آندا ہا۔ ہے چھل ہووے ہاتاں وڈے توں وڈے قد آئے
جوان کوں پاٹی بے تے آندا ہا۔ اول جنگل ایچ و سدے اول و بڑھے دا ہک اپے قد کاٹھ آلا کپے
رنگ دا گھر و جوان چھاڑی اے او جھنڑ جھا گ تے و تی دے بیا ہروں و ہندے نالے دی بھرتے
ڈڑھ صدی پر اٹی پوہڑ دی چھاں تے پکھی کھیڈے بائیں کوں کھلدا الویندا گبریں دی وڈی
وتی دی واثر ترے ہاتاں ڈک تے ٹکردا کوئی چھوٹا وڈا اچٹاں ایچھا نہ ہوندا ہاجیندے نال اوندی
علیک سلیک نہ تھیندی ہووے ہا۔ او جیں دوڈا ہا اونکوں آپیاں کر گھندا ہا۔ الیند اہاتاں کنیں دے
راہ دل ایچ جاہ کرویندے ہا۔

کہیں مہاندرے شاعر دی انسان دی سکھ نال جیوٹ دی خواہش کیتے لوڑھ ضرورتاں
دی ہکوں نہ ہوندے تے اٹ پھر دی دے احسان نال گندھی نظم و انگوں ضمیر کوں و ہندھو لے ڈیندا ہویا
ہک اٹ گھٹ درد و تھیل اوندے پکے دے بہر دل و چوں جھاتی کھڑا پیندا ہوندا ہا۔ و تی دا پڑھایا
لکھیا سیالا سوڑھا نینگر اول سدھے سادھے اٹ پڑھ تو شے چھاپ، اپٹے موٹھ مد تے آٹھی سر
کوں بار جاہن آ لے اول جٹ چھیں چھیں دی کچاری ایچ بھے کے اپٹے سر کوں اپٹے موٹھ مد کوں
و کھکھل کنوں ہولا تے اپٹے خیا لیں ایچ آپ کوں اسما نیں دی بلندی تے ڈہا ہا۔

و تی دے ادھواٹ ایچ چاچے نور احمد حلوائی دے ہوٹ دی کچی کوئھی دے نال جوی ڈو
شیری چھپری تلے پیاں بخچاں تے کھڑے میں کوں چلھے تے چڑھی چاہ دی پتیلی و انگوں سارا ڈی نہہ
سمی نہ مل سکدی ہجی تاں ایس و سوں دی و سوں والے چاچے نور احمد حلوائی دی چسوی چاہ تے پھکے
کھوئے کنوں اٹر گلشاڈ گوری دی بٹ کڑاک ہوندی ہی۔ جیا گلشاڈ گوری
ناں تاں عبد الغفور ہا۔ گلشاڈ تھاں تے گوری، "اصل وچ غوری دابل ہے۔

غوری خاندان دا اے جوان فراز اپنی سرا نیکی ہا۔ ٹھیٹھ سرا نیکی بولٹ کوں اپٹا وقار چاہٹ آلا، ٹھیٹھ
سرا نیکی لوظیں کوں ورتاون دا ڈاٹھیت کہیں کوں آندا ہووے۔ مہمل کوں معنی دا وچھن ڈے بے کے
لوظیں نال کھیدن آلا او فکار کڈا ہیں کہیں اردو لوز دامعنی کہیں کنوں دی پچھ گھنٹ ایچ عاریہ محوس
کریندا ہا۔ اوندی لیکھے لوکیں نال سگت دامقصدوی نویں علوم توں واقفیت حاصل کرن ہوندا ہا۔
چیویں ویسیب ایچ خواندگی دی شرح وحدتی، گی گلشاڈ دی شاعری ایچ وی جدت آندی، گی۔
اوندی شاعری پڑھن یا سٹھن آلا کوئی وی چٹاں کتھا نیں اوندے اٹ پڑھ ہوٹ دا تاثر نہ قائم کر
سکدا ہا۔

اے اوں ویلھے دی گاٹھ ہے جڈاں گبریں کنوں علی پور گھٹ و دھ و یہہ میل دا پندھ
لوک پیریں کریندے ہن۔ میں اوں ویلھے چوئھی پنجویں جماعت ایچ پڑھدا ہم۔ چھٹی دے بعد
سکو لوں گھریں دو ول دیں ہو کیں سا کوں گلشاڈ اکثر راپیں جھل تے ساٹے کے کلوں واری واری
ساٹے ی جماعت پچھدہ اہاتے ول امتحان دے طور تے ساٹے کے کلوں کہیں لوزا دامعنی پچھ گھنڈ اہا۔
پہلے چوئھی آ لے بال کنوں پچھے ہاتے ول بنجویں آ لے بال کنوں اوندی قدر یق دے طور تے پچھے
ہا۔ کڈا ہیں او سا کوں اٹ پڑھ محسوس نہ تھیا ہا۔ ایہا وجہ ہی جو میں او کنوں اکثر اپنے نانکیں محمد افضل
برق صاحب جیر ہے جو اردو، فارسی تے سرا نیکی دے بھوں اعلیٰ شاعر ہن تے پورے ویسیب ایچ
قابل ترین اسٹادوی حیثیت نال چاتے ویندے ہن انھیں دی خدمت ایچ ہدا ہم۔

گلشاڈ ہک پکا موحد تے سچا عاشق رسول ہووٹ دے نال نال انسانیت دا درد سینے ایچ
پالٹ آلا شاعر ہا۔ اوندی شاعری دا ادھ توں زائد حصہ حمد باری تعالیٰ تے مدحت رسول صلی اللہ علیہ وآلہ
وسلم دے معطر موضوعات نال منظوم ہے انہاں دی ہک نظم پشی دے عنوان نال پیش خدمت ہے۔
جنہیں دیوچ ارض و سما اللہ دا گیا خود عرش ہل

آوازِ سُنْ تکبیر دی گلشاد آئیں ہوش وَل
ندیاں وَرْھیاں پلکیں کنوں رکی نہ وَل ہمچوں دی چھل
رووے رڑے آکھے ڈکھی معصوم لاکنڈھیں کوں، گل
دردین دی ماءِ حُسْنی سُئیں سُلیں دا ہمیاں ڈاٹھ ہا
دنیا توں ٹرپنے ہن ڈوہیں جگتے جہان دا ماٹھ ہا

انہتائی من بھاوے اندازِ اچ ہجوا کھنچ گلشاد دے منہبہ پونداہا۔ معاشرتی نامہواریاں
غُریب نال امیر دا ورتاؤ، ظلم، جبر، استبداد تے بربریت دے خلافِ اُٹھن والی منظوم آواز
گلشاد گوری دے اجل کوں جی آئیں کوں آکھو نجھ دے پنج سال بعد وی میڈے وسیب اچ
اوندے شاگرد خاص حاجی احمد فقیر سکیں دے انداز تے آواز دی شکل اچ گونجدی کھڑی اے۔
گلشاد نال میڈا اجی پریت دار شتہ ہا۔ میں اٹھی حیاتی دیاں ڈھیر ساریاں راتیں گلشاد نال دھمایاں
گلشاد دی حیاتی دی چھیکیو دی نماشان میڈی گلشاد نال سانجھ تھی اوں دریش صفت انسان دی
چھیکیو کالھ میں کنیں آماتت؟ ہی جیرھی میں آج اوندے فن نال تعلق رکھن آ لے ساریں دوستیں
تک پچاونٹ لائیں تھیاں۔ اوندے الفاظ میڈے یاریں نوکیں پرائیں ساریں شاعریں کوں میڈا
سلام۔

گاٹھیں بل گیئیں دیاں

ترجمہ: یہ داعل

بل گیئیں ساپڈی آج دی دنیا دی مشہور شخصیت ہے اونکوں کون فی چاند۔ اوندہ اناں دنیا
دے امیر ترین لوکیں اچ گئیا ویندے۔ اول اے مقام تے نال ڈینہ راتِ محنت نال بٹائے۔
بل گیئیں بک سکول دے طالب علمان کوں ٹیکھوڑا تاجیندے اچ اول اپنے تجربے داعرق یارہاں
سوئے زنگیاں گاٹھیں دی صورتِ اچ ڈی سائیاں۔

کہ: حیاتی کتابی کہانیاں آتے قصیں و انگوں سوہنی آتے سادہ کوئے نی ایندے وچ وَل
فریب آتے ڈکھن۔ اپنے آپ کوں سمجھاوے تے ایندہ اعادی بٹاؤ، ڈکھاں دے دی
ہیلک تھیوو۔

لوک تھاپڈی عزت کرن آتے تھاپڈا نک نموز دا خیال کرنا دے پدھل کئے نی۔
پہلیں کچھ کر کے ڈکھاوے وَل عزت کماو۔

ترائے: کانج سکول اچوں نکلدیں سیتی لکھاں دی تختاہ، کارتے بگلنی مل ویندابجے تائیں
شاس آپ کوں انخاں چیزاں دا حق دار ثابت نہ کرو۔

چار: جیکر شاس اے سمجھیندے او جو تھاپڈا اسْتاڈ ہوں کوڑیل ہے تاں وَل اوں دیلے دی
تانگھ رکھو جڈاں تساں کہیں دے ماتحت لکھو یا کہیں دی چاکری کریو۔ یاد رکھو پرانے
پتیری رت دا کلڈھ کے بک پا اون ڈیند۔

پنچ: سمجھی سپکدے تھا کوں پر وھی روٹی نہ بھاندی ہووے یا شاس اٹھی شان دی ہتک
سمجھیندے ہوو پر اے ضرور سوچو جو تھاپڈے وڈا وڈا یرے تاں اینکوں غنیمت سمجھ کے
کھاندے ہمن۔ آج جیکر تھا کوں کئی چھوٹا موتایا ہوا کم ملدے تاں اونکوں پہلی پوڑی
سمجھ کے قدم رکھ ڈیوو۔

تہاڑی غلطیاں دے ذمہ دار تہاڑے ماء پیونی تھی سپکدے آپنیاں غلطیاں دے تساں
چھپی: آپ ڈیوٹے دار ہو۔ دھاڑ پکار دی جاہ انہاں توں سبق سکھوتے آمدن امان مغلو۔
تہاڑے چھن کنوں پہلیں تہاڑے ماء پیونا تھے چپ چپاتے بے روٹتے کرستے
کوئے نہ ہن۔ تہاڑیاں فیساں بھر بھر تہاڑے میلے کپڑے دھو دھو آتے تہاڑیاں
فریشاں پوری کر کے اتنجھے پئے تھی، گھنیں۔ انہاں دیاں گاہیں اچوں کیڑھے
کڈھن کئے پہلے اپنے دماغ دے کیڑے مارو اپنیں کپڑیں دا جواں سازو۔

انھی: تھی سپکدے جو تہاڑے سکول کاں اچ چنگے طالب علماء کوں انعام ملدا ہووے
آتے نمکیاں کوں سزا۔ پر جیاتی اچ لازمی نی جو یونیوں ای تھیوے۔ کچھ سکوالاں اچ
فیل پاس دامسلہ ای مک گئے جتنی واری تہاڑا اول منگ امتحان ڈتی رکھو پر عملی زندگی
اچ موقعے بنت ہتھی آندے۔

اکھچی تے تباولوں بحث

توں: تعلیم دے سمسر ہوندن آتے سیا لے ہنالے دیاں چھیاں وی ہوندن پر عملی زندگی
اچ کامیابی کیتے تباں سمسر ہوندن نہ ہوندن چھیاں۔ کامیابی کیتے سیالا ہنالاتے
ڈینہہ رات ٹک کرنا پوندے۔ پرانے پر تباں سنبھلن تے سنبھرن داموق وی نی
ڈینہہ نہ کئی کہیں کوں کم سکھیں۔

ڈاہ: ٹیلی ویژن دی سکرین تے جہڑے ڈرامے یا خوبصورت مناظر، گھر لمبیاں کاراں
سو ہنچے کپڑے ڈیہدے اوے حقیقت کئے پریں ہوندن آتے سبھ کرائے داماں تے
رنگ رونگ داماں ہوندے انہاں دے پچھوں اپنائیا چیتا غردنہ کرو۔ اے ہٹ چھ کھل
ذماں، پیار محبت آتے کم بس ٹی وی سکرین تے ای نظر دے آتے ایندے کیتے وی
لوکاں کوں پیسے ملدن۔ اصل تے حقیقی حیاتی اچ لوکیں کوں تن کچھ دے کپڑے
ای کئے نی آتے کم اچ لکھن کوں تاں چاء پیون دلیم ای کئے نی ہوندا۔ کم تے نکم دا
آپ اچ کئی سانگا کئے نی۔

رہاں: جاہاں تے بد تمیز لوکیں نال وی چنگاکی کرو اچ جیکر او تہاڑے متحاج یا تہاڑے وس
پئے گھنیں تاں کل تساں انہاں دے متحاج چھپی سپکدے او یا تساں انہاں دے وس
پئے سپکدے او۔

پس خاب تے اصل اچ زمین آسمان دی ویخہ ہوندی اے۔ خاب ڈیکھن دی کئی ہنک
نی پر خاب کوں حقیقت بناوٹ کیتے ڈندیں اچوں پھر کڈھن اپنے۔ کچھ خاب اللہ والوں
ابراغت حقیقت بٹ ویندن بھل بٹ اے کم نی تھیمندے۔ پلکے ذہن دے لوک محنت کریں دی جاہ
جنزیاں اچوں فیل پاس دی پھال کڈھن جیکر ایونیں تھیمند اہووے ہاتاں نہ کئی بل وہاوے ہاں
تچ بخارا چھے ہا۔ جیں ویلے دی قدرت سُخانی آتے اوند اور تاراسکھ گھد اوندی کامیابی کوں کوئی نی
ڈک سپکد۔ جیویں بجھ دیاں لاٹاں کوں نی ڈک سپکد۔
اے گاہیں صرف طالب علماء کیتے نی ہربنده پڑھتے سمجھے تاں کتابی گاہیں تے
عملی زندگی دی ویخہ تے اوندے اوکھے بجھ آسپکد ن۔
سُخانی آڑی دھیا تے کن کر آڑی نونہہ آ

ڈوپیرے دی رکھی

مزارخان

نہ مکمل تھے کافی سال گزر گئے۔ مائیز، کھا لے پکو، توڑ توڑ آٹھی آٹھی منزل توٹی جے
گئے ہن۔ نہ بیٹھ زیناں بھوئیں کاراں کوں الاث تھی گیاں۔ بھوئیں کاری تقریباً مکمل تھی گئی۔
جھخاں نہر دا پائی نہ پچا اون پچ دے تھل اچ تل وطنی اونویں وسن چے۔ واہی رنگڑی اوٹاں جو گئی
کرن۔ زیادہ گزران پہلے دی کارماں مویشی اتے ہوئے۔ بروں تھل اچ حالے جنگل دی
منگل ہئی پی۔ لک، پی، ڈاہر۔۔۔ چال، چندی، پھوگ، لائے، کھپ، کریمہاں نال سیتے پے ہن
۔ پک ڈک گھر اچ گھٹو گھٹ سو پنجاں بھیڑ اں پکریاں تاں ہن سو ہن، ناویں ناویں شہر اں کول
سینکڑے مونہ اٹھا ڈاچیاں وی ہن۔ ہر گھر کھیر لی سانگے ٹھنڈا ہاگا میں ضرور سنبھیند اہی۔ البتہ
مجھیں جاگ جو گیاں وی ہن۔

سو کھے ٹبر آپنے انجوان خذاتاں گوتاں سانگے، ملک، ماہر، خان سپہ بھجن۔ ملکاں دا ڈک
کھوہ ہئی: سو بھا۔ ملک، مٹھا اوندا نو مٹلا سائیں ہئی۔ جیویں نام مٹھا ہمس۔ ہئی دی ڈاڈھا مٹھا۔
جیوڑا پے آلا جاث ہووے اتے نام کارے آلامک۔ سر ڈوپہر بخت ہاں۔ رب دی خیر ہمس۔
سا گاکا ڈاچیاں دا آتے ہزار کھن پہارو ہاں۔ بھیڑ اں پکریاں کیتے انج ہیں۔ ڈاچیاں کیتے
وکھرے۔ راہی رنگڑی کیتے کھوہ دے علیحدہ ہیں۔ کھیر لی گھر اچ دافر۔ مہمان طائی دی داری کیتے
اوندا دیرا، وسو دی سپہ بھیندی جاہ ہئی۔ نیک بیقا دانا سچا تاجت ہا جڑھی بھڑی دا چوری چکاری یا
کھیں دی زمین پنے دا جھیر اہووے بھانویں ٹھی نیاں نزاوار۔ ملک سخیں پر ہیں پہہ مٹکا وے ہا
۔ ڈوپے چھوٹے، امیر غریب، آپنے پرانے دالحااظ کیتے بغیر ملک فیصلے حق دے کرے۔

اوندے آجڑ دے ڈوہیں۔ ڈوہیں ہکو جیڈے سے چھوہر ہوون۔ ڈاڑھی مجھ حا لے
لا ہندی ودی ہانے۔ نام خبرے آنہاں دے کیا ہن۔ ڈک دے وال کا لے ہن۔ نشانی سانگے

ملک اکوں کالا آئکے۔ جیندے وال گکھ ہن، اکوں بگاسپہے۔ ڈوہیں بر تے پنکا پدھی وادے
ہوون ہاتاں ملک بھل کے کالے کوں بگاتے گے کوں کالا سپہا ہوے۔ لوک کھل پوون ہاتاں
بجھو دنچے ہا، کالے کوں بگا آکھ پتھے یادت گے کوں کالا سپہی کھڑے۔

وقت صدیاں پر اٹھی رفتار نال و گد اپیا ہا۔ بھوئیں کاراں دی تیز رفتاری ڈیکھ کے
وسو دے لوکاں دی اور وی تکھی تھیندی ونچے۔ جنگل کوں واہی دا چانوں اچڑ لگ پیا۔ صدیاں
پر اٹا جنگل صاف تھیوے ویندا۔ بروں تھل اچ ایندی ابتدا ڈک بھوئیں کاریکی۔ سو بھے کھوہ دے
ڈھاؤں تے بیکلے آ لے ٹو بھے دی لمیوں لک دی صفائی تھیوے ویندی۔ ڈوپے اسارا لائے کھپ گرم
دالک ہئی۔ ڈی نہاں ڈی بھاڑیاں انج ہو لے صاف تھی گیا۔ کجھ مدد باد پتہ ڈگا: کوئی چودھری
اے لائل پوردا۔ جاندھر دے کلیم ڈلوں ہندواں دی زمین الاث آن کرائی ہس۔ ڈیزیل انجن
تال چلن آلا پہلا پہلا ٹیوب دیل لگ پیا۔ ٹنڈا ہا ٹھوہاں توں ودھ پانی دانگاں ڈیکھ کے آس
پاس دے لوک رونڈا چچا ڈیکھنی آون۔ بکے پکے تھی ونچن۔ سلفر اتے لگی ڈوپی نال جان
ڈھواں نکراوے۔ تھک، تھک، تھک..... دی کوئی بھلی چاپے۔ دور پرے لکاں اچ چھڑو ڈک کن
تے ہتھر کھکے ڈوچھے کن تال تھک، تھک، تھک..... سُن نویں کوئی سُن کے تھش ہیوں۔
آپنے مال دے چلتے ملیاں دی مٹھاں ہو لے ہو لے بچکی لکن پے گیو نے۔

چودھری آلی ٹیوب دیل دے چدھار جنگل ناواں ناواں پچا کھڑا ہووے۔ تھک، تھک،
تھک..... سُنچن کیتے بھاڈیں ڈو گھڑیاں مال جھلٹ سانکے چھیڑو کثر مال اٹھا ہیں چھیڑنیوں۔
مھدی ڈی گکی، اڑ کی، دیکی، گکھوہاں دے چھوہر، جوان، چھیڑو دیگر ایلے، کثر ٹیوب دیل دے گل
نال آپیاں بھیڑ اں جھل کھڑن۔

ملک مٹھے دا اجزوی کالا بگا، ٹو بھے آ لے لک نال چڑاون گھن ونچن۔ اللہ سکیں دا جنگل
سمجھ کے مال اپگے دی کارچے۔ گنگا دام کوں کیا پتھے اے زمین کیندی اے۔ جھر جنگل کیندنا۔
چھیڑو کیں کھڑا نلکا نیں، پہاڑ دواہی اچ خپ تھے۔ اچاڑا تھی گیا۔ تھوا بھاڈیں پوں اوڈی تھل
دی کوڈی جیڈے سے مسلانی جیڈے ناڑوی رڑھدا۔ تھلوچ تاں اچاڑا سہن دے ہیلک ہن پے
نویں واہی واہ کیتے اچاڑے دی برداشت اوکھی ہئی۔ اچاڑے دی سزا کھلا۔ بچاروچ ہئی۔ جیویں
آبدن کھری دے چور دی لست مک ہوندی اے۔ چودھری خس جیدا اچاڑا نبی سا ہندنا۔ پولیس

اے۔ ڈوچھے ملک سونہارے دی جتھی پاچوری کیتی اے۔
ملکائی ملک دی ذال ہئی تے سونہارا اوندا سوت ہو وے۔ ذال تے سوت دی جتھی داں
کے ملک بے توں تھی پچھیا
”چودھری کوں کیا آکھا کیں؟“
اکھے：“اوکوں ترسیل ڈے آیاں: اوندی چوری چوں پنجاں ڈینہاں اچ وال آسی
اکھوں وندھیں ڈتی“
”تیڈی مہربانی وزیرا۔ شکراۓ پول نہیوی کھولیا، ورنہ مینڈا بھرم، گل ونچے ہا۔ تیکوں
سجا ہیں ولدی ڈیاں“
کھو جی داملک شکر یا دا کیتا:
ڈوچھے ڈینہہ ملک کالے تے بگے کوں لکھیاں سڈیا۔ اکواڑی پکڑ کے پیارناں چوری
منوا گھد س۔ رجھ شرمندہ کیتیں۔ ڈوہاں دے قمیھاں دے ٹھیرے پک بے نال پدھ کے گوڑی
چھی کا درٹال ڈنکائیں۔
”مئن مینڈے سامھنے پک بے دے موہنہ تے بجھے مارو۔ گن پکڑو۔ وَتِ اینجھا کم نہ
کریو۔“

آپ پاسیوں ہے کے ڈوہاں دامتاشہ ڈیھس۔ وَتِ پچھیں:
”مرد جھوٹے! چوری تاں کتو ہے۔ لگوں، کن کیتیاں وے؟“
شہ ڈیندے نہ ڈیندے۔ مھیکرو تھاٹے دادپکا کوش کے من ڈنونے۔
”سا کیں، چودھری سا کوں روز مریندا ہئی۔ پک ڈینے، لوکاں دے سامھنے اون سا کوں
کھلے مارے۔ اسماں سوچا“ گھر آلے چورتے دے گے آلے زور۔ اے کتحوں دالاصاف اے۔
خیس دی رات اسماں ڈوہاں رل کے اوندے ڈوکرے خالی چا کیتے۔ تیڈے ڈر کنوں لگوں پکیں
اساں گھرنہ گھن آئے۔ رہیں پر آلی مئن دی کچھ اچیتھ دیاں گھڈیاں اندر ڈھک، اتوں پویاں
پوئے سٹ کے بچ آئے یں۔ لگوں حا لے توٹی اتحاہیں ڈھکیاں پھین۔
ملک اندر ہوں اندر ہوں کھل کن ڈی گیا۔ اتوں اتوں موہنہ وَتِ کے انہاں کوں
ڑکائیں۔

توں ودھ سزا ڈیوں اونداقول ہئی۔ چھیڑو آس کوں گٹ کٹ فناہ کریندا ہاچا۔ مال پھاٹک لاؤ یوے
ہا۔ پئے نالوں مپدے آبڑ کوں ڈیکھ کے چھیڑو آس دی ڈانگ سوئے نال ماش کرے۔ گاٹھیں
مندے ماسوا۔ چھیڑو آس کوں ڈوڈو ڈینہہ بکھا تسا نہ پہاواے ہا۔

وہے دے چھیڑو آس تے چودھری دی آٹ کٹ شروع تھی گئے۔ اکوں چھوہر وی
گھٹ گھردے نہ ہن۔ کھرداند بٹا گھدونے۔ چودھری دا کڈا ایں چوری گھاہ کپ گھدن۔
کڈا ایں پکھے دا پٹھ کھول گھدن۔ کڈا ایں نٹ بولٹ کھول کے اوندا بجھ کھنچوڑان۔ ہر مینے ڈو
باو چھوہر اوندا کوئی چھوٹا موٹا زیان ضرور کرے ہاچا۔ چودھری پھاہوا تھی گیا۔ سارا ہمسایہ پارا
اوکوں دشمن نظرے۔ چور پکڑنے آؤ۔ ڈاڑھاتگ ہو وے۔

اٹھ ڈاہ سالاں اچ مسماں ڈو خیر خواہ بٹا گھدنس۔ مہارے شاہر بک چڑھوا اتے
ڈو جھا کمھار۔ چڑھوئے دی لوٹی تیلی دی ہٹی ہو وے۔ اوندی ڈکان توں چودھری گھر دا سودا سود
چاوے۔ کمھار اوکوں درتھ دے کٹوی بٹھی اتے گھرے لوٹے ڈیوے۔ کمھار شاہر دے غستان
دا قبر کھٹ وی ہئی۔ پک ڈیسہ ڈوہاں اکھوں، اوس آپٹا ڈکھرا بیان کیتا۔ چڑھا آسیاں ماہنؤں ہئی۔
اوندا مسلک اوں مفت حل چاکیتا۔

”واہ چودھری! اے وی کوئی مسلک اے۔ میری بھل اچ پیا الپدے۔ ہٹھ جڈا
کوئی نقصان تھیوی۔ وزیرا پاوی تیڈے نال ڈنگی کھوہ تے پٹھے۔ سڈ کے گھرا چاکڑھاویں، چور
کیرھا تھی پوی۔ امیداے وَتِ تیڈی پوچھری نہ ھیسی.....“

بک رات چودھری دا ویہارا ہکن، لگوں دا چوری تھی گیا۔ سدھا گیا وزیرے پاوی کوں
اوکوں آپٹے ٹیوب دیل تے گھن آیا۔ اوں پیرا بھالیا۔ ڈو بندیاں دے پیرے ہن۔ ایجھوں پکی
سرک تک ٹردن او پکی تے کھڑھیدن۔ ویسیب دا گھوچی ہئی۔ جنتیاں سُنجا پو ہو ون۔ وکھ پلے نہ
پووس۔ چودھری کوں اتنی ترسی ڈیس بھئی، پچ سست ڈینہاں اچ چوری تھر آسی۔ کیندا ناں نہ
ڈیسایس۔ ڈوچھے ڈینہہ وزیر اسید ھالا گیا سو بھے کھوہ تے۔ ملک مٹھا پک سَتھ پٹھا
ملکیندے۔ جیس دیلے زوار تھی مکا۔ شامیں ڈو بیس کلھے تھے ملک کوں آہدے:

”ملک آ! تو بیک نام مہان را ہیں۔ ساڑی وسول دا تبار ہیں۔ چودھری دیاں لگوں یاں
چوری تھکیں۔ میں پیرے ڈھن۔ ڈو جواناں چوری کیتی اے۔ پک دے پیریں ملکائی دی جز۔

مریع کھن نیوب دیل دی رڑھ آتے او ساری خود کاشت۔ روزی دا ہک وڈا اذر یعنی ٹریکٹر ہئی جیز ہا آپنی زمین توں علاوہ کرائے تے دی چلے۔ ڈاڈے دے دیے دے تمام نوکر ہیں چھوڑ چھاڑ گئے۔ کالا بگا، بگو سانویں ہن۔ روٹی کپڑے توں پرانے تعلق نال چھبڑے آندے ہن۔ ڈوبہ دی ٹیک تے مل عادل پھر یند توں ودھ کم کارستری پیا ہا۔ ورنہ مہنگائی تے تیز رفتار زندگی نال برمچن اوکھی درگاہ ہئی۔

کرائے تے چلن نال ٹریکٹر دیرے داری دا آدھا خرچا پورا کرے۔ ملک دا ٹریکٹر چودھری دے پاسے وی چلے۔ پئے پئے پاسے کالاتے بگا ہل چلا آون۔ لیکن چودھری دی زمین مٹھے دا پوتا آپ ادھروڑ آوے۔ عادل دے پیو دے ذمے صرف آپنے پوآلام ہووے۔ دیرے تے چھپڑا ہوئی آتے آئے گئے دی اس سس۔ تھائے پکھری تک سڑکاں ہجھن نال ستح پر ہیں دی ذمے داری دی اوندے پیو دے سر توں گھٹ گئی۔ اوکوں صرف ڈانداں نال وابی دی انکل ہئی۔ مشینی کاشت اوں کیا کرٹی ہئی۔ چنانچہ ٹریکٹر کھادی وابی عادل دے ذمے لگ گئی۔

چودھری آپ ڈھل گیا۔ ذال اوندی مرد گئی۔ ڈو جوان ہال ہانس۔ وڈا پترتے چھوٹی دھی، پتر پر ٹھی گیا۔ دھی کنواری ہئی تے رج سوہنی۔ آکھئے ہتھ لا یاں ٹکا لگد اہس۔ بھر جائی سارے گھردی کرے۔ نویں پرنی بھر جائی دے رنگ برلنگے کپڑے ڈیکھ کے اوندامن وی نویں کپڑے پاؤں کوں کرے۔ آپنے ڈانج دے کپڑے چا، چاپاوے تاں بھرا بھر جائی اوکوں ٹوکن۔ پہاں بھارڑے۔ نیوب دیل دی تھک، تھک۔ تھیوے تاں بھر جائی آپنے پنے دو گھروں پہر لگئی ونچے ہا۔ ٹریکٹر دی گھر گھر تھیوے تاں بننا کندھیاں اتوں جھاتیاں پاکھڑے ہایا ول بے چینی تھی کے مال مویشی دی ہلکو دے بہانے گھروں پاہر ونچے ہا پی کن اوندے ٹریکٹر دی گھر تے ٹیچ ونچن ہاتے کاٹیاں دیداں سدھیاں ڈرایور دو۔

کہ ڈینہ چودھری وزیرے کوں ونچ پیا:

”وجیرے آ، کدی ساڑے وول آ۔ اک پیرے توں میری جان چھڈا۔ انھوں دسویں اک پیرا ساڑے ڈیرے ڈھن آندے۔ او تھے اک دی بجائے پیرے دو ہن جاندے نے۔ فیر اک کاہ پٹھے وچ گم ہو جاندے۔ ڈاچھاں پکی ڈل پرت جاندے۔ نیندر نہیں آندی۔ ڈب ڈب رندی اے۔ کدی ساڑے ڈنگر پشوچوری نہ ہو جان.....“

”سجا ہیں گلڈ بانگ ایلے انھو۔ سمجھ دے کھڈیاں اچوں گلڈیں کڈھو۔ پوریاں کرکے وزیرے پاوی کوں ڈے آؤ۔ بھج ابھر توں پہلے میں تھا کوں کھوہ تے ڈیکھا۔ ورنہ اے ستح تھائے ونچ ملکسی ڈی؟“

ڈو بھج ڈینہ یویں تھیا۔ ٹکھے پتہ ونچ لگا، وزیرے گلڈیں چودھری کوں سپو یاں ونچ ڈیاں۔ چودھری ٹکھیا:

”وجیرے آ، اے مر گیاں کھوں لمیاں نے؟“

وزیرے اگلی گاہ نہ ڈسی۔ چچ پٹھار بیہا۔ چودھری لکھ تر لے پاتے وزیرے وندنہ ڈتی۔ اوس اگلہ کیتیاء

”مریں چودھری! تیکوں تینڈا مال مل گئے، چور ڈس ساں تیکوں تے دشمنی ونجاں میں۔ عقل کر سیاٹا تھی۔ پتہ نہیں، کڈاں وسیب دے ریت رواج دا سو نہاں تھیں۔ میڈے اتے وسیب وساه کریندے۔ اب تارکھ دے ڈک دفعہ چور دا انگل سیدھ کیتم چا۔ ساری زندگی توئے توئے تھیساں۔“

ایں واقعے دے ملک مٹھے کالے بگے آتے وزیرے پاوی دے سواب ظاہر بیا کیکوں علم نہ ہا۔ لیکن وچوں وچ ملک عادل کوں ایس توں علاوہ وی چودھری دے گھردی سونہنہ ہی پی۔ او فجر شام وی گزری وہاںی کالے بگے منہوں سندار ہندی ہئی۔ ”کالے گورے“ نال انھی پہہ کے تھولا رنگ و نائی و دا ہئی تے تھوٹی خصلت وی۔

ملک آپنی نیک حیاتی ہند اکے رضا الہی نال ہک ڈینہ او مرستا۔ ملک دا ڈا اڈا اپوترا ڈاڈا ہاشاغلا جوان ہووے۔ عملوں چاپے ڈاڈے دی نیک اس۔ جوانی اچ ڈاڈے روک نیک نام کما گھدوں۔ اونویں دیرا اوندیں خرچا، اونویں مہمان داری، اونویں کچاہری، اونویں نیاں زوار اچ غیر جانداری۔ البتہ بخت ختمی پکنے ہانے۔ جنگل جو ملک مٹھے روک ملستا ہئی۔ بارانی چاپیدا کرٹ سانگے پورا تھل بُرُون، چٹ میدان تھی گیا۔ وابی کیتے ڈانداں دی جاہ ٹریکٹر آگیا۔ کھوہاں اندر یوب ویل بور تھی پکنے۔

ملک عادل تے اوندے بیوکوں ہن ناں جو گاں بھیڈاں بکریاں ہوون۔ ڈاچیاں ذی جاگ اصولوں پھٹ گئی۔ البتہ انھیں اہ گاں میں ہوونے تے چار ٹچ مر جئے بارانی کاشت۔

وزیر اپنے وراتیں چودھری کوں آن گلکیا۔ ہک ڈینے سچا پیرا ڈیکھ کے چودھری کوں
کھلداے کھلداے آہدے:

”ادمریں چودھری، ہک پیراتاں تیڈا آپنے۔“

چودھری اوندی گالھ کوں کھل گپ جاتا۔ پکی بھوئیں دے چودھری کوں ریت دا سی دا
اشارة سمجھنا آیا۔ وزیرے اوندے مال مویشی دی چوری آلا وسوس اندیشہ درکیتا آتے اے آہدالگا

گیا:

”ریت نمائی تھل دے گنگ داماں دی آپ حفاظت کریندی اے۔ وسوس چھوڑ۔“

راتیں رج کے ستم، لیکن آپنی سنبھال کے۔“

چودھری دے دیرے توں اٹھا، وزیر اگھرنہ پیا گیا۔ سدھال گا ہیا سوبھے کھوہ تے۔

عادل دے پیوکوں اولوں و پنج چوایا:

”جبویں ہوویں ملک آٹھ مٹھے دی پک داسائیں ایں۔ ساڑی وسوس اچ تیڈا
احترام اے۔ پیوروک سیالا ماہشوں ایں۔ آپنی بھتی سنبھال شتا کر۔“

آکھے؟ اوکیویں؟“

”جبویں شالا اسپیدی بھتی پا کوئی عشق کماندا کھڑی۔“

ملک مٹھے دامپت پیوروک سیالا ماہشوں ہی۔ گویا اچ ز جھ گیا۔ روٹی مانی کھواپا کے

وزیرے کوں روانہ کریندی جا، شکریے توں بعد آٹھی بے وسی دی ملک شاندیلی:

”تیڈی بھتی ساری حیاتی نہ بھلسائ۔ میکوں جگائی ویندیں وزیر! پر سیائے آہن

جبویں شالا! پھوں پیرے دی رکھی تاں ہر کیس کیتی۔ ڈیورے دی رکھی کوں کرے۔“

ملک تاں آپنی بھتی سنبھال گھدی۔ چودھری ڈیورے دی رکھی نہ کرسکیا۔ ہک ڈینہ

چی چی چودھری دی بھتی دا پیر اسکے کھوہ توئی چ گیا آتے چودھری دا ہمیشا کیتے وزیرے پاوی دی

مُتحاہی توں جی چھٹ گیا۔

بدر ہا

جاوید آصف

شیر و دی حالی پلی نسلی ہی اور اس دے ایں ویلیئے دی اکھیں پی پسھا ہا۔ اول پوہ پھاڑ
رات دا کثر حصہ نہ گوکیندیں گزار ڈیتا ہا۔ تیلی والا حقہ پی پی تے اوند اسٹھ کھدا ہا۔ اوندے
تھوڑے بخشی کنوں بھر بھرے تھی گے، ہن اول کنوں تھک ن پی نگلیمدی ہی، اوپانی پیوٹ کیتے اٹھیا
نلکے توں تازے پائی دارچ کرتے والا کھڑے تے آن پسھا۔ چوڑے دی دا چند رأسماں تے رشنے لئی
کھڑا ہا۔ اوند اشاء کرے دیں پاریں کنوں پلہا نگاں بھر بھرتے اندر آند اپیا ہا۔ چاندیاں راتیں
تاں چنگے بھلے بندے کوں پاہ گل کر ڈیندیں اوتاں مریم دے پیار اچ پہلے پاہ گل تھیا دا ہا۔
چاندی رات اوندے پاہ گل پن دے دورے وچ مزید و دھارا پی کریندی ہی۔

گھر اچ چھڑا شیر و تے اوندے بڈھڑے ماء پیورہ پکے ہن۔ اوندی بھینٹ اتے بھچائی
اوندے بھرناں شادی تے رو ان تھی گے ہن۔ ہن رات دے کئی ترائے ساڑھے تراۓ دا وقت
ہوئی، پرہ پھٹش والی ہی، ہن اول بھجھ دے ابھرنا کوں ہک ڈو گھنے رہ گئے ہن جیرا شیر و کیتے
بر بادی دا بھجھ ہا، جیسی مریم کوں اول کنوں نکھڑتے ہمیشہ کیتے پرایا کر ڈیوٹا ہا۔ اوکوں رہ رہتے پور
پوندے پئے ہن۔ جیلیئے اوسو چیندا ہا مریم سو یلے کہیں پئے دی تھی ویسی تاں اوندیاں ہمچوں تر
آن دیاں ہن۔ او آہدابا وقت اتھا کیں رک و نچے۔ اللہ کرے سویں تھیوے ای نہ.....

مریم دے خیال کنوں جتنا کئی کریندابا او جوں یاد امدی ہی۔ مریم دا وہم اوکوں پل دی و تھی نہ
پیا ڈیندابا۔ اوکوں یاد امد اپیا ہا چھوٹے لامریم جپڑے اس ڈے گھر امدی ہی تاں کیوں سارا سارا
ٹیسٹھے شیدن، لگ چھپا، جھم جھمدا آتے اندرھرا قصائی کھپڑے ہا سے۔ ہک دفعہ لک چھپا

اساں مریم ہوریں دی میڈی چواتے ہنا میں کوں اپنے گھر گھن ایو سے۔ وات تاں ساڑے وارے نیارے تھی گے میں لختے لختے مریم ہوریں کئے ونچ تے پچھاں ”کئی شے دی لوڑھ ہوے تاں ڈسوا۔“

ہرات مریم دی لوڑھ تیں میں مریم دی ماں کنوں قصے سُٹھن ونچ پاہوال۔ بھانویں جو اوندے قصے اوندیاں گاھیں میکیوں سروں نہ بھاون والا دی ہک گالھ ملکٹ تے اکوں ہئی گالھ سُٹاونٹ دی فرمائش کر ڈیویاں۔ میں اوندیاں گاھیں سُٹھا اتھوا ہم میڈا اتھاں سارا دھیاں مریم ڈی ہے ہوندا ہا۔

مریم دے گھر آ لے بھتاں میکیوں زورے ریت نہ اٹھاویں ہا اوتاں میں اصلوں نہ اٹھا ہم۔ مریم دے آون نال میڈا ہر ڈینہ سہ عید آتے شب رات ہن گئی ہئی۔ ایں توں ودھ اے جو لوڑھ اچ آوٹ والی شوال دی عید وی ہناؤں ساڑے گھر منائی ہئی۔ چاندرات جیھے چھوڑیں ہک پے کوں میندی لوبنیدیاں پیاں ہن میں میندی لواون سانگ تھا ہک تے مریم دے اگوں ونچ ڈھا ہم۔ میڈی ہیاتی دی اوپھی عید ہئی جڈاں عیدا چندر ڈیکھن کنوں پہلے میں مریم دا چندر جیہاں کھڑا ڈھا ہا۔ سو یلے سو یلے میں سیویں دی تھاں چاٹے مریم کوں عید ڈیوٹ یوٹ گیا ہم۔ اول عید تے میں مریم کیتے سوہٹا سوہٹا کلپ گھد ابھیکیوں والیں اچ لاتے مریم ڈی ٹھش تھی ہئی۔

اول ڈینہ میڈا میں ساریں خوشیں تے پانی پھر گیا جڈاں مریم دے پیورات کوں ان آکھیا جو ہن گھر ڈی خلدن دارستہ ہن پکے سجا میں گھر جلدے پیوں۔ مریم ہوریں پچھوں تے ونچن دی تیاری کیتی تاں اوس ونچے میڈی شکل ڈیکھن ڈی ہئی۔ میں مریم دے گھر والیں کوں آکھیا ”انتاوی کیا جلدی اے چنگی طراوحیں پانی تاں سک ونچے“ مریم دے پیا کھیا ”بس پتھر ہن پوں رہ گھدے سے..... اتھاں ونچ تے کریں بھر کیں جا ہیں داوی کئی ترمل کر ٹھی۔“ میڈی روٹی شکل ڈیکھتے مریم آکھیا ”شیر و تین کنوں نھڑن دا فسوس میکیوں دی ہے پر کیا کر سکدیں پچھوں تے وچھاں تاں پوی آج نتال کل..... پہنچنہ نہ چاہندیں ہوئیں میں خود ہنایں داسا ہیاں پھوٹا آیا ہم۔ ولڈڑیں کنوں موڑ سائکل کوں سک نہ ہی لگدی ہئی۔ مریم دی ماں میں کنوں کجھ پچھیا تاں میں اوس ڈومنہ کرتے اوندی گالھ دا جواب نہ ڈے سکیا ہم آتے تھوڑہ نکنیدا پچھوں تے آ گیا ہم۔

کھپڑ دیں میکیوں گولیندی جاہ تھڈھاہنٹ نال مریم دے گوڈے تے ونواڑ دا تھڈا الگ پیا ہا اونداحون واہندا ڈیکھتے میں پریشانی کنوں جلدی جلدی اپنے چولے دادا من پاڑتے اوندے گوڈے تے پٹی چاپدھی ہئی۔ اول ڈینہ چولا پاڑ آوٹ تے اماں میڈی ٹکڑی گٹ بٹائی ہئی۔

گر منیں وچ ساری ساری رات ڈیکھول مرکھا لے اچ ڈبے ہا سے تے ڈبہریں کوں جیھے چاپے واحد دکوں نذر ہوندی ہئی اوندی میں بھیکیں کوں وائے مارتے پنڈ پنڈے ہا سے اوندے جا گ پوٹھ تے کڈا ایں کڈا ہیں پنڈ دی جاہ تے مندے وی کھاٹے پوندے ہن۔

بچپن دیاں چھوں تھوٹے ڈینہ دیاں ہن جوانی چڑھن تے پتہ لگا جیھے بچپن دا گیت محبت وچ تبدیل تھی پُکھا ہا۔ مریم کنوں کجھ ڈینہ پرے تھیوں ہاتاں اوندی چھک تھی کھڑدی ہئی اوندی مونجھ آندی ہئی۔

ہک دفعہ میڈے سوت دے سوت دے پتر دی منوئی تے مریم تے اوندے گھر آ لے آئے ہن۔ منوئی وا لے ڈینہ او اتنا سو ہنٹی ہنٹی ودی ہئی جومیکوں آکھٹا پیا شالانظر نہ لگے میڈی گالھ سُٹن تے اوکھل پی ہئی منوئی دے پئے چھاڑے اساف کیے گھر آ لے پیلھوں چٹن گے ہا سے او جیری چال تے ویدری ہئی میں اوندے نال پیلھوں چٹن ونچ کھڑا ہم، پیلھوں پنڈ میں پنڈ میں اون کنوں پچھیا ہا۔

”مریم میڈے نال شادی کریں۔“

اوی میڈی گالھ تے چپ تھی گئی ہئی۔ پتے اوی میڈی گالھ دا جواب کیوں نہ ڈتا ہا۔ اول ڈینہ اساف پیلھوں تھوٹیاں چڑیاں آتے گاھیں ڈھیر کیتیاں ہن۔

ہا..... بچھی چس ہوندی ہئی او پیلھوں دا پھکا مارٹ پی تاں میں اوندیاں پیلھوں وٹوا تے اوندے ہتھ تے جھٹ دیاں کوڑیاں پیلھوں رکھتے آکھیا ہا۔“ اے کیا اوکی پیلھوں ہن جیدھا کھاونی سیتی اوں تھوٹو لاڈتی ہئی آتے میں کھل کنوں ڈی پیا ہم اوس کاٹ کنوں پیلھوں دی بھری ٹوکری ہتھوں چھوڑ دیں میکیوں ماری ہئی جیندے نال اوندیاں کیاں پیلھوں ویٹیاں گیاں ہن۔ او میں کنوں رس تے ہئی چال تے ونچ کھڑی جیکیوں میں اپنیاں ساریاں پیلھوں ڈے تے منایا۔ اتیجھیاں خوشیاں ہن تاں جاب اچ مکن کائی۔

2010ء اچ لوڑھ آیا تاں میڈی خوش قسمتی مریم ہوریں دے پاسے وی پانی آیا۔

اے ساریاں گاہیں شیر و دے چیتے دی چیکل تے لبھن والیاں کھھیڈ دیاں کھڑیاں ہن۔
شیر و دے گھر والیں کیتے مریم دار شریت گھن تے وپ امور ناتا ہا۔ عیندی مریم دے گھر
وائیں اے آکھتے نا نہ بہ کر ڈتی ہجی۔ ”اساں مریم کوں اوندے بھرا دے وٹے اچ حاجی پور ڈتی
پھنکوں۔ مریم دی چھوٹی بھیثی اسال شیر و کیتے ڈیوٹ کوں تیار ہاؤں لیکن شیر دایں رشتے کیتے تیار
نہ تھیا۔ شیر و رشتے دی نا نہ بہ سُٹھ دے بعد وی ہیٹنے نہ منی آتے اپٹے وسول پورا زور لاتی ریہہ گیا
کڈا ہیں کھتاوں تھویڈ گھن تے ویندا پیتا ہاتاں کڈا ایں کھتاوں اوادہ تائیں مریم دا امیدوار بیٹا
ریہا بے تائیں مریم دیاں گنڈا۔ نہ بدھج گیاں۔ مریم دیاں گنڈا۔ بدھج و بخ دے بعد
شیر و دے سارے مان ترٹ گپے۔ کئی کئی ڈیٹے نہ بہ اوکرے اچوں پاہرن نکلد اہا۔ اول چپ داروزہ
رکھ گھد اہا۔ اوندی پریشانی تے اوندے سارے گھر آلے پریشان ہن۔ شیر و دی مااء اوکوں وپڈیاں
تسیاں ڈیندی ہجی ابا جہاں اچ سوہٹیں دی کی کائی۔ مریم تپڈے پکھے اچ نہ ہجی۔ میں تپڈے
کیتے ابھی کنوار گھن آؤساں ابھی سوہٹی کنوار گھن آؤساں جو مریم تپڈے ہاں تے نہ پوی۔ شیر و
کیتے مااء دیاں ساریاں تسیاں بے کار ہن اوکوں کہیں سوہٹے کو جھن نال کیا غرض ہجی اوتاں اپٹے دل
دا سودا مریم نال کر چکا ہا۔ ہٹ ملاں با گنگ تھیوٹ آلی ہجی شیر و دا سوچ سوچ تے سر پھردا پیاہا۔ اول
ھئے دامنا خون بدلا تے تیلی ماری، سوتا مریندی جاہتے اوکھوڑتے منہ دے بھرٹے زمین تے ڈٹھا
۔ اوکوں لگنیں دی چھوڑ گئی آتے اوں تے غش طاری تھی گئی۔ اول دوران اوں ڈٹھا اوندی مریم
نال شادی تھی گئی اے اوذال مروں ستواڑہ دھاون گے ودن، مریم اہٹی وڈی بھیث دے پتکوں
شیر و دی جھوٹی اچ پہاڑتے اوندے کیتے چاہ چاٹتے امدی اے تاں او اوکوں چھیڑن سانگے آہدے
”اڑی..... اسال بک اتھجھا پتڑ جلوں ہا۔“ مریم مذاق اچ تی چاہ اوں ڈے اُلریندی اے او گرم
چاہ توں پکش سانگے ادھر کے نال اٹھدے تاں اذان دے بعد موڑان میت اچ فریدن سکیں دی
کافی دے اے بول کھڑا پڑھدا ہوندے:

برہوں پچھیندا لکھ لکھ بلا میں
تحی تحی ڈکھاری منندی ڈعا میں
شala کہیں دیاں یا رب کڈا ہیں
دیداں نہ اٹکن ڈڑی نہ پھا سے

مول نہ و سرم

جکد لیش چندر پترا غفرن عباس

اچ ارشاد سکیں ارشاد کیتے جو اس سرائیکی لوک حیر ہے انوی سو سنتاں دی بھکد ڈوچ
اپٹا سرائیکی وسیب چھوڑ کے واہگہ بارڈر کراس کر کے ہندوستان دے ہیں پاسے آن ویسے ہیں
ہمیں دے متعلق تے اپٹیاں یاداں حیر ھیاں سینے وچ لکائی دوے ہو ہمیں دا کڈا ایں تاں کجھ
لکھو۔ میں ہمیں کوں آمین آکھ کے تے لکھن پہہ تھیاں۔ پہلی چالھ پہلے خواجہ غلام فرید صاحب
فرمیندنا:

جھی چوٹ فرید کوں لا یو، لا ڈکھلا یو
مول نہ و سرم تپڈے یاں سانول ناز نگاہوں
ایہو قول ایں مضمون دا موضوع ہے سکیں جیوے کن اکھیں دماغ کھوں کے پڑھو، سخو
تے کہیں جاہتے چھاپ تے محفوظ کر گھنو۔

چارا کتو بر انوی سو اھنتری سکیں دلیپ چندر پترا تے سکیں گنیشی بائی دے گھر ہک لال
جیا جینداناں جکد لیش چندر پترا کھیا۔ لال دلیپ چند تے ہمیں دے والد سکیں مانگھا مل تے ڈیا
سکیں نارائیں مل غفرن گڑھ ضلع مظفر گڑھ وچ ہوں ڈیمنہوار سب نال خوشیاں ونڈیاں۔ سارا
ہندوستان ہوں چھاڑے دوسرہ منیندہ اپیا ہجی۔ جکد لیش دیاں ڈیوڈیاں بھیثیں سپتا بائی تے کنٹی
بائی اپٹے لال سکیں نال دوسرہ منادن کیتے خان گڑھ گیاں ہو یاں ہن۔ ہوں چھاڑے بھگوان رام
لنکا دے راج راویں کوں مار کے آدم حرم کوں مٹا کتے (ظلماں کوں) مٹا کے امن قائم کیتا ہجی۔ زاویں
دامتلا ہوں چھاڑے سارے ہندوستان وچ پھوکیا گیا ہجی۔ خان گڑھ دے نوابزادہ نصر اللہ خان
تے چودھری سدھورا مگت لالہ دلیپ چند کوں لکھو دھا یاں ڈیاں۔ سارے غفرن گڑھ دے لوک
ہندو مسلمان رل کے خوشیاں ونڈا یاں۔ مولوی ظہور الدین اعوان، محمد کو خان پٹھان، جمال آئے

دے پیر علیں سید شاہ ڈیمہ ہے لال دے بیوی دعا وال پڑھیاں۔ غفارنگہ ڈھوند تے جو تاں
جلایاں گیاں۔ مندر، گردوارہ تے مسیت تے ڈینج کے سب نے ڈیوے ہالیے تے ڈینج تے
مشھائی وندی۔ ڈینجی ڈینہوار ڈھول ڈھنکے ہے، جھمر پی، تے لوک ڈینجے، یجھے وی ٹانگے تے
ہسے کے ڈینج ہنچے۔ ڈعا میں ڈیتاں۔ ڈیا اسکیں نارائن مل سب کوں ایٹھی بستی دے مطابق خوش کیجا
۔ پیے وندی، سیرا ڈی ال، پگو، پخوری، ناریل، بدام، مسری وندی، چلیہا گزریا تے اتر ریم توں مہمان
گئیش داس نند لال رومانی اٹھ کچاواے گھن کے آگئے تے جگد لیش تے ہوندی ما، بھیٹیں کوں اپنے
گھر گھن گئے۔ جنی سرور ڈینج کے ماما میاں چکو (جگد لیش) دی جھنڈ لہوائی، مزار تے چادر چڑھائی۔
اچ شریف چجندی وسانخی دے میلے تے چکو کوں پائی دے وچ ڈیکی (ٹیکی) لوائی۔ چکو ایٹھیں
گھوڑے، گنیں، مجھیں تے بدھاں نال وڈا اتھیا۔ غفارنگہ ڈھوند ہوندی روز اپنے یاریں
دوستیں نال ہک مقدس تیر تھیں کنیں تے سریں دی پیری تے ہونکوں روز بہا کے پائی دی سیر،
تیرا کی کرش داشوق پئے گیا۔ پیش دیاں تکلیاں پیش دے پھمل تے پہ ہوندے واسطے کائنات
دیاں سبھ توں پچکیاں ہندیاں ہن۔ چکو پیش سالاں دا ہی جیز ہے ویلے ہونکوں گورنمنٹ پر انحری
سکول غفارنگہ انوی سوترتاں وچ داخل کرو ڈیتا گیا۔ مولوی ظہور الدین چکوں پہلا لوف ”الف“
پڑھایا تے لکھن سکھایا۔

حضرت سلطان باہو قریب میدن:

الف اللہ چنے دی یوٹی، میرے من وچ مرشد لائی ہو
نفی اثبات دا پائی ملیس ہر زر گے ہر جائی ہو
اندر پوٹی مشک چھایا، جان پھلن تے آئی ہو
جیوے مرشد کامل باہو جیں اے پوٹی لائی ہو

چکو علیں کوں پڑھن تے لکھن تے شعر و شاعری پڑھن داشوق علیں مولوی ظہور
الدین تے پنڈت رام کشن خوب پیدا کیتا۔ سکول وچ حکم علامہ اقبال دی لکھی ڈعا ”لب پا آتی ہے
ڈعا بن کے تمنا میری، گاکے ساریاں ٹھیں دی اگوائی، ہیندا ہی۔ سکول وچ بادوی طالب علم ہن
پارہاں مسلمان تے ڈاہ ہندو۔ اردو وچ مولوی صاحب ماہر ہن لکن سب نال پیار نال پیش
آنندے ہن۔ میٹے نال ہوں پیار کریندے ہن کیوں جو میٹے والد علیں دے ہم جماعتی وی

ہن تے پکے دوست دی ہن۔ ہنس دو ڈینجے رشید تے منیر اعوان دی چکو نال پڑھدے ہن۔
صادق خان پٹھان دی چکو کو لوں ہوں وڈا ہی پر جماعت ڈسالیں وچ مشکل نال پاس کریند
ہی۔ جیدی لدھا، چوپنی، ہری اوپنی، گیان، سنتیش، منہر چکو دے نال سکول وچ پڑھدے ہن۔
غفارنگہ ڈھوند کے قلعہ ہی۔ نواب مظفر خان ملتان دے نواب ہن تے مظفر ڈھوندیں

دے نال تے ہک شاہر و سایا گیا ہی۔ نواب صاحب دے چھوٹے بھرا غفارنگہ علی خان دے نال
تے غفارنگہ تے ہنیں دی چھوٹی بھیٹ خان بی بی دے نال تے خان ڈھوند و سایا گیا۔ اٹھارہاں
سو اٹھاراں وچ مہاراجہ رنجیت سنگھ ملتان تے حملہ کر کے صوبہ ملتان کوں پنجاب وچ ملا ڈیتا تے
سپاٹے بزرگیں کوں ہوں جنگ وچ ایٹھی فون وچ ملا کے غفارنگہ ڈھسا کوں حصے وچ ملیا۔

اٹھارہاں سو اٹھاتاں تک دیوان ساوٹ مل تے اوندے پتھر دیوان مولراج ملتان دے
خود مختیار حکمران ریبے۔ سپاٹے بزرگ دی ہنس دے نال حکومت دی شامل ہن۔ مولراج کوں
انگریزی حکومت نے نواب بہاول پور دی مدد نال جنگ وچ ہرایا تے ہبودے قلعے وچ مولراج
کوں عمر قیدی کا لے پائی دی جیل یعنی انہی میاں نکوبار دیش نکالی دی سزا لی۔ مولراج بنارس وچ دم
تروز ڈیتا تے اسماں لوک انگریزاں دے غلام تھی گئے۔ غلامی دیاں زنجیراں انوی سو سنتاں وچ
ہبماں گاندھی دی قیادت وچ تریاں لکھن پاکستان دے بھٹ نال ساکوں غفارنگہ ڈھجورا چھوڑ کے
انوی سو اٹھاتاں وچ نواب لیافت علی دے کچ پورہ ضلع کرناں وچ رفیو جی بھن کے پناہ ھنٹھی پی۔

غفارنگہ ڈھوند ہبماں تک نی وسیرا! ایٹھی مشی ما پوہلی چینکوں اسماں ہنچ سرا یسکی آکھدے
ہیں بھلی ہے۔ غفارنگہ ڈھوندے چاروں پا سے کھجیاں، امب، انار دے باغ و گدے کھوہ تے نہراں!
راوی چنانہ تے سندھ دیاں لہراں مخچھ دی چکھ بکڑ کے سندھ تر کے پار کرنا! دیرا غازی خان
ویندیں ہوئیں سندھ کوں وڈے پیڑے تے پار کرنا، ملتان دی سیر پر ہلا دمندر نر سنگھ اوتار مندر،
زکر یادے مقبرہ، سورج گند، باغ لانگے خان لا اسپری حالي تک ہر دیلے اکھیں دے اگوں نظر
آنندیں۔ سپاٹے بزرگ زمیندار تے دکاندار ہن۔ ہوں ساڈگی، چلی پیار محبت نال خوش پئے
وسمدے ہن۔ ماء سینی بھگوان کرشن دی بھگت تے والد صاحب گرو رنچھ صاحب داروز پانڈھ کرنا
والے ہن۔ ماء گھر وچ وصل تھوم، اندا، گوشت، چھپی استعمال نہ کرنا ڈیندی ہی۔ شراب دی
گھر وچ رکھن پاپ ہی۔ لالہ دلیپ چند کوں کشتی تے پھر جا وام داشوق ہی۔ سفید پوش تے

ملنار، ہن۔ کلھا پکا پوشک دا حصہ ہی۔ انگریز ڈپی کمشنر کوں غفار گڑھ ڈھنڈ تے مرغابی داشکار
کراون دا شوق دی ہی۔ جگد لیش واسطے دی کوٹ پینٹ تے ہاٹ بوٹ جراباں گھن آئے ہن۔
پتھر پڑھ کے کیل بئے ائے ہنیں دی خواہش ہی تے رب سکیں اوخواہش دی پوری کیتی۔ اے حال
(اپکوں ملست)

انوی سوچھتاں ستای دے زمانے وچ کجھ حالات فرقہ وار ان تھی گئے ہن۔ غفار گڑھ
دے کھتری سارے نہارام تے کوڑا رام ملہور ادی زمین پٹھان کالو خان تے نصر اللہ خان نال
لکدی ہی۔ نہری زمین ہی پائی واسطے لڑائی و جھرو گئی۔ نہارام خوبصورت تے طاقت ور جوان
ہی۔ مسلمانیں نال یاری دی ہی۔ کالو خان بالکل نہ بھاندا ہی۔ کالو خان بک پڑی نہہ غصہ وچ اوندا
کم کپ چھوڑیا۔ کالو خان جیل و چوں سزا بھگت کے واپس آیا تے نہارام تک دی پلاسٹ سرجی
لہور توں کراکے آیا۔ بزار وچ نہارام اوندے اتے تیزاب دی بوتل پلٹ ڈیتی۔ ساڑے لالہ جی
دلیپ چند پہلوان اپنے موئندھے تے سٹ کے کالو خان کوں بیچ کے ڈھنڈ وچ بھیہ گئے تے جان
بیچ ہی۔ کالو خان لالہ دلیپ چند دے احسان مند تے دوست، بیٹھ گئے تے دوستی تازندگی قائم رہی
۔ پارٹیشن دے بعد وی خط و کتابت نال رشتہ قائم رہیے۔ بیٹھ تک قائم ہن۔ سعید الرحمن خان
چہانگیر خان، یافت خان پٹھان والا توں جملہ لیش کوں ملن لہور ملتاں، فیصل آباد بہاول پور خان پور
آندن۔ (جاری اے)

پرناا..... بک تہذبی، شافتی آتے مذہبی ریت

طارق اسماعیل

اتجھیاں رسمان ریتیاں جو کئیں گروہ دے اخلاقی ضابطے کوں جنم ڈیند انہیں دا
پہلا کم جنسِ مختلف نال تعلق کوں باضابطہ بٹاؤٹ ہے۔ ایندا بک طریقہ شادی (پرنا) ہے۔
پرنا ایس گالھ کوں نشابتے پڑھا کریندے جوڑ و مختلف جنس دے لوکیں دا آپت وچ تعلق
قائم تھے۔ تاریخ دامطالعہ کیجاوئے تاں پتھ لکدے جو منڈھلے زمانے دا انسان جنسی آزادی دا
قاکل ہا۔ اوں اپنے تجربے تے مشاہدے نال اپنے کٹھے رہن آئے پکھی پرندیں کوں ڈھاکہ
پال جھٹ دے موسم وچ اپنਾ بک سنگی چوکلیدے ہن تاں جو ایں فطری وظیفے کوں پورا تے مکمل
کیجاوئے۔ ایویں ای انسان کوں اپنی جنسی ضرورت آسانی نال پوری کرٹ سانگے آتے ایں
تعلق دے جو اے نال تھیوں آلی اولادی پرورش تے ڈیکھ بھاکر لیوں پرنے (شادی)
دی ضرورت تھی۔ یادل ایس آکھ سپکد ووں جو کئیں مرد کوں بک انجھے سنگی ہیلی دی لوڑ پی جیہڑا
اوندھی ہر لوڑ تے خاہش دا حاصل خال رکھے۔ یا وہل کلپے دے احساس تے ایں پرنے
(شادی) دھی رسم دامنڈھ پڑھا۔

ایویں کھاہیں مادرسری آتے کھاہیں پدرسری نظام قائم تھیا۔ جیر ہے دیلے مرد دا
ذرائع پیداوار تے قبضہ تھیا۔ آتے سب شے تین مرد دا ڈھپ تھی ہیکا ایندے نال ای مادرسری
نظام موت دے منہ وچ چلا گیا آتے پدرسری نظام وجود وچ آگیا۔ نظام کوں قاعدے قانون
کوں اپنے فائدے لیوں بٹاؤٹ تے ورثن دامنڈھ پڑھ گھدا گیا۔ آتے ایں طراوحیں مرد پرنے
(شادی) تہذبی، شافتی تے معاشرتی رسم کوں اپنے تھے ہیئت کر گھدا۔

جے مذہبی حوالے نال ڈھاونے تاں مختلف دھر میں دے وجود وچ آوٹ نال
ایں تہذیبی تے شفافی رسم تے ہوں ڈھیر اثر تھیا۔ جہڑا اچ دے سائنسی دور اچ ایند اثر
وکھراتے انچ نظر دے۔ اچ وی پرنے وچ شفافی رسمیں دے نال نال مذہبی رسماں وی
پوریاں کریں یاں ویندن۔ جہڑا یاں پرنے (شادی) دالازمی تے ضروری حصہ ہن۔ انہیں
با جھوں شادی ادھوری سمجھی ویندی ہے۔ دنیا دے ساریں دھر میں وچ شادی دا باقاعدہ
قانون موجود ہے پیا۔ آتے انہیں دی روح نال کھائیں ہک زوجی دی حمایت کیتی، گئی ہے
آتے کھائیں کیش زوجی کوں رواج ڈیتا گئے۔ انہیں دھر میں وچ یوہ دا نکاح (ڈوجھی
شادی) ممتاز ہے۔ معاشرتی تے تہذیبی حوالے نال سہا گئن دے مقابلے وچ رنڈر
(یوہ) دا کوئی مقام کائنی۔

عمرانیات دی رو نال شادی ہک عمرانی معابدہ ہے آتے ایندا ہک ضابطہ اخلاق ہے
آتے ایں ضابطہ اخلاق دی پابندی ضروری سمجھی ویندی ہے آتے ایں عمرانی معابدے کوں
تروڑن سانگے وی ہک ضابطہ اخلاق ہرمہب تے معاشرے وچ موجود ہے۔ جینکوں طلاق
آہدن۔ مطلقہ کوں معاشرے وچ چنگاں کائیں آکھیا ویند۔ توڑیں ایں لکھیزے دا سب مرد ای
کیوں نہ ہووے۔

قدیم ہندوستانی معاشرے وچ مُنودے قانون دے مطابق شادیں دیاں مختلف قسمان
راجح رہ، گئیں:

(زبردستی دی شادی) تلوار دے زور تے راکشش وواہ (1)

(کنوار کوں ونڈلا کے شادی کرٹ) پیشاج وواہ (2)

(کنوار دی مرضی تے پیو دی مخالفت) گاندھرو وواہ (3)

دی شادی

(کنوار کوں مل گھنٹ) آسرو وواہ (4)

(پیو ما دی صلاح نال شادی) پراجا پیتا وواہ (5)

(دھیتا پر تیا گھوٹ ہوندے یعنی ڈی ویں پاسیں) آرش وواہ (6)

دا خرچ گھوٹ برداشت کریں دے)

(ایں شادی دی قسم وچ کنوار اپنے نال کنیڑاں دیو وواہ (7)

(پاہنیاں) گھن کے آندی ہئی آتے گھوٹ انہیں کوں رکھیں دے طور تے رکھدا ہا۔)

(جہڑی شادی وچ کنوار اپنے پیو ما کنوں ڈیاں گھن براہم وواہ (8)

کے آوے ایں قسم کوں براہم وواہ آکھیا گئے) ایویں ای سرائیکی وسیب وچ شادی کرٹ دے مختلف طریقے ہن آتے کجھ اتنجھیاں رسماں ریتاں وی ہن جہڑا یاں ہئن وی سرائیکی وسیب وچ اپنی پوری آب و تاب نال ران ہن۔ حیند اتعلق منودے قانون نال موجود ہے پیا۔ انہیں تے اگوں تے وچ تے بحث کیتی دیں۔ ہئن شادی دے مختلف طریقیں تے گالھ کیتی ویندی ہے۔

1: رشتہ منکر رشتہ کرٹ۔ ایں طریقے وچ کنوار دے پیو ما کنوں باقاعدہ رشتہ منگیا ویندے۔ اے طریقہ اساؤے وسیب وچ معتبر تے معروف ہے۔

2: وشتہ: ایں پرنے دے طریقے وچ رشتہ دے بدے بدے کھدا ہڈا تو ویندے۔ ایں طریقے کوں اہو کے دور وچ نامناسب خیال کیجا ویندے۔ حالانکہ ماشی وچ اے طریقہ کار معتبر تے معروف رہ چکیے۔

3: پیٹ لکھائی: اے طریقہ وی وٹے سئے دی ہک قسم ہے۔ کہیں کوں رشتہ ایں پنا تے ڈیتا ویندے لے جاویں کنوار دا پہلا دھی دیاں ایں رشتہ دے وٹے ڈیتا وی۔ ایں طریقے کوں ”پیٹ لکھائی“ آکھدنا۔

4: رشتہ مل گھنٹ: کھائیں کھائیں اچ وی رشتہ مل گھدا ویندے۔ جڈاں کوں پدر بسری نظام وجود وچ آیا اوں دیے کنوں اچ تیں پیو دھی داما لک ہے۔ آتے اپنی دھی دی مرضی تے خواہش دے بغیر اوندا رشتہ پیے گھن تے کر ڈیندے

- اہو کے دور وچ ایں طریقے دیاں مثالاں موجود ہن پیاں۔ ایں صورت حال کوں ہک ما سیے وچ ایں بیان کیتا گئے۔ وسیب وچ ایں طریقے کوں چنگا نہیں سمجھیا ویندے۔ ماہیا کجھ ایں طراوحیں ہے:

کوئھے تے پھل سکدے

واقعہ تھی ویندن۔

الغرض شادی دے ادارے تے مرد اب قبضہ آتے ڈھپ قائم ہے۔

ماخذات:

ای ڈی میکلین رائچے روز مترجم یاسر جواد۔

-1

چنگاں کے رسم و رواج کا انسائیکلو پیڈیا۔ بک ہوم 46 مزگ روڈ لا ہور۔

-2

زیش، ڈاکٹر، مذاہب عالم کے رسم و رواج اور ان کی تاریخ۔ فیکٹ پبلی کیشنز سینڈ فلور/B 14 علی پلازہ نیپل روڈ لا ہور۔

-3

ول ڈیورانٹ مترجم سورج جہاں، تہذیب کا ارتقاء۔ فشن ہاؤس 18 مزگ روڈ لا ہور

-4

Distt gazetteer D.G.Khan 1883-84.

-5

<http://en.wikipedia.org/wiki/Marriage>.

اندر بیمار پی آں بہاروں جندزی دے مل مکدے

کپڑا سٹن: کپڑا سٹن عام طور تے مٹانی کرن دے متراوف ہے لیکن جہڑے نکے لا

رشتے کیتے ویندن۔ فلاں دی دھنی فلانے دی نونہہ آتے فلاٹے دامپڑ فلانے دا ہو اترہ۔

گھر دا ڈاٹ اتی گاہلھ آکھ ڈیندا ہا۔ کپڑے سٹ تے مٹانی دی رسم ادا کر ڈتی ویندی ہئی۔

اگوں تے جنپھے او کھے حالات تھی ونجن۔ اپنی نونہہ کنوں دست بردار نہیں تھیں بلکہ ایں

موقعتے اے آکھاں آکھی ویندی ہے جو ”دھیریں تاں ہر کوئی ڈیندے پر نونہہ کوئی

نہیں ڈیندا“۔

بازو کڈھن: بازو کڈھن تے شادی کرن دا رواج زمانہ قدیم وچ کثرت نال پاتا ویندابا۔

لیکن ابھو کے دور وچ وی اے عمل کتحاں میں کتحاں میں دھرایا ویندے۔ معاشرے وچ ایں

عمل کوں پسند نہیں کیجاویندا۔

شادی دی ایں قسم کوں جیکر ایں ریت نال ملایا وچے تاں معلوم تھیں دے جو اجھ تین

بازو کڈھن تے شادی کرن دے طریقے دا اثر اسائیاے وسیب وچ موجود ہے پیا۔ پرنے ویلے یا

رخصتی ویلے ہوائی فائزگ کیتی ویندی ہے۔ یا ٹھاکے پٹاکے وچائے ویندابن۔ ہوائی فائزگ یا

ٹھاکے وچاوان ایں گاہلھ تے روایت دی علامت ہن جو اسان بازو زوریں نال چاکے ویندے

پئے ہیں۔ اجھ کجھ قبیلیں وچ بازو کڈھن دی روایت کوں وڈا اپنی خیال کیجاویندے۔ اے نفیاتی

طور تے بک قبیلے دی پڑو نجھ قبیلے تے برتری کجھیا ویندے۔

یا کہک ڈھجھی ریت گھوٹ کوں گھوڑی دی سواری کرائی ویندی ہے، آتے گھوٹ دے

ہتھ وچ تلوار ڈتی ویندی ہے۔ اے روایت وی راکشش وواہ (زبردستی دی شادی) نال رلدی

میلدی ہے۔ گھوڑی تے تلوار ڈھپ دی علامت ہن۔

مختلف ثقافتی شادی دے منڈھ بارے اپنی آنچ تھیوری رکھدن۔ شادی وچ

تریت فریق ٹانی دی حیثیت رکھدی ہے۔ لیکن تریت اپنی شادی بارے کوئی قدم نہیں چاپدی

۔ جے ایں تھی وچے تاں معاشرے وچ اوندی قدر گھٹ ویندی ہے۔ شادی عام طور تے قبیلے یا

خاندان وچ کیتی ویندی ہے لیکن ہر ٹھیلے یا خاندان دے بہاروں شادی دار جان پاتا ویندے۔

سن بلوغت کنوں پہلے شادی ایں وسیب وچ رانچ رہ چکی ہے۔ اب وی کتحاں میں نہ کتحاں میں اتنجھے

مجاہد جتوئی

عبدالبasset بھٹی

انوی سونویں ایج خانپوروں ڈینکھ وار اخبار "جموک" چھاپے چڑھیا تاں سرائیکی حق حقوق واسطے ٿن ڏون کرٹ آلیاں دے سارے لیئے، لانگھے راہ رتے خانپور کوڑے دکھل پئے۔ زبان و ادب دے عاشق ہن تے بھانویں دھرتی دے جھومری۔ نویں نیگر ہن تے بھانویں پکپرے سن دے ٽنگی ساریاں خانپور دی راہ پکا گھدی۔ رقم، چھانگیگر مخلص تے ٻہشتی ممتاز عاصم دی ویلے کو یہ احمد پوروں خانپور ڙوندے ہاۓ، ٻہشتی منیر دھریجہ تے ظہور دھریجہ و سیب اچوں آئے پاندھیاں دی راہ ایچ اکھیں و چھاکھڑے ہن۔ بحث آون اکھیں ہرن جھوک دے دفتر ایچ و سیب اچوں آئے ادیباں، شاعر ان سیاسی کارکنان تے طالب علمان دا جھرو گاچاں ڈیندا۔ سید زاہد حسین بخاری سینیں آو چحن ہا، انیں دین پوری سکیں وی لمح پوون ہا، قیس فریدی سکیں کوں جو سدھ پو دے ہا اووی سائیکل دے پیڈل مریندے، کن ایچ عطر دا پھنبار کھٹک آتھیدے ہن۔ مجاہد اقبال جتوئی نال وی اتحائیں سونہہ رونہہ تھی۔ انویں تاں ایک کلکھوکی گاٹھے اے پر ایں عرصے ایچ کے نسل جوان تھی، گئی اے۔ مجاہد جتوئی ڈوتیاں پوتیاں آلاتھی چکنے ساپے سرو دی چنے تھی، گن۔

ائندھ دے پہنچے واہمہ ٽیڈا دل کوں مول نہ وسرے

(سفیر لاشاری)

چی تے برحت گاٹھے ایہ ہے سنتیاں جیز ھاچ خانپور اچ چالیا با اوہنچ لبنا ٺن گئے تے ایں لنبے داسیک جگ چہان محسوس کریندے۔ اندھے اکھیں لہندے پن سُستے اشک تھی، گن، سنتیاں کوں زبان مل، گئی اے۔ پوڑے سُفنچے چی، گن۔ چوراں کوں وی کن تھی، گن پر خردار بھیار، حائل وی کوئی خوش فہمی ایچ نہ را ہوئے پنڈھ لمباے۔ راہ رتے ایچ جھر جنگل ہن۔ گکرے کندے ہن، دھکڑے دھوڑے، ہن باندر بوز بلا سکیں، ہن، راخ ڈنڈ کلکائی پیٹھن۔ بھولوں اسٹراچائی پیٹھن، کوئی کھیں خان، وڈے یئے سردار، گودے تے مندوم دی تانگھے ایچ نہ را ہوئے۔ دھرتی دا ہر پتر اپٹا

رستا آپ بناؤے، ایٹھی گھری آپ وساوے، ایتھی توئی دی شاعر ان ادیباں، دانشوراں تے تکوچ سیاسی کارکنان، جھائے اگوں تے دی اپنا گاڑا آپ گھیلنا پوی مزید تکڑا تھیو ٹاپوی۔ گاٹھے اچوں گاٹھ نکل آندی اے تے گاٹھ تھیندی پئی ہئی جھوک دے دفتر دی۔ انیں دین پوری دی، ہٹ کڑا ک جھوک دی شان، ٹھی، لغت دا ورتا، الفاظ دی کھیڈ، چک چونڈھی، فقریاں دی واہنڈ، طزدے تیر انیں دین پوری دی سنجان ٹھی۔ ویلے ایٹھی ٹور بدلائی تے انیں دین پوری اپاڑا لیندے لیندے چپ کر گیا۔ دین پور شریف دی چک پنڈھ ممل تے پہہ گیا۔

کپڑے گل مسائیں گیو سے

کپڑے ہار سنگھار (خواجہ فرید)

ہٹ کڑا کوں ایچ توئی کتابی شکل نھیں نی تھی۔

دل گھٹنیدا پئے خبر خیر دی آوے شala

شام تھی، گئی اے درختاں تے پرندے کاتی (مظہر مسعود)

قیس فریدی ریٹا رڑ تھیوں دے بعد دیں ہلائے مئوبارک و پیچ دیرہ لائے، سمجھنی آندی کیا ہاتے کیا تھی گئے۔

بلبلیں لکریں دے جھر ایچ و پیچ لکھیں

باغ دا اتھا حصہ کانویں کیتے (قیس فریدی)

خانپور کوڑے کلہا مجادہ جتوئی تے سید زاہد حسین بخاری آپنے۔ زاہد بخاری دی ریٹا رڑ تھیوں دے بعد ڈاڑھی رکھ، گل ایچ فریدی رومال پا، ہتھ ایچ تھی پکنڈھ پھی دو پنڈھ کریندے اپنے۔ ایں دوران مجادہ جتوئی دی ڈھیر پنڈھ کتیں، سیاسی اگو اٹ پہلے وی ہائٹ وی ہے۔ شاعری پہلے دی کریندہ ہائٹ وی کریندہ ہوئی۔ پر چڈاں دا خوجہ غلام فریدی سکیں دے لڑکے پا فریدی تھی گئے۔

فریدیاں تے لکھدا اپنے، پڑھدا اپنے تے سنتیاں کوں بھیچدا اپنے۔ آہدے یارو! پلو! چپ دے جنرے کھولو، کے تیئن سُنتے را ہسوا، سوتاں سکی میڈا کم کیوں ہے۔ اسماں تھوے اندھے مُندھے، کیا پولوں۔ کیوں پولوں، بھن سکیں توں آپ جاٹی جاٹ ہیں۔ کم جاری رکھ، کرہوں قطاری رکھ، رام بھلی کری۔ فیصلہ تاریخ لکھسی، مجادہ جتوئی اٹ کھٹ تھن وٹ تے پور ہیے داناں ہے۔ آہدے میں فریدیاں دے کم کوں اتحاں، جھائے جھاتا، مجادہ سپد اہم۔ ایں دگ تے

فرُث آلا اپونہاں پنڈھ کریں پچھوں تے نہ وکی برحق اے مجن سکیں! ایں راہڑ آنوں نہ ہا، جے
آئیں قدم ڈینھوڑ یعنھ ودھا۔ (خواجہ فرید)

سید ولایت حسین شاہ بخاری اچھی فنا فرید تھیا تاں سادات دامالا گیا۔

سید سٹ سادات دامالا تھی سگ فرید دے دردا (سید ولایت حسین شاہ)

مجاہد جتوئی داوی ایہو حال اے۔ ولایت شاہ سکیں کوں ہک فرید خرید کیتا ہا، مجاہد کوں ڈول
کو رجیاں مسائے، ہنچ مجاہد فریدی وی ہے ”محبوبی“ وی ہے۔

اللہ میلے ول سگ یارا برذی توں دلبر دی (خواجہ فرید)

جے مجاہد تے محبوب سکیں (سکیں معین الدین محبوب کوریجہ) ہک نہ تھیں دے تاں خواجہ
فرید میوزیم کیوں بیٹھا۔ ابجوے کیوں وسدے۔ وسوس کیوں چا گپدی۔ پہلے وی تاں سوال
گزار یٹھے ہیں۔ فریدن سکیں دے عاشق وی موجود ہن تے وارث وی پراے اعزاز نصیب
آلیاں کوں نصیب تھیوٹا ہا۔ تے اے اعزاز مجاہد تے محبوب کوریجہ دے لکھے آیا۔ جمل جہان ڈہدا
کھڑے۔

تھیاں سربز فرید دیاں جھوکاں سمجھوں خنکی چائی سوکاں

نند نہ ماوں کھیر ہکاندیں مولا مارٹ و سایا (خواجہ فرید)

رونق لگی پئی اے، اساد وی دُنیا کوں منہبہ ڈکھاوش جو گے تھی گے ہیں، ساڑا مال وی
وده گئے جو اسابے پاؤڑے تے رائے سینکے نے۔ فریدن سکیں دے لڑکن دالا فائدہ تھے جو
کل دا جوشیا نینگر، سیاسی اپوٹا، اچھی بھری روح داما لک، ہک پل نہ ہنچ آلامجاہد جتوئی آج
مجن سکیں تھی گئے، آپی اپٹا سونہاں کیتو

کل دا ”راز جتوئی“۔ فریدن سکیں دے صدقے، سرکار تاجدار تھی گئے پہلے زیارتی مٹھن
کوٹ ویندے ہن ہنچ ”درگاہ عالیہ سرکار راز تاجدار“ تے وی آسن، ایہ ساریاں لڑکن دیاں
کراماتاں ہن۔ بیو پتر ڈوہیں رنگیے، گن، واہشان فرید ڈھوٹے واقف گل اسرار تھیوے۔

منٹ مراداے، منی پٹھوں، فریدن سکیں جیہدے ہن تاں انہاں نال ہک جہان وسدا ہا،
ہک جہان جیہد اہا، آپ لڈ سدھائیں تاں لکھاں دلاں اچ و سدن۔ اساد مجاہد جتوئی وی گفتار تے
رفتار دے عاشق ہیں، بندہ علم تے عمل نال وہ اتحیہدے، ڈگری نال وہ اپنی تھیہد ا۔ جے ایویں

ہوندا تاں مجاہد جتوئی آج ڈاکٹر مجاہد اقبال جتوئی ہوندا اول ”مجن سکیں“ نہ ہوندا مجاہد سیاست کاروی
ہے، شاعروی ہے، دانشور تے ماہر فریدیات وی ہے۔ ایندی سیاست بچے نہ بچے، شاعری اثر
کرے نہ کرے فریدیات دا گھانا ڈاں پوروی چیسی، ایکوں ہکھل پھل وی لکھن لوک ایندی گھائی
چھاں تکے پہا اگو ہنی دا پنڈھ کریں۔

ساڑا اخادم پنڈھ ہے پیریں دا ساکوں پیر ہما اسابن پنڈھ کرٹے (مصطفے خادم)
مجاہد جتوئی کوں مل بندہ فنا فنا جتوئی تھی ویندے۔ گاٹھیں کر بندیاں کوں مُند رکھنے
پولیندے موٹی کریندے پر بندہ بشراء کہیں کہیں ویلچھے مچھروی پوندے۔ جیز ھلے مچھرے تاں
ول چھڑا ڈھلاک ہوند۔ اصلوں ہتھنی آندا۔ جتوئیاں دے سرتے ہمیشہ کرم دا بدل و سدارہ گئے۔
مٹھن خاں جتوئی ہووے تے بھانویں سردار کوڑے خاں نصر اللہ خاں جتوئی ہووے تے بھانویں
عبد القیوم خاں، بہشتی جانباز جتوئی ہووے تے بھانویں بہشتی تیم جتوئی، راز جتوئی ہووے تے
بھادویں مجاہد جتوئی، سارے جتوئیاں دا لک نموز ہن۔ اللہ جاٹے نویں نینگر اس اچوں کیڑھا جتوئی
ایں دگ تے ٹردے، حالی تاں کو مجاہد جتوئی رستمل تے کھڑے تھیا، کہیں کوں اپوں نی لگھن
ڈیند، کوڈ کوڈ کھڑا کریندے، مجاہد جتوئی خوش اخلاق تے مہمان نواز وی ڈاڑھا ہے۔ خانپور
کٹورے دے ماذل ناؤں اچ ”روہی فوٹوڑ“ دا پالا تکی ترقی کر گئے۔ ہنچ اتحاد فریدیات دی
خوشبو اچ رپی ہوئی ماکھی، مکھن تے ملائی ملدی اے تے مھل دھا گاوی، اپوں تے ڈیکھو جو
کیا کیا کراماتاں ڈیکھیدے، ہاں تاں کھکھد اوپنیدے، دودھ اوپنیدے۔ مجاہد جتوئی روزی رزق
دی خاطر تھل، بر جبل زیلے پر قوی مقصد کوں ہک پل نی وسیا۔ اپنا پنڈھ لڈا اپیں ہوٹھی کھیا، ہمیشہ
تیچ ڈوٹندارہ گئے۔ ایہا تاں ایندی وہ اپنی اے، بندہ اپنے کم تال وہ اتحیہدے۔ ”مجاہد جتوئی“
توں مجن سکیں، دا پنڈھ وی ایں پور ہیے دا شر ہے۔ نتاں جتوئی تاں پئے وی ڈھیر و دن۔

سرائیکی مھری

رجیم طلب

کہڈاں آئیں توں اج وعدہ کر
میڈا تیں دن جیزا ماہدا ہے

آئی بھراں دی رُت من روہی تے
اکھیں توں چتا نہ پیا واہندا ہے
جیڈی سِک پی سازے ذہپ وانگوں
بجھ مو بخاح دا ناہیں لاہندا ہے

اینویں لگدے ڈھول گھر آسی
ہتھوں میڈے رتحاں پیا ڈھاندا ہے
کیوں ونجاں بھل اوکوں یار طلب
جهذا دل میڈے وچ راہندا ہے

شیامتا نیکر

رجیم طلب

قد سرو دے پوئے وانگوں چیتے وانگوں چیل ہے
رنگ تے انگ یک سُر تھی تے بیٹا مشر میل ہے
کھرج توں لانکھادیں ایں سُر دی کڑے پرواز
جیویں کھلے آکاش تے کوئی پرواز کرے شہباز
سارے گاما پادھانی تک اردوہی تے امرودی تے
سُردے بھل اے ایں بُریندی جیویں خورالیندی روہی تے
ست سُراں دے واہندا دریا دی تیراک ہیں توں
تاناں تے سر گم، بلئے، مھمری، ہر وچ تاک ہیں توں
شیکوں اللہ نے فن وچ ڈتے ابجا شیا کمال
سُر لیندیں تاں زک کے سُندن اہل ذوق خیال
خیال ہووے مھمری ہووے کافی ہووے پا سرم
فن وچ طلب عروج تے ہن تیڈے سب گر تاں

اساں اپر ادھی

طارق اسماعیل احمدانی

توں واندہ ولیہ، توں پچھنہ ڈھکا
رینند ڈیوس!

اساں اپر ادھی، اساں ڈوہی

اساں شساڑے بدھل

شسان پاک پور

شسان جو ناؤ دو

اساں اوہ بندے

اساں اوں مجاہد، پچھیں اٹک وادی

تھہاڑی مرضی، تھہاڑی منشاء

شسان جیویں چاہوؤ، اویں تھیندا

شسان گودے، اساں رعایا

شسان گودے، اساں کمیں

ساری دنیا تھہاڑی پچھلگ

سھدی سبھ

رینند ڈیوس!

توں واندہ ولیہ، توں پچھنہ ڈھکا

شسان من دی خاطر

جیکوں چاہوو

رت دی چادر ڈیوو

ڈیکھونہ بال ایاٹے

کملے بھولے تے سیاٹے

تھہاڑی نظریں

سبھ کو جیہیں، سبھ کو جیہیں

رینند ڈیوس!

اساں تھہاڑی رادھی چاتی

شسان اپنی رادھی چیسو

اپر ادھی سپڈ یسو

وَت کیرھے منہ امن دی گالھ کریسو

رینند ڈیوس!

شسان ڈاڑھے، اساں پیٹھے

سکیں پیٹھیں دی کیاتات

آخڑھیسی ٹہک ڈینہہ پر بھات

نظم

سجاد علی پوری

نہ کوئی ناہلی نہ کوئی نو لہا
نہ کوئی چھر نہ کوئی چھاں ہے
اے بھی دھرتی عدھپ ای دھپ ۴
چدھار پچ ۴
تے پچ دی دھاں ہے
چدھار دھوئیں دے وانگ آپ دی
آپیں پچھیندی
سروف سکی رزات ریتو
تے رنگدے رزدے
ہوئے مسٹ اٹھ وانگ
میڈ اللہ!
اے کھا کھا! اے گلوں نگا
اے پیر وں راثاں
جیویں کوئی پا، گل جیویں ایمائاں
و پھلدے پلے اتے پھلدے
بے سمت پیریں دی پیر وی اچ
چھر بیند اچٹے دے وانگ ہے
مر بیند امیلیں محیط ٹیلے
بے سُرت سفریں دوسر دا ہو یا
اے ریت دابت بھر دا ہو یا

ہے کون آخر کپڑے پیاویندے
اے کچھا وجھڑ ہے کیا عذاب ۴
سو چینداں تھے پتہ نی خواب ۴
ہا! یاد آگے
اگیرے شیشہ ہامیڈے ہتھ اچ
میں شیشہ پیاڑ یکھد اہاں
اے اپٹا چھرہ پیاڑ یکھد اہاں
اے جیڑی خرمست خنک نہیں ہے
اے میڈی اکھ ۴ اے میڈی میں ہے
اے پاراؤوار
میڈے رخسار
سارا میداں میڈی امتحا
اے میڈے تھوڑے ان
تے بھانویں، گل ۴
نظر دے سارے داسارا تھل ۴
اے میڈے اندر دا غص خود میکوں
میڈے اندر دا گولیندے
میڈے القنور میکوں حقیقت
میڈی دا حساس پیاڑ یویندے
ہے کون ساجد
سمجھنی آدمی
پتہ نی میں آں۔ پتہ نی او ہے
چیرھا جو بحمد او دے او ہو ہے

نظم

سجاد علی پوری

میں بہک چھاؤے
جو اپنی بستی کوں
پیش پستی توں مضطرب تھی
کے اپنے اندر قدیم وستی
دی وسدی میں دے
لیے ہوئے بُت کوں
ٹو دے تیشے دے نال تزوڑیے
تے ذرے ذرے کوں گرد کیتے
غبار کیتے تے پہلی واری
استی مستی کوں پیار کیتے
ولا میں ڈھاہے اپنی روح ڈو
رلا کے روہی دے روح کوں رنگ اچ
کہیں تر نگ اچ ملنگ تھی کے
کہیں امنگ اچ
تے انگ انگ اچ جمالا کے مستی
بے سارے صحرادی ریت چھائی
پکھر پکھر آپ تھی کے پائی
جهان اندو داصاف کیتے

میں آپ اپنا طواف کیتے
والا ہے کہتی نظر جہان دو
جہاں دے اندر جیر ہے سمندر
توں جیر ہے قطرے کوں آنج کیتے
تے جیر ہے قطرے دے پیہہ کے اندر
نظر کوں جرمی وی سمت چاتے
عجیب فطرت دافیض پاتے
لطیف لہریں دا بہک سمندر
ہوں قطرے اندر رواں ڈھاہے
ز میں تلے اسماں ڈھاہے
والاز میں دو نظر ہے پھیری
زمیں دے بہک ضعیف ذرے
کوں تزوڑ کر کئی خفیف ذرے
والا وچوں بہک نفس ذرے
کوں چانظر دے عظیم عدے
تلے جو رکھتے ہے جھات پاتی
تاں میڈی جیرت حیاتی پاتی
میں اپنے ڈندیں زبان پاتی
میڈی اانا کجھ امان پاتی
اٹھاں کے وسدا جہان پاتے
اٹھاں وی اپنا شان پاتے

مُھڈڑے ہتھ

ایقہہ ہما تو قیرڈی آئی خان

سانوں دا ہتھ پیا تاں

سانوں کھل کے آکھڑتا جو

تیڈے ہتھڑی ترے ڈاڈھے

آہدن! ترے ہتھ و فادے پتلے ہوندن

میں تاں ڈاڈھی بھولی بای

سکیں دی اتنی گال تے بھل گئی

پیت پرمدے چھل اچ رل گئی

مدت بعد ہبھج روچا لے

پس اوس گال دی سدھاچ پئی می

اوندے ہتھ تاں مُھڈڑے ہبوں ہن

تیں توں تیں تائیں

جاوید آصف

تیں دن کیا سکیں ساڑا جیوٹ

تیں توں تیں ساڑا جیوٹ

ساڑا ی زندگی وچ تاں کئی شنے

گئی شنے.....

تیں توں پہلے بادنیں آندی

تیکوں ساڑا ی موچھ نیں آندی؟

تیکوں ساڑا ی یادنیں آندی؟

ہُنٹ ایں کرٹے

جاوید آصف

کہیں دائی مائی جا پے جیر ساڑی
کہیں اولی جاہتے پوری ہئی
نمیں سولی آج تیس سیت ساڑی
ہر سکھ توں ونجیے تالیے گیوں
ہر پڑک دے چارچ بالیے گیوں
بنت ونجیں نال ونداب لیے گیوں
ہُنٹ ایں کرٹے

اساں ناڑے جمدے پالیں دے
کہیں ایچھی جاہتے پورٹے ہن
جتھ بگھ داسایہ نہ ہوئی
جتھ زوراً و کمزوریں کوں
اصلوں کستایانہ ہوئی
جیں جاہتے بندہ بندے توں
نہ منگد اساہ دی بھیک ہوئی
جیں جاہتے سبھ کجھ بھیک ہوئی

غزل

اقبال سوکھڑی

قدم قدم تین بُجھارتاں ہن
اے زندگیاں دیاں شرارتاں ہن

اساڑا ڈل ہے مریض وانگوں
جناب ہوریں کوں پارتاں ہن

بُحلا کے اوکوں سکون وچ ہئیں
سکون تاں ہن قرار تاں ہن

زمیں بھینگی کوں کیا نظر سن
ہوا دے وچ وی عمارتاں ہن

اساں فقیریں دے لیکھ شاید
کڈاہیں کڈاہیں دیاں زیارتاں ہن

میڈے سخنے اکھیں تین رکھو
وپیاں مقدس عبارتاں ہن

غزل

اقبال سوڑی

مینہ وسدے ہن قسمت والی دھرتی تیں
اسماں تاں راہندے پئے ہمیں کالی دھرتی تیں

توں آسمان تیں پہہ کے ساڑا و ڈیپہدا نہیں
رُل گئے ہن کجھ لوک سواں دھرتی تیں

جیونٹ وی کولی ڈا ہے ساکوں نہیں آیا
یا تاں آسمان اکھ نہیں بھالی دھرتی تیں

اسماں تاں کتنیاں لہیاں چارھیاں بھوگ آئے ہمیں
ڈھنے پئے جیں ہیں ہم خس بختحالی دھرتی تیں

اوی ساڑے چھلے گاں کے مونجھا نہیں
اسماں وی اوندی ڈندری گاں کالی دھرتی تیں

توں کائنات دی پرلی چڑ تیں ونجھ کے سُٹھ
کون وَجِیندے رات کوں تھالی دھرتی تیں

اُبھیں رت اچ سجھ وی لہہ کے سیکے ہا
شگر ہے اسماں بھا نہیں پاں کالی دھرتی تیں

غزل

شعبد عالم شاہد

ی

اوندے چودھار ڈھدے رہ گئے ہیں
 بٹ تے پرکار ڈھدے رہ گئے ہیں
 جیندے انکار جگپتے بل گئے ہیں
 اوندے اقرار ڈھدے رہ گئے ہیں
 چندر آسمان تے پریا با
 اسماں بے کار ڈھدے رہ گئے ہیں
 اللہ جائے جو لوک کنتے گئے
 خالی گھر پار ڈھدے رہ گئے ہیں
 او تکیندا ریبے اساؤا سر
 جیندی دستار ڈھدے رہ گئے ہیں
 جیندیاں پلپیاں تے خاب سُم ویندن
 اوندے رخسار ڈھدے رہ گئے ہیں
 کون شاہد ہا کن گیا شاہد
 پار اروار ڈھدے رہ گئے ہیں

غزل

شعبد عالم شاہد

تیکوں خود توں دور کریساں تھی نی سگدا
 میں تے اپناں آپ وچیساں تھی نی سگدا
 میڈیاں اکھیں روہی تھیں تیکوں تھیں نی ڈھیاں
 ول وی تیکوں حال سیساں تھی نی سگدا
 جنیں میڈے بھیں کوں تریہہ دے تختے بخشے
 میں اوندی درسال چھیساں تھی نی سگدا
 میں تاں روہی بنگل تھل دی پچپ دا عادی
 میں تے شہر دا شور سیساں تھی نی سگدا
 دل، جنیں تے آوے جنیں توں گھولے تھیوے
 بھولی دل کوں میں بھکیساں تھی نی سگدا
 حیری سے شاہد میڈے دل دی سنگت تھیں گھیں
 اتکھے یاریں کوں بھل دیساں تھی نی سگدا

غزل

طاہر شیرازی

اکھیں بخ توں خالی تھے ہن
سنویں بخ دی لالی تھے ہن

اندر و کیاں گاہیں کر کے
آن مکھ لوک موالي تھے ہن

دل دے خانے کعبے آگوں
مُونجھاں آٹھ سوالي تھے ہن

سال تو اپگے ڈکھ سکھ ساپتے
مئخ دمان دے والی تھے ہن

ڈھولی ہک ڈینہہ ڈھول و چایا
ولیے آن دھماں تھے ہن

غزل

غلام عباس سیفی دیرہ غازی خان

اے نشہ جے رنگ لانوں پے ونجے
دل، دماغ، اکھیں تے آنوں پے ونجے

اے ہئی معراج میڈی مونجھ دی
تیکوں میڈی مونجھ آنوں پے ونجے

ایں نہ تھیوے جو ہھاڑے حشر دے
رب وی اپنے ڈکھ سٹانوں پے ونجے

کیا کراں انجھی طبیعت دا بھلا
ہک ملاپ اچ سک لہانوں پے ونجے

کیا سٹانواں حال سیقی مونجھ دا
مل ونجپیں روہی تے سانوں پے ونجے

غزل

نلام عباس سینی دیرہ غازی خان

ہر لرام ہے سرتے، ہر بک تھمت ہے
سوہنی بھدی پئی اے رب دی رحمت ہے

ن کئی نکھڑیے، نہ کہیں نال محبت ہے
موخحا موخحا رہوٹ میڈی عادت ہے

پیار دے پا جھوں لکھ بھن ڈوڑ انہیں کرنا
آمیل ماہی، اچھل ڈاڈھی فرصت ہے

توں تاں میڈا خاب ہوئیں بند پلکیں دا
تیڈ و اکھ چاڑی کیھے کیندی جرأت ہے

لگدیاں پنین دعا میں لمبی عمر دیاں
روح ہے چیٹاں چیٹاں جسم سلامت ہے

خط لکھتا ہا، تیڈی مونجھ توں مر گئے ہیں
لکھ چھوڑیے می، ہی سب خیر خیریت ہے

عشق جہیں سرکار تاں سیقی کوئی کائی
حضرت عشق دی آپ خداوی بیعت ہے

غزل

جمشید ناصر

اے کیوں آہدیں چھالے ہوں ہن
تیڈے سے پیر اپالے ہوں ہن

توں کیس رات داشنگی لگدیں
تیڈے یاں زلفاں کالے ہوں ہن

دل دے چوکیدار ڈسائے
چاپی ہک ہے تالے ہوں ہن

ہکو ڈیوا بُلدا راہندے
گھردے اندر جالے ہوں ہن

تیڈی ساڈی یاری ناصر
رَبِّ دے راز نزالے ہوں ہن

غزل

ساجد علی پوری

کر کے دریا کوں تھل رکھیندی ہے
حرص حالت بدل رکھیندی ہے

باں توں ہنج نال جیرھا غم لہندے
مونجھ چا چا تے ول رکھیندی ہے

زندگی اے تلا وی سودھی نہیں
چار تھنخیں دا تل رکھیندی ہے

روح دی روہی دگھیر گھن دامن
ہجڑ دے پھاث پھل رکھیندی ہے

پل رکھیندا ہے سو صدی اندر
زندگی چار پل رکھیندی ہے

میں ہاں ٹھکبوی مگر میڈے اندر
ہک ضرورت محل رکھیندی ہے

اے

جیس ہے سونہہ اپنیں آکھیں نیکھلیں پھر
 اپنے پیریں گران سوسو
 اپنے تھیں سنہر ان لہسو
 اپنے منہ الوانوں پوسو
 آپ ای اپنے کھداداروں بھسو
 اپنے یکھتے خانیں دی تعبیر و چالے
 وملھے دی بے سو بھی و تھکوں
 آپنی اہر دے نال ملیسو
 جیوں دی ہتھوا گ کریسو

۴

ڈوہڑے

غلام رسول عارف

تیڈی سونہہ دا سایہ جتھے ہووے تیڈے مئ سرت سنیہڑے میں ہوواں
 جیں ویڑے خیر دے پاؤں پانویں او سکدے ویڑے میں ہوواں
 میدی شرگ ک نیڑے توں ہوویں تیڈے نیڑے نیڑے میں ہوواں
 جیکوں عارف جتھے وی ڈیکھیں توں تیڈے لہن تھکیڑے میں ہوواں

ہر سمت سوال کریندی اے کیوں موسم سارے مونجھے ہن
 نہیں ڈ سدا پترا کہیں وائی تیں باری بھوئیں تے ہارے مونجھے ہن
 نیں رہ گئی خوشبو کہیں پھل اچ آسان تے تارے مونجھے ہن
 آکھیں عارف ساریاں مونجھیاں ہن سبھ شاند اشارے مونجھے ہن

ڈوہڑے

عصرت کول

نو وی عال پچھا کیوں کھلدي ہاں آحال ونداؤن تے روئیاں توں
اے چھنڈک پہاریاں روز دے ہسن دل نال ونداؤن تے روئیاں توں
آڑی بھان توں پالش چاتی آ، چا جھولا ااؤں تے روئیاں توں
آپ کوئل خان نے آؤٹاں ہے اوندے ڈھو لے گاؤں تے روئیاں توں

ڈوہڑے

سجاد علی پوری

کجھ کہیں دا چوری تھنی تھیا میڈے کوں بچے میڈے پیر پوئین
کہیں ظالم توں ڈر پٹھیں کہیں کشکوں کچے میڈے پیر پوئین
کہیں جا کوئی جیکر خوشیاں دا ماحول بچے میڈے پیر پوئین
میڈے ساجد جھومری پیر جوہن جتھ دوں وچے میڈے پیر پوئین

کوئی کہیں دھن اچ کوئی کہیں دھن اچ ہر دل کہیں دھیان تے نچدی ہے
ہے وقت نچیندا ہر شے کوں وادی جمل جہان تے نچدی ہے
ایہا گاں ہکا ہک گاں ہکی دی اٹھ پھر زبان تے نچدی ہے
جیرھی بھوئین کوں ساجد بھاگ لگے او بھوئین آسمان تے نچدی ہے

توئی توہ بامی بے تو تھنی بامی تیڈی مونجھ توں ڈر گھر چھوڑ آئی ہاں
پیا کے کیتم کے کرنا ہا، میں ڈسکیاں بھر گھر چھوڑ آئی ہاں
میڈے بڑھ توں پہلے بخ نڑھ پئی رنے ساوے سر گھر چھوڑ آئی ہاں
کئی مردے کوئل چھوڑ ویندے، میں جیندے مر گھر چھوڑ آئی ہاں

سکیں سردار عاشق خان بزداردے ناں

طفیل بلوچ

پیار پریت بھاؤن والے جیون شala
اہڑے بھاؤن وساوٹ والے جیون شala

اپنے سرداں دا بھار تاں ہر کوئی چیندے
بئے دے بار کوں چاؤٹ والے جیون شala

ہر کوئی پوچھی کھول تے ڈکھ دی پہہ ویندا اے
ڈکھ تے درد ونداوٹ والے جیون شala

ہر کوئی اپنی منزل اتے خیری پچے
سیدھا راہ ڈکھاؤٹ والے جیون شala

ساؤے میر ملاج تاں ساؤے سرداں ساید
پار دا پور پچاؤٹ والے جیون شala

ایں دھرتی دے لیراں تن کوں یار طفیل
بھاگ دی چنی ڈیون والے جیون شala